



Europäisches  
Patentamt  
European  
Patent Office  
Office européen  
des brevets

# Amtsblatt Official Journal Journal officiel

## 4 | 2014

April | Jahrgang 37  
April | Year 37  
Avril | 37<sup>e</sup> année

ISSN 1996-7543

**INHALT****CONTENTS****SOMMAIRE****EUROPÄISCHES PATENTAMT****EUROPEAN PATENT OFFICE****OFFICE EUROPÉEN DES BREVETS****Mitteilungen des EPA****Information from the EPO****Communications de l'OEB**

Mitteilung des Europäischen Patentamts vom 13. März 2014 über eine aktualisierte Fassung der Formblätter für den Erteilungsantrag (Form 1001) und für den Eintritt in die europäische Phase (Form 1200)

Notice from the European Patent Office dated 13 March 2014 concerning updated Forms 1001 (request for grant) and 1200 (entry into the European phase)

Communiqué de l'Office européen des brevets, en date du 13 mars 2014, relatif aux versions actualisées des formulaires 1001 (requête en délivrance) et 1200 (entrée dans la phase européenne)

**A41**

Warnung vor irreführenden Anpreisungen und Zahlungsaufforderungen von Unternehmen, die angeblich europäische oder internationale Patentanmeldungen und europäische Patente veröffentlichen und/oder registrieren

Warning - beware of approaches and requests for payment from firms purporting to publish and/or register European or international patent applications and European patents

Avertissement concernant les offres frauduleuses et les invitations à payer émanant de sociétés qui prétendent publier et/ou inscrire des demandes de brevet européen ou des demandes internationales, ainsi que des brevets européens

**A42****Vertretung****Representation****Représentation**

Liste der beim EPA zugelassenen Vertreter

List of professional representatives before the EPO

Liste des mandataires agréés près l'Office européen des brevets

**A43**

CEIPI-Seminare für die EEP-Vorprüfung 2015

CEIPI seminars for the EQE pre-examination 2015

Séminaires du CEIPI relatifs à l'examen préliminaire de l'EEQ 2015

**A44**

CEIPI - Europäische Eignungsprüfung 2015 ("Hauptprüfung")

CEIPI - European qualifying examination 2015 ("main examination")

CEIPI - Examen européen de qualification 2015 ("examen principal")

**A45**

CEIPI/epi - Grundausbildung im europäischen Patentrecht

CEIPI/epi - Basic training in European patent law

CEIPI/epi - Formation de base en droit européen des brevets

**A46****Gebühren****Fees****Taxes**

Hinweise für die Zahlung von Gebühren, Auslagen und Verkaufspreisen

Guidance for the payment of fees, expenses and prices

Avis concernant le paiement des taxes, redevances et tarifs de vente

**A47****INTERNATIONALE VERTRÄGE****INTERNATIONAL TREATIES****TRAITÉS INTERNATIONAUX**

Übersicht über den Geltungsbereich internationaler Verträge auf dem Gebiet des Patentwesens

Synopsis of the territorial field of application of international patent treaties

Champ d'application territorial des traités internationaux en matière de brevets - Synopsis

**A48**

---

**EUROPÄISCHES PATENTAMT  
EUROPEAN PATENT OFFICE  
OFFICE EUROPÉEN DES BREVETS**

**Mitteilung des Europäischen Patentamts vom 13. März 2014 über eine aktualisierte Fassung der Formblätter für den Erteilungsantrag (Form 1001) und für den Eintritt in die europäische Phase (Form 1200)**

Die Änderungen der Regel 6 EPÜ in Verbindung mit Artikel 14 (1) GebO<sup>1</sup> und der Regeln 36 und 38<sup>2</sup> EPÜ, die alle am 1. April 2014 in Kraft treten, sind Anlass für die Anpassung der Formblätter für den Erteilungsantrag (EPA/EPO/OEB 1001) sowie für den Eintritt in die europäische Phase (EPA/EPO/OEB 1200). Die aktualisierten Versionen dieser Formblätter stehen ab dem oben genannten Datum auf der EPA-Website zur Verfügung.

In Feld 14.1 bzw. 4.1 des jeweiligen Formblatts haben Anmelder jetzt die Möglichkeit anzugeben, dass sie Einheiten oder natürliche Personen nach Regel 6 (4) EPÜ sind und damit Anspruch auf ermäßigte Anmelde- und Prüfungsgebühren haben.

In Feld 33.2 bzw. 11.2 haben Anmelder auch die Möglichkeit, die Validierung ihrer europäischen Patentanmeldung bzw. ihres europäischen Patents in den Staaten zu beantragen, mit denen das EPA ein Validierungsabkommen geschlossen hat. Diese Möglichkeit steht zur Verfügung, sobald das Abkommen in Kraft tritt. Das EPA veröffentlicht die erforderlichen Informationen rechtzeitig vor diesem Zeitpunkt.

In Feld 27.1 des Formblatts für den Erteilungsantrag haben Anmelder, die eine Teilanmeldung einreichen, zudem die Möglichkeit, nach Regel 36 in Verbindung mit Regel 38 EPÜ die Generation der Teilanmeldung anzugeben.

Exemplare der bisherigen Fassung der Formblätter können jedoch ohne Rechtsnachteil für den Anmelder aufgebraucht werden.

**Notice from the European Patent Office dated 13 March 2014 concerning updated Forms 1001 (request for grant) and 1200 (entry into the European phase)**

The request for grant form (EPA/EPO/OEB 1001) and the form for entry into the European phase (EPA/EPO/OEB 1200) have been updated in view of the amendments made to Rule 6 EPC in conjunction with Article 14(1) RFees<sup>1</sup> and to Rules 36 and 38<sup>2</sup> EPC, all of which enter into force on 1 April 2014. The new versions of the forms will be available on the EPO website as of that date.

In their Sections 14.1 and 4.1 respectively, the two forms now enable applicants to indicate that they are entities or natural persons under Rule 6(4) EPC, and thus eligible for reduced filing and examination fees.

Sections 33.2 and 11.2 respectively also give applicants the opportunity to request validation of their European patent application and European patent in states with which the EPO has a validation agreement. This opportunity is available as soon as the agreement enters into force. The EPO publishes the necessary information in good time before that occurs.

In addition, Section 27.1 of the request for grant form enables applicants filing a divisional application to indicate, pursuant to Rule 36 in conjunction with Rule 38 EPC, the generation to which it belongs.

Copies of the previous versions of both forms can however be used up without legal prejudice to the applicant.

**Communiqué de l'Office européen des brevets, en date du 13 mars 2014, relatif aux versions actualisées des formulaires 1001 (requête en délivrance) et 1200 (entrée dans la phase européenne)**

Suite aux modifications apportées à la règle 6 CBE et à l'article 14(1) RRT<sup>1</sup> ainsi qu'aux règles 36 et 38 CBE<sup>2</sup>, qui entrent en vigueur le 1<sup>er</sup> avril 2014, les formulaires de requête en délivrance (EPA/EPO/OEB 1001) et d'entrée dans la phase européenne (EPA/EPO/OEB 1200) ont été mis à jour. La nouvelle version de ces formulaires sera disponible sur le site Internet de l'OEB à compter de cette date.

Les demandeurs peuvent à présent indiquer à la rubrique 14.1 du formulaire EPA/EPO/OEB 1001 et à la rubrique 4.1 du formulaire EPA/EPO/OEB 1200 qu'ils sont des entités ou des personnes physiques au sens de la règle 6(4) CBE et qu'ils ont droit par conséquent à la réduction des taxes de dépôt et d'examen.

La rubrique 33.2 du formulaire EPA/EPO/OEB 1001 et la rubrique 11.2 du formulaire EPA/EPO/OEB 1200 donnent également la possibilité aux demandeurs de requérir la validation de leur demande de brevet européen et de leur brevet européen dans les États avec lesquels l'OEB a conclu un accord de validation. Les demandeurs pourront faire usage de cette possibilité dès l'entrée en vigueur de l'accord correspondant. Les informations nécessaires seront publiées par l'OEB suffisamment à l'avance.

De plus, la rubrique 27.1 du formulaire de requête en délivrance permet aux demandeurs qui déposent une demande divisionnaire d'indiquer, conformément à la règle 36 ensemble la règle 38 CBE, la génération à laquelle cette demande divisionnaire appartient.

Les exemplaires des versions antérieures des deux formulaires peuvent toutefois être utilisés jusqu'à épuisement des stocks, sans préjudice de droit pour le demandeur.

<sup>1</sup> Beschluss des Verwaltungsrats vom 13. Dezember 2013 zur Änderung der Regel 6 der Ausführungsordnung zum Europäischen Patentübereinkommen und des Artikels 14 (1) der Gebührenordnung (ABI. EPA 2014, A4).

<sup>2</sup> Beschluss des Verwaltungsrats vom 16. Oktober 2013 zur Änderung der Regeln 36, 38 und 135 der Ausführungsordnung zum Europäischen Patentübereinkommen (ABI. EPA 2013, 501).

<sup>1</sup> Decision of the Administrative Council of 13 December 2013 amending Rule 6 of the Implementing Regulations to the European Patent Convention and Article 14(1) of the Rules relating to Fees (OJ EPO 2014, A4).

<sup>2</sup> Decision of the Administrative Council of 16 October 2013 amending Rules 36, 38 and 135 of the Implementing Regulations to the European Patent Convention (OJ EPO 2013, 501).

<sup>1</sup> Décision du Conseil d'administration du 13 décembre 2013 modifiant la règle 6 du règlement d'exécution de la Convention sur le brevet européen et l'article 14(1) du règlement relatif aux taxes (JO OEB 2014, A4).

<sup>2</sup> Décision du Conseil d'administration du 16 octobre 2013 modifiant les règles 36, 38 et 135 du règlement d'exécution de la Convention sur le brevet européen (JO OEB 2013, 501).

**Warnung vor irreführenden Anpreisungen und Zahlungsaufforderungen von Unternehmen, die angeblich europäische oder internationale Patentanmeldungen und europäische Patente veröffentlichen und/oder registrieren**

1. Zahlreiche Anmelder und Inhaber europäischer Patente haben das Europäische Patentamt (EPA) darauf aufmerksam gemacht, dass sie von Unternehmen und Einzelpersonen Rechnungen mit Zahlungsaufforderungen für die Veröffentlichung und/oder Registrierung ihrer Anmeldungen und Patente erhalten haben. Ähnliches wurde von Anmeldern internationaler Patente nach dem Vertrag über die internationale Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patentwesens (PCT) berichtet.

2. Diese Unternehmen und Einzelpersonen verwenden Bezeichnungen, Abkürzungen und/oder Embleme, die den Anschein einer amtlichen Rechnung erwecken. In einigen Fällen versenden sie Schriftstücke, die den vom EPA oder von der WIPO ausgestellten Rechnungen zum Verwechseln ähnlich sehen, und vermitteln so den Eindruck, als handelten sie im Namen dieser Organisationen.

3. Beispiele für angebliche Rechnungen zu europäischen Patentanmeldungen und Patenten finden Sie auf der Website des EPA unter [www.epo.org/warning\\_de.html](http://www.epo.org/warning_de.html).

4. Informationen zu angeblichen Rechnungen für PCT-Anmeldungen und entsprechende Beispiele finden Sie auf der Website der WIPO unter [www.wipo.int/pct/de/warning/pct\\_warning.html](http://www.wipo.int/pct/de/warning/pct_warning.html).

5. Das offizielle Erscheinungsbild derartiger Rechnungen ist irreführend: Die von diesen Unternehmen angebotenen Dienstleistungen stehen in keinerlei Zusammenhang mit der Bearbeitung von europäischen Patentanmeldungen und PCT-Anmeldungen durch das EPA und die WIPO. **Es besteht daher keine Verpflichtung, Rechnungen zu bezahlen, die Ihnen von solchen Unternehmen für die Bearbeitung einer Patentanmeldung durch das EPA oder die WIPO ausgestellt werden.** Im Übrigen entfallen etwaige Zahlungen an diese Unternehmen keinerlei Rechtswirkung in den Verfahren nach EPÜ und PCT.

**Warning - beware of approaches and requests for payment from firms purporting to publish and/or register European or international patent applications and European patents**

1. Numerous European patent applicants and proprietors have informed the European Patent Office (EPO) that firms and individuals have sent them invoices inviting them to pay for the publication and/or registration of their applications and patents. Similar reports have been received from applicants who filed international applications under the Patent Cooperation Treaty (PCT applications).

2. These firms and individuals use names, abbreviations and/or logos designed to make it appear that the invoice has been issued by an official source. In some cases, they use ones bearing a confusing similarity to those of the EPO or WIPO in an attempt to give the impression that they are acting on those organisations' behalf.

3. Examples of invoices received in relation to European patent applications and patents can be found on the EPO website at: [www.epo.org/warning.html](http://www.epo.org/warning.html).

4. Information on and examples of invoices received in relation to PCT applications can be found on the WIPO website at: [www.wipo.int/pct/en/warning/pct\\_warning.html](http://www.wipo.int/pct/en/warning/pct_warning.html).

5. Despite the misleading official look of such invoices, the services offered by these firms are unrelated to the processing of European patent applications and PCT applications by the EPO and WIPO. **There is therefore no obligation to pay any invoice issued by these firms for the processing of your patent application by the EPO and WIPO.** Moreover, any payment made to these firms will have no legal effect whatsoever in the procedures under the EPC and the PCT.

**Avertissement concernant les offres frauduleuses et les invitations à payer émanant de sociétés qui prétendent publier et/ou inscrire des demandes de brevet européen ou des demandes internationales, ainsi que des brevets européens**

1. De nombreux demandeurs et titulaires de brevets européens ont attiré l'attention de l'Office européen des brevets (OEB) sur le fait que des sociétés et des particuliers leur avaient envoyé des factures les invitant à payer des frais de publication et/ou d'inscription de leurs demandes et brevets. Des informations similaires ont été communiquées par des demandeurs qui ont déposé des demandes internationales au titre du Traité de coopération en matière de brevets (demandes PCT).

2. Ces sociétés et particuliers utilisent des dénominations, sigles et/ou logos qui sont conçus de telle sorte que la facture semble avoir été établie par une source officielle. Dans certains cas, ils font usage de dénominations, sigles ou logos présentant des similitudes trompeuses avec ceux de l'OEB ou de l'OMPI, afin de donner l'impression qu'ils agissent pour le compte de ces organisations.

3. Des exemples de telles factures relatives à des demandes de brevet européen et des brevets européens figurent sur le site Internet de l'OEB, à l'adresse [www.epo.org/warning\\_fr.html](http://www.epo.org/warning_fr.html).

4. Des informations concernant de telles factures afférentes à des demandes PCT, ainsi que des exemples, sont publiés sur le site Internet de l'OMPI, à l'adresse [www.wipo.int/pct/fr/warning/pct\\_warning.html](http://www.wipo.int/pct/fr/warning/pct_warning.html).

5. Malgré la présentation en apparence officielle des factures concernées, les services proposés par ces entreprises ne sont en rien liés au traitement des demandes de brevet européen et des demandes PCT par l'OEB et l'OMPI. **Vous n'êtes donc pas tenu de payer les factures émises par ces sociétés pour le traitement de votre demande de brevet par l'OEB et l'OMPI.** De plus, les paiements effectués au profit de ces sociétés ne produiront aucun effet juridique dans les procédures au titre de la CBE et du PCT.

6. Bezuglich der Veröffentlichung von europäischen Patentanmeldungen und Patenten sowie von PCT-Anmeldungen beachten Sie bitte Folgendes:

6.1 Ausschließlich das EPA kann eine rechtswirksame Veröffentlichung und Eintragung europäischer Patentanmeldungen und Patente vornehmen, und es tut dies automatisch.

6.2 Ebenso ist ausschließlich das Internationale Büro der WIPO für die internationale Veröffentlichung von PCT-Anmeldungen zuständig. Die innerhalb eines Monats nach Eingang der PCT-Anmeldung an das Anmeldeamt zu entrichtende internationale Anmeldegebühr deckt die Kosten dieser Veröffentlichung ab; eine gesonderte Gebühr wird nicht erhoben (Regel 15 PCT).

7. Das EPA empfiehlt Ihnen, alle Zahlungsaufforderungen für Ihre Patentanmeldungen und Patente sorgfältig zu lesen. Insbesondere wird Ihnen nahegelegt, den Zahlungszweck und die Kontonummer auf der Rechnung zu prüfen. Eine Liste der Bankkonten der EPO, über die Zahlungen wirksam vorgenommen werden können, und eine vollständige Liste der Gebühren und Auslagen des EPA mit den aktuell geltenden Beträgen wurden als Zusatzpublikation 3, ABI. EPA 2014 "Verzeichnis der Gebühren und Auslagen" veröffentlicht (PCT-Gebühren s. S. 21). Diese ist online verfügbar unter:  
[http://www.epo.org/law-practice/legal-texts/official-journal\\_de.html](http://www.epo.org/law-practice/legal-texts/official-journal_de.html).

Siehe auch:  
[http://www.epo.org/applying/forms-fees\\_de.html](http://www.epo.org/applying/forms-fees_de.html).

Falls Sie an der Rechtmäßigkeit bei Ihnen eingegangener Zahlungsaufforderungen oder Rechnungen zweifeln, wenden Sie sich bitte an Ihren Anwalt, an das EPA in München (+49 89 2399-5116 oder [patentlaw@epo.org](mailto:patentlaw@epo.org)) oder an die WIPO (+41 22 338 83 38 oder [pct.infoline@wipo.int](mailto:pct.infoline@wipo.int)).

6. As regards the publication of European and PCT applications and European patents, please note the following:

6.1 Only the EPO can publish and register European patent applications and patents with legal effect, and it does so automatically.

6.2 Similarly, the International Bureau of WIPO alone is responsible for the international publication of PCT applications. The international filing fee to be paid to the receiving Office within one month of filing the PCT application covers the cost of such publication and no separate fee is payable (Rule 15 PCT).

7. The EPO advises you to read carefully the content of any invitation to make payments in relation to your patent applications and patents. In particular, it strongly recommends that you check the payment subject and the bank account number appearing in the invoice. A list of EPO bank accounts to which payments can validly be made and a complete list of fees and expenses payable to the EPO, together with their current rates, is published in supplementary publication 3, OJ EPO 2014 "Schedule of fees and expenses for the EPO" (for PCT-related fees, see p. 21) available online at:  
<http://www.epo.org/law-practice/legal-texts/official-journal.html>  
see also:  
<http://www.epo.org/applying/forms-fees.html>.

If in doubt as to the legitimacy of any invitation or invoice received, please contact your legal representative, the EPO in Munich (+49 89 2399-5116 or [patentlaw@epo.org](mailto:patentlaw@epo.org)) or WIPO (+41 22 338 83 38 or [pct.infoline@wipo.int](mailto:pct.infoline@wipo.int)).

6. S'agissant de la publication de demandes de brevet européen, de demandes PCT et de brevets européens, veuillez noter les informations suivantes :

6.1 La publication et l'inscription de demandes de brevet européen et de brevets européens sont effectuées automatiquement et ne peuvent produire d'effet juridique que si elles sont accomplies par l'OEB.

6.2 De même, seul le Bureau international de l'OMPI est responsable de la publication internationale des demandes PCT. La taxe internationale de dépôt qui est due à l'office récepteur dans un délai d'un mois à compter du dépôt de la demande PCT couvre le coût de cette publication et aucune taxe distincte n'est exigible (règle 15 PCT).

7. L'OEB vous conseille de lire attentivement le contenu de toute invitation à effectuer des paiements liés à vos demandes de brevet et à vos brevets. Il vous est en particulier vivement recommandé de vérifier l'objet du paiement et le numéro du compte bancaire mentionnés sur la facture. Une liste des comptes bancaires de l'OEB, que vous pouvez utiliser pour effectuer valablement vos paiements, ainsi qu'une liste complète des taxes et redevances dues à l'OEB, avec leurs montants actuels, sont publiées dans la publication supplémentaire 3, JO OEB 2014 (Barème des taxes et redevances pour l'OEB ; cf. p. 21 pour les taxes relatives au PCT), disponible à :  
[http://www.epo.org/law-practice/legal-texts/official-journal\\_fr.html](http://www.epo.org/law-practice/legal-texts/official-journal_fr.html)  
cf. aussi :  
[http://www.epo.org/applying/forms-fees\\_fr.html](http://www.epo.org/applying/forms-fees_fr.html).

En cas de doute sur le bien-fondé de toute invitation ou facture reçue, veuillez-vous adresser à votre avocat, à l'OEB à Munich (tél. +49 89 2399-5116 ou [patentlaw@epo.org](mailto:patentlaw@epo.org)) ou à l'OMPI (tél. +41 22 338 83 38 ; adresse électronique : [pct.infoline@wipo.int](mailto:pct.infoline@wipo.int)).

Liste der beim Europäischen Patentamt zugelassenen Vertreter<sup>1</sup>List of professional representatives before the European Patent Office<sup>1</sup>Liste des mandataires agréés près l'Office européen des brevets<sup>1</sup>

Vertragsstaat  
Contracting state  
Etat contractant

<b>AL</b>	<b>Albanien</b>	<b>Albania</b>	<b>Albanie</b>		
Änderungen	Amendments	Modifications	Dega, Fatos (AL) Studio DRIAR Rruga Nikolla Tupe, N.2, H.4, A.30 1019 TIRANE		
<b>AT</b>	<b>Österreich</b>	<b>Austria</b>	<b>Autriche</b>		
Löschungen	Deletions	Radiations	Biernot, Peter (AT) R. 154(2)(a) Magna International AG Liebenauer Hauptstraße 317 8041 GRAZ		
<b>BE</b>	<b>Belgien</b>	<b>Belgium</b>	<b>Belgique</b>		
Eintragungen	Entries	Inscriptions	Hugodot, Yannick (FR) cf. FR ICOSA Europe BLSI, Suite 737, 7, Box 1.30.30 Clos Chapelle-aux-Champs No. 30 1200 BRUXELLES		
Änderungen	Amendments	Modifications	Gabriel, Kiroubagaranne (FR) 3M Belgium B.V.B.A./S.P.R.L. Hermeslaan 7 1831 DIEGEM	Knowles, James Atherton (GB) 3M Belgium B.V.B.A./S.P.R.L. Hermeslaan 7 1831 DIEGEM	Voortmans, Gilbert J.L. (BE) 3M Belgium B.V.B.A./S.P.R.L. Hermeslaan 7 1831 DIEGEM
Löschungen	Deletions	Radiations	Canet, Denis (FR) cf. NL Besins Healthcare 287, avenue Louise 1050 BRUXELLES		
<b>BG</b>	<b>Bulgarien</b>	<b>Bulgaria</b>	<b>Bulgarie</b>		
Änderungen	Amendments	Modifications	Nedeltcheva, Bojanka Gueorguieva (BG) J.K. Studentski grad, bl.27, ap.21 1700 SOFIA		
<b>CH</b>	<b>Schweiz</b>	<b>Switzerland</b>	<b>Suisse</b>		
Änderungen	Amendments	Modifications	Fabrizi, Andrea (IT) Siemens Schweiz AG Intellectual Property Freilagerstrasse 40 8047 ZÜRICH	Kluthe, Stefan (DE) Sulzer Pumpen AG Neuwiesenstrasse 15 8401 WINTERTHUR	Moodie, Simon James (GB) Nestec S.A Avenue Nestlé 55 1800 VEVEY
			Parrini, Lorenzo (IT) SICPA Holding SA Avenue de Florissant 41 1008 PRILLY		
<b>CZ</b>	<b>Tschechische Republik</b>	<b>Czech Republic</b>	<b>République tchèque</b>		
Änderungen	Amendments	Modifications	Janik, Zdenek (CZ) Na Rohuli 36 747 64 VELKA POLOM		
Löschungen	Deletions	Radiations	Andres, Mirek (CZ) R. 154(1) Halaxová & Halaxová Tetrapat Jinonická 80 158 00 PRAHA		

<sup>1</sup> Alle in der Liste der zugelassenen Vertreter eingetragenen Personen sind Mitglieder des Instituts (epi).

Anschrift:

epi-Sekretariat  
Bayerstr. 83  
80335 München  
Postfach 260112  
80058 München  
Deutschland  
Tel. +49 (0)89 242052-0  
Fax +49 (0)89 242052-20  
[info@patentepi.com](mailto:info@patentepi.com)

<sup>1</sup> All persons on the list of professional representatives are members of the Institute (epi).

Address:

epi Secretariat  
Bayerstr. 83  
80335 Munich  
PO Box 260112  
80058 Munich  
Germany  
Tel. +49 (0)89 242052-0  
Fax +49 (0)89 242052-20  
[info@patentepi.com](mailto:info@patentepi.com)

<sup>1</sup> Toute personne inscrite sur la liste des mandataires agréés est membre de l'Institut (epi).

Adresse :

Secrétariat epi  
Bayerstr. 83  
80335 Munich  
Boîte Postale 260112  
80058 Munich  
Allemagne  
Tél. +49 (0)89 242052-0  
Fax +49 (0)89 242052-20  
[info@patentepi.com](mailto:info@patentepi.com)

**Vertragsstaat  
Contracting state  
État contractant**

DE	Deutschland	Germany	Allemagne
Eintragungen	Entries	Inscriptions	Jabbusch, Wolfgang (DE) Jabbusch Siekmann & Wasiljeff Patentanwälte Hauptstraße 85 26131 OLDENBURG
			Seeger, Wolfgang (DE) Seeger · Seeger · Lindner Partnerschaft Patentanwälte Passostraße 95 81249 MÜNCHEN
Änderungen	Amendments	Modifications	Adams, Samuel (US) Müller-Boré & Partner Patentanwälte PartG mbB Friedenheimer Brücke 21 80639 MÜNCHEN
			Ahmed, Rehan (GB) Mitscherlich PartmbB Patent- und Rechtsanwälte Sonnenstraße 33 80331 MÜNCHEN
			Andersen, Ralph-Peter (DE) Mitscherlich PartmbB Patent- und Rechtsanwälte Sonnenstraße 33 80331 MÜNCHEN
			Bach, Alexander (DE) Mitscherlich PartmbB Patent- und Rechtsanwälte Sonnenstraße 33 80331 MÜNCHEN
			Beder, Jens (DE) Mitscherlich PartmbB Patent- und Rechtsanwälte Sonnenstraße 33 80331 MÜNCHEN
			Beer, Stephan (DE) Müller-Boré & Partner Patentanwälte PartG mbB Friedenheimer Brücke 21 80639 MÜNCHEN
			Behrndt, Klaus (DE) Bannwaldseestraße 11 81379 MÜNCHEN
			Bianchin, Stefan (DE) Mitscherlich PartmbB Patent- und Rechtsanwälte Sonnenstraße 33 80331 MÜNCHEN
			Binder, Karin Meta (DE) EADS Deutschland GmbH Willy-Messerschmitt-Straße 85521 OTTOBRUNN
			Boniberger, Bernhard (DE) Mitscherlich PartmbB Patent- und Rechtsanwälte Sonnenstraße 33 80331 MÜNCHEN
			Burger, Maria Dimitrova (BG) Müller-Boré & Partner Patentanwälte PartG mbB Friedenheimer Brücke 21 80639 MÜNCHEN
			Burkhardt, Matthias (DE) Osram GmbH GC IP Marcel-Breuer-Straße 6 80807 MÜNCHEN
			Busse-Kopitzke, Carola (DE) Osram GmbH GC IP Marcel-Breuer-Straße 6 80807 MÜNCHEN
			Clarenbach, Carl-Philipp (DE) Gleiss Große Schrell & Partner mbB Patentanwälte Rechtsanwälte Leitzstraße 45 70469 STUTTGART
			Dietz, Christopher Friedrich (DE) Gleiss Große Schrell & Partner mbB Patentanwälte Rechtsanwälte Leitzstraße 45 70469 STUTTGART
			Drescher, Christian (DE) Midas Pharma GmbH Patentabteilung Rheinstraße 49 55218 INGELHEIM AM RHEIN
			Ehlich, Hendrik (DE) Müller-Boré & Partner Patentanwälte PartG mbB Friedenheimer Brücke 21 80639 MÜNCHEN
			Engels, Barbara (DE) Fleischer, Engels & Partner mbB Patentanwälte Braunsberger Feld 29 51429 BERGISCH GLADBACH
			Fleischer, Holm Herbert (DE) Fleischer, Engels & Partner mbB Patentanwälte Braunsberger Feld 29 51429 BERGISCH GLADBACH
			Gleiss, Alf-Olav (DE) Gleiss Große Schrell & Partner mbB Patentanwälte Rechtsanwälte Leitzstraße 45 70469 STUTTGART
			Grindl, Wolfgang (DE) Mitscherlich PartmbB Patent- und Rechtsanwälte Sonnenstraße 33 80331 MÜNCHEN
			Grosse, Rainer (DE) Gleiss Große Schrell & Partner mbB Patentanwälte Rechtsanwälte Leitzstraße 45 70469 STUTTGART
			Haßlbeck, Michael (DE) Mitscherlich PartmbB Patent- und Rechtsanwälte Sonnenstraße 33 80331 MÜNCHEN
			Haydn, Christian (DE) Müller-Boré & Partner Patentanwälte PartG mbB Friedenheimer Brücke 21 80639 MÜNCHEN
			Heid, Matthias Johannes (DE) Kirchenweg 75 90419 NÜRNBERG
			Herz, Sabine (DE) Fleischer, Engels & Partner mbB Patentanwälte Braunsberger Feld 29 51429 BERGISCH GLADBACH
			Heubeck, Christian (DE) Weickmann & Weickmann Richard-Strauss-Straße 80 81679 MÜNCHEN
			Hock, Joachim (DE) Müller-Boré & Partner Patentanwälte PartG mbB Friedenheimer Brücke 21 80639 MÜNCHEN
			Hoffmanns, Ulrich (DE) Müller-Boré & Partner Patentanwälte PartG mbB Friedenheimer Brücke 21 80639 MÜNCHEN
			Huber, Michael (DE) Müller-Boré & Partner Patentanwälte PartG mbB Friedenheimer Brücke 21 80639 MÜNCHEN
			Kistner, Thomas Alexander (DE) Mitscherlich PartmbB Patent- und Rechtsanwälte Sonnenstraße 33 80331 MÜNCHEN
			Kiwit, Benedikt (DE) Mitscherlich PartmbB Patent- und Rechtsanwälte Sonnenstraße 33 80331 MÜNCHEN
			Klein, Franck Régis (FR) Mitscherlich PartmbB Patent- und Rechtsanwälte Sonnenstraße 33 80331 MÜNCHEN
			Knall, Robert (DE) Müller-Boré & Partner Patentanwälte PartG mbB Friedenheimer Brücke 21 80639 MÜNCHEN
			Körber, Martin Hans (DE) Mitscherlich PartmbB Patent- und Rechtsanwälte Sonnenstraße 33 80331 MÜNCHEN
			Kordel, Matthias (DE) Gleiss Große Schrell & Partner mbB Patentanwälte Rechtsanwälte Leitzstraße 45 70469 STUTTGART
			Körfer, Thomas (DE) Mitscherlich PartmbB Patent- und Rechtsanwälte Sonnenstraße 33 80331 MÜNCHEN
			Kotitschke, Ralf Thomas (DE) Kotitschke & Heurung Partnerschaft mbB Patent- und Rechtsanwaltskanzlei Eduard-Schmid-Straße 2 81541 MÜNCHEN
			Kraft, Jens Oliver (DE) Osram GmbH GC IP Marcel-Breuer-Straße 6 80807 MUNCHEN

**Vertragsstaat  
Contracting state  
État contractant**

Lenhard, Konstanze (DE) Müller-Boré & Partner Patentanwälte PartG mbB Friedenheimer Brücke 21 80639 MÜNCHEN	Maierl, Christine (DE) Osram GmbH GC IP Marcel-Breuer-Straße 6 80807 MÜNCHEN	Martin, Peter (DE) Wölfl 43b 82377 PENZBERG	
Melzer, Wolfgang (DE) Mitscherlich PartmbB Patent- und Rechtsanwälte Sonnenstraße 33 80331 MÜNCHEN	Meyer-Gramann, Klaus Dieter (DE) Lely Vermeer Maschinenfabrik GmbH Gebrüder Welger Straße 3 38304 WOLFENBÜTTEL	Müller, Stefan (DE) Mitscherlich PartmbB Patent- und Rechtsanwälte Sonnenstraße 33 80331 MÜNCHEN	
Munderloh, Malte (DE) Müller-Boré & Partner Patentanwälte PartG mbB Friedenheimer Brücke 21 80639 MÜNCHEN	Obermeier, Andreas (DE) Gleiss Große Schrell & Partner mbB Patentanwälte Rechtsanwälte Leitzstraße 45 70469 STUTTGART	Paul, Benjamin (DE) Osram GmbH GC IP Marcel-Breuer-Straße 6 80807 MÜNCHEN	
Perrey, Ralf (DE) Müller-Boré & Partner Patentanwälte PartG mbB Friedenheimer Brücke 21 80639 MÜNCHEN	Peters, Gerhard (DE) Mitscherlich PartmbB Patent- und Rechtsanwälte Sonnenstraße 33 80331 MÜNCHEN	Priewisch, Beate (DE) Fleischer, Engels & Partner mbB Patentanwälte Braunsberger Feld 29 51429 BERGISCH GLADBACH	
Raible, Hans (DE) Raible & Raible Patentanwälte Bolzstraße 3 70173 STUTTGART	Raible, Tobias (DE) Raible & Raible Patentanwälte Bolzstraße 3 70173 STUTTGART	Raiser, Franz (DE) Osram GmbH GC IP Marcel-Breuer-Straße 6 80807 MÜNCHEN	
Richter, Carsten (DE) Postfach 11 38 23501 LÜBECK	Rieder, Hans-Joachim (DE) Rieder & Partner Patentanwälte - Rechtsanwalt Corneliusstraße 45 42329 WUPPERTAL	Rocke, Carsten (DE) Müller-Boré & Partner Patentanwälte PartG mbB Friedenheimer Brücke 21 80639 MÜNCHEN	
Roth, Sebastian (DE) Mitscherlich PartmbB Patent- und Rechtsanwälte Sonnenstraße 33 80331 MÜNCHEN	Rupp, Christian (DE) Mitscherlich PartmbB Patent- und Rechtsanwälte Sonnenstraße 33 80331 MÜNCHEN	Rutetzki, Andreas (DE) Müller-Boré & Partner Patentanwälte PartG mbB Friedenheimer Brücke 21 80639 MÜNCHEN	
Schaffner, Dieter (DE) Müller-Boré & Partner Patentanwälte PartG mbB Friedenheimer Brücke 21 80639 MÜNCHEN	Schantz, Hugo (DE) Océ Printing Systems GmbH & Co. KG Intellectual Property Department Siemensallee 2 85586 POING	Schiuma, Daniele Wolfgang (DE) Müller-Boré & Partner Patentanwälte PartG mbB Friedenheimer Brücke 21 80639 MÜNCHEN	
Schrell, Andreas (DE) Gleiss Große Schrell & Partner mbB Patentanwälte Rechtsanwälte Leitzstraße 45 70469 STUTTGART	Schwahn, Hartmut (DE) Gleiss Große Schrell & Partner mbB Patentanwälte Rechtsanwälte Leitzstraße 45 70469 STUTTGART	Spranger, Stephanie (DE) Müller-Boré & Partner Patentanwälte PartG mbB Friedenheimer Brücke 21 80639 MÜNCHEN	
Strauß, Bernhard (DE) Mitscherlich PartmbB Patent- und Rechtsanwälte Sonnenstraße 33 80331 MÜNCHEN	ten Brink, Carsten (DE) Werner & ten Brink Patentanwälte PartG mbB Mendelstraße 11 48149 MÜNSTER	Thun, Clemens (DE) Mitscherlich PartmbB Patent- und Rechtsanwälte Sonnenstraße 33 80331 MÜNCHEN	
Tillmann, Axel (DE) Müller-Boré & Partner Patentanwälte PartG mbB Friedenheimer Brücke 21 80639 MÜNCHEN	Wendl, Alexandra (DE) Müller-Boré & Partner Patentanwälte PartG mbB Friedenheimer Brücke 21 80639 MÜNCHEN	Werner, Anne-Estelle (FR) Werner & ten Brink Patentanwälte PartG mbB Mendelstraße 11 48149 MÜNSTER	
Wohlfahrt, Jan Günther (DE) Gleiss Große Schrell & Partner mbB Patentanwälte Rechtsanwälte Leitzstraße 45 70469 STUTTGART			
Lösчungen Deletions Radiations	Abel, Manfred (DE) R. 154(1) BASF SE Global Intellectual Property GVX - C6 67056 LUDWIGSHAFEN	Bärmann, Klaus (DE) R. 154(1) Springbornstraße 98 12487 BERLIN	Barth, Renate (DE) R. 154(1) Vossius & Partner Siebertstraße 3 81675 MÜNCHEN
	Becker, Andreas (DE) R. 154(1) Biotronik SE & Co. KG Woermannkehre 1 12359 BERLIN	Boecker, Joachim (DE) R. 154(1) Hansmann & Vogeser Patent- und Rechtsanwälte Große Eschenheimer Straße 39 60313 FRANKFURT AM MAIN	Brandt, Ernst-Ulrich (DE) R. 154(1) Carl Schenck AG Patentabteilung 64273 DARMSTADT

**Vertragsstaat  
Contracting state  
État contractant**

Petrovicki, Wolfgang (AT) R. 154(1) Ackerstraße 41 51519 ODENTHAL-GLÖBUSCH	Vetter, Christoph (DE) R. 154(1) Habacher Straße 18 81377 MÜNCHEN	Walther, Guntram (DE) R. 154(2)(a) Schwalbenweg 25 42799 LEICHLINGEN	
<b>DK Dänemark Denmark Danemark</b>			
Änderungen Amendments Modifications	Dalkjær, Mikkel (DK) Dalkjær-IP ApS Ørnebakken 33 2840 HOLTE	Nielsen, Sidse Kristine Thinggård (DK) Zacco A/S Hans Bekkevolds Allé 7 2900 HELLERUP	
Löschenungen Deletions Radiations	Siiger, Joergen (DK) R. 154(1) Martinus Nielsen ApS Goegevang 15 2970 HOERSHOLM		
<b>ES Spanien Spain Espagne</b>			
Löschenungen Deletions Radiations	Lanza Murciano, Marino Manuel (ES) R. 154(1) Lanza Patentes y Marcas C/ Manuel de Falla, 4 28036 MADRID	Primo de Rivera y Urquijo, Jose A. (ES) R. 154(1) General Martinez Campos, 51 28010 MADRID	
<b>FI Finnland Finland Finlands</b>			
Änderungen Amendments Modifications	Brax, Matti Juhani (FI) Helvar Oy Ab P.O. Box 100 Yrittäjantie 30 03600 KARKKILA	Nikkonen, Pasi Antero (FI) VTT Technical Research Centre of Finland Tekniikantie 4A P.O. Box 1000 02044 VTT	
Löschenungen Deletions Radiations	Köykkä, Aira Annikki (FI) R. 154(1) Outotec Oyj IPR Management P.O. Box 86 02201 ESPOO	Tanhua, Pekka Vilhelm (FI) R. 154(1) Berggren Oy Ab P.O. Box 16 00101 HELSINKI	
<b>FR Frankreich France France</b>			
Änderungen Amendments Modifications	Allab, Myriam (FR) 99, rue de Meaux 75019 PARIS	Andral, Christophe André Louis (FR) Hirsch & Associés 58, avenue Marceau 75008 PARIS	Corizzi, Valérie (FR) PACT-IP 66, rue des croissants 92380 GARCHES
	Denjean, Eric (FR) Cabinet Laurent et Charras Le Contemporain 50, chemin de la Bruyère 69574 DARDILLY	Fénot, Dominique (FR) 26, quai Victor Augagneur 69003 LYON	Larger, Solène (FR) U-Shin France SAS 2-10, rue Claude Nicolas Ledoux 94046 CRETEIL CEDEX
	Leonori, Céline (FR) Schlumberger Riboud Product Centre 1, rue Henri Becquerel B.P. 202 92142 CLAMART	Martin, Marie-Aude (FR) Lucibel SA Service Propriété Industrielle 3, place Louis Renault 92500 RUEIL-MALMAISON	Pinot, Christophe Louis Henri (FR) Cabinet Hecké 10, rue d'Arménie - Europole BP 1537 38025 GRENOBLE CEDEX 1
	Sambo, Anne-Véronique (FR) Tereos Syral Z.I. et Portuaire – BP 32 67390 MARCKOLSHEIM	Vial, Lionel (FR) 6, rue de Vaugondran 91190 GIF-SUR-YVETTE	
Löschenungen Deletions Radiations	Hugodot, Yannick (FR) cf. BE Hirsch & Associés 58, avenue Marceau 75008 PARIS	Maureau, Philippe (FR) R. 154(1) Cabinet Germain & Maureau 12, rue Boileau B.P. 6153 69466 LYON CEDEX 06	Puiroux, Guy (FR) R. 154(1) Markplus International 39, rue Fessart 92100 BOULOGNE-BILLANCOURT
	Ruellan-Lemonnier, Brigitte (FR) R. 154(1) Thomson 1, rue Jeanne d'Arc 92443 ISSY-LES-MOULINEAUX CEDEX	Vieillefosse, Jean-Claude (FR) R. 154(1) Hirsch & Associés 58, avenue Marceau 75008 PARIS	

**Vertragsstaat  
Contracting state  
État contractant**

GB	Vereinigtes Königreich	United Kingdom	Royaume-Uni		
Eintragungen	Entries	Inscriptions	Jinks, Samuel (GB) Forresters Sherborne House 119-121 Cannon Street LONDON EC4N 5AT		
Änderungen	Amendments	Modifications	Alder, Ettie-Anne (GB) Ericsson Limited 4 Middleton Gate Guildford Business Park GUILDFORD GU2 8SG	Brinck, Coreena Fiona Anne (GB) Nokia R&D UK Limited Legal and Intellectual Property 2 Kingdom Street Paddington LONDON W2 6BD	Butler, Kathryn Louise (GB) Astrum ElementOne Ltd 7th Floor Tower House Fairfax Street BRISTOL BS1 3BN
			Canning, Lewis R. (GB) GE Healthcare Limited Pollards Wood CHALFONT ST GILES, BUCKS. HP8 4SP	Denholm, Anna Marie (GB) Circassia Ltd Northbrook House Robert Robinson Avenue The Oxford Science Park OXFORD OX4 4GA	Giles, Allen Frank (GB) 12 Bradburns Lane Hartford NORTHWICH, CHESHIRE CW8 1LT
			Hodkinson, Keith Leonard (GB) Marks & Clerk LLP 90 Long Acre LONDON WC2E 9RA	Illingworth-Law, William Illingworth (GB) GE London Patent Operation The Ark 201 Talgarth Road Hammersmith LONDON W6 8BJ	Jones, Ithel Rhys (GB) Appleyard Lees The Lexicon Mount Street MANCHESTER M2 5NT
			Keston, Susan Elizabeth (GB) Harrison Goddard Foote LLP Delta House 50 West Nile Street GLASGOW G1 2NP	McNally, Roisin (GB) 12 Ballywillin Road PORTRUSH, CO. ANTRIM BT56 8JL	Mistry, Meeta (GB) Greaves Brewster LLP Copa House Station Road CHEDDAR BS27 3AH
			Rees, David Christopher (GB) Beechwood House 4 Weybourne Place SOUTH CROYDON, SURREY CR2 0RZ	Rickard, Timothy Mark Adrian (GB) 162 Lennard Road BECKENHAM, KENT BR3 1QP	Samuels, John Anthony (GB) Nokia R&D UK Limited 2 Kingdom Street Paddington LONDON W2 6BD
			Smith, Andrew Nicholas Paul (GB) Microsoft Ltd 2 Waterhouse Square LONDON EC1N 2AE	Smith, Gary John (GB) Elkington and Fife LLP Prospect House 8 Pembroke Road SEVENOAKS, KENT TN13 1XR	Tuckett, William John (GB) British Telecommunications plc Intellectual Property Department PP C5A - BT Centre 81 Newgate Street LONDON EC1A 7AJ
			Walker, Robert Charles (GB) Walker & Co. c/o TMDS 1 Cathedral Plaza LONDON SW1E 5BP		
Löschenungen	Deletions	Radiations	Dunne, Emma Louise (GB) R. 154(1) Williams Powell Staple Court 11 Staple Inn Buildings LONDON WC1V 7QH	Enskat, Michael Antony Frank (GB) R. 154(1) Saunders & Dolleymore LLP 9 Rickmansworth Road WATFORD, HERTS. WD18 0JU	Gale, Edwin James (GB) R. 154(1) Suite 408 107-111 Fleet Street LONDON EC4A 2AL
			Wickham, Michael (GB) R. 154(1) The Linde Group Intellectual Property Department The Priestley Centre 10 Priestley Road, The Surrey Research Park GUILDFORD, SURREY GU2 7XY		
GR	Griechenland	Greece	Grèce		
Eintragungen	Entries	Inscriptions	Chryssospathis, Yannis (GR) 5, Lykavittou Street 106 72 ATHENS		
HU	Ungarn	Hungary	Hongrie		
Löschenungen	Deletions	Radiations	Grof, Palma (HU) R. 154(1) Egis Pharmaceutical Plc. Patent and Trademark Department Lehel u. 15 1134 BUDAPEST		

**Vertragsstaat  
Contracting state  
État contractant**

<b>IE</b>	<b>Irland</b>	<b>Ireland</b>	<b>Irlande</b>
Löschungen	Deletions	Radiations	Kelly, Madeleine (IE) R. 154(1) FRKelly 27 Clyde Road Ballsbridge DUBLIN 4
			Munroe, Mary Jacqueline (IE) R. 154(1) Tomkins & Co 5 Dartmouth Road DUBLIN 6
			Osborn, David Peter (GB) R. 154(1) Memjet Ltd 61/62 Fitzwilliam Square DUBLIN 2
<b>IT</b>	<b>Italien</b>	<b>Italy</b>	<b>Italie</b>
Eintragungen	Entries	Inscriptions	Balsamo, Andrea (IT) cf. SM Provisionato & Co S.r.l. Piazza di Porta Mascarella, 7 40126 BOLOGNA
Änderungen	Amendments	Modifications	Macchetta, Francesco (IT) Bracco Imaging SpA IP Department Via Caduti di Marcinelle, 13 20134 MILANO
			Merli, Silvia (IT) Bracco Imaging SpA IP Department Via Caduti di Marcinelle, 13 20134 MILANO
			Pallini, Diego (IT) cf. Pallini Gervasi, Diego (IT)
<b>NL</b>	<b>Niederlande</b>	<b>Netherlands</b>	<b>Pays-Bas</b>
Eintragungen	Entries	Inscriptions	Canet, Denis (FR) cf. BE Haseltine Lake LLP Bezuidenhoutseweg 161 2594 AG DEN HAAG
Änderungen	Amendments	Modifications	Abbas, Gabor (NL) Shell International B.V. C. v. Bylandlaan 30 2596 HR DEN HAAG
			Pjanovic, Ilija (NL) ASML Netherlands B.V. Corporate Intellectual Property De Run 6501 P.O. Box 324 5500 AH VELDHOVEN
			Quelle-Fontijn, Monique (NL) D.E Masters Blenders 1753 Vleutensevaart 35 3532 AD UTRECHT
			Rolfs, Johannes Gerardus Albertus (NL) Ontginningsweg 5 5655 JE EINDHOVEN
			van Heuvel, Margaretha (NL) De Laat de Kanterstraat 44 2313 JV LEIDEN
			Van kan, Johan Joseph Hubert (NL) Tangena & Van kan Javaalaan 121 5631 DB EINDHOVEN
Löschungen	Deletions	Radiations	Broekkamp, Chris L. E. (NL) R. 154(1) Patent Advice Oss B.V. Dennenlaan 6 5342 HX OSS
			Duijker, Arianne Petra Marcia (NL) R. 154(1) V.O. Velperweg 99 6824 HH ARNHEM
			Faessen, Louis Marie Hubertus (NL) R. 154(1) De Tichelarij 9 5913 GR VENLO
<b>NO</b>	<b>Norwegen</b>	<b>Norway</b>	<b>Norvège</b>
Änderungen	Amendments	Modifications	Lous, Carsten (NO) Stokke AS Drammensveien 130 0277 OSLO
Löschungen	Deletions	Radiations	Rygh, Karl Egil Bjørn (NO) R. 154(1) Zacco Norway AS Haakon VII's gt. 2 P.O. Box 2003 Vika 0125 OSLO
<b>PL</b>	<b>Polen</b>	<b>Poland</b>	<b>Pologne</b>
Änderungen	Amendments	Modifications	Hryszkiewicz, Danuta (PL) Kancelaria Patentowa Matthias Scholl, Inc. Skryptka Pocztowa 13 75-454 KOSZALIN
Löschungen	Deletions	Radiations	Przybyslak, Halina (PL) R. 154(1) Ul. Przasnyska 10/16 01-756 WARSZAWA
<b>PT</b>	<b>Portugal</b>	<b>Portugal</b>	<b>Portugal</b>
Änderungen	Amendments	Modifications	Silvestre de Almeida Ferreira, Luís Humberto (PT) Edifício Net Rua de Salazaras 842 4149-002 PORTO
			Teixeira de Carvalho, Anabela (PT) Rua Domingos Costa Silva 155 4470-325 MAIA

**Vertragsstaat  
Contracting state  
État contractant**

<b>RO</b>	Rumänien	<b>Romania</b>	Roumanie		
Eintragungen	Entries	Inscriptions	Cocos, Stefan (RO) Rominvent S.A. 35, Ermil Pangratti Str. 1st Floor Sector 1 011882 BUCHAREST		
Änderungen	Amendments	Modifications	Nicolaescu, Daniella Olga (RO) Cabinet D. Nicolaescu 102, Turda Street Bl.30A, Entrance A, 7th Floor, Apt.28 Sector 1 011334 BUCHAREST		
<b>SE</b>	Schweden	<b>Sweden</b>	Suède		
Änderungen	Amendments	Modifications	Bergentall, Annika Maria (SE) T-Allpat AB Värflodsgatan 14 418 73 GÖTEBORG	Ekstedt, Måns (SE) Awapaten AB Södra Hamngatan 37-41 Box 11394 404 28 GÖTEBORG	Johansson, Lars E. (SE) Fenix Legal AB Stureplan 4C 114 35 STOCKHOLM
Löschen	Deletions	Radiations	Lindberg, Olle Nils Olof (SE) Lindberg Patent AB Värmtäregatan 50 218 38 BUNKEFLOSTRAND	Roman Ekstedt, Måns (SE) cf. Ekstedt, Måns (SE)	
Löschen	Deletions	Radiations	Norin, Klas (SE) R. 154(1) Ericsson AB Patent Unit Service Layer & Multimedia Torshamnsgatan 21-23 164 80 STOCKHOLM	Säfwenberg, Björn (SE) R. 154(1) Jacobsson & Billberg Patentbyrå AB Box 10198 100 55 STOCKHOLM	
<b>SM</b>	San Marino	<b>San Marino</b>	Saint-Marin		
Löschen	Deletions	Radiations	Balsamo, Andrea (IT) cf. IT Brema SRL Piazza Enriquez, 22/c 47891 DOGANA		
<b>TR</b>	Türkei	<b>Turkey</b>	Turquie		
Änderungen	Amendments	Modifications	Atalay, Baris (TR) Stan Advoka Patent HZM.T. Ltd Hasan Beser Is Merkezi, Bahariye Cad Sakizgulu Sok, No: 35/15 KADIKOY, ISTANBUL		

## CEIPI-Seminare für die EEP-Vorprüfung 2015

Das Institut für Internationales Geistiges Eigentum (CEIPI) ist bekannt für seine Kurse zur Vorbereitung von Kandidaten auf die europäische Eignungsprüfung (EEP). Dank dieser Kurse können die Kandidaten ihre Erfolgsaussichten verbessern.

2015 findet erneut eine **Vorprüfung** für die Kandidaten statt, die die Erfordernisse für die Teilnahme an der EEP-Vorprüfung 2015 erfüllen (siehe Zusatzpublikation 2, ABI. EPA 2014).

Das CEIPI veranstaltet im Rahmen der Euro-CEIPI-Zusammenarbeit mit der Europäischen Patentakademie in Straßburg, München und Paris Seminare und Kurse zur Vorbereitung auf diese Vorprüfung.

Der Unterricht erfolgt durch ein erfahrenes Tutorenteam, das sich aus zugelassenen Patentvertretern aus privaten Kanzleien und der Industrie und aus Bediensteten des Europäischen Patentamts zusammensetzt.

### I. Das Hauptseminar

Das Hauptseminar wird vom **3. bis 7. November 2014** in Straßburg abgehalten.

Von den Teilnehmern wird erwartet, dass sie über gründliche Kenntnisse des Patentrechts verfügen. Die Unterrichtsmaterialien werden auf das Format der Vorprüfung zugeschnitten, das auf einem Multiple-Choice-System beruht.

Das Vorprüfungsseminar deckt die folgenden Themen ab (siehe Regel 10 der Ausführungsbestimmungen zu den Vorschriften über die EEP, Zusatzpublikation 2, ABI. EPA 2014):

a) rechtliche Fragen, die sich auf die Kenntnisse der Bewerber hinsichtlich der einschlägigen Bestimmungen beziehen, einschließlich EPÜ, Ausführungsordnung zum EPÜ, Durchführungsvorschriften zum EPÜ, Gebührenordnung, PCT, Ausführungsordnung zum PCT und Richtlinien für die Prüfung im EPA

b) Fragen betreffend die Ausarbeitung von Ansprüchen, die Gewährbarkeit von Ansprüchen und den Schutzmang von Ansprüchen

## CEIPI seminars for the EQE pre-examination 2015

The Centre for International Intellectual Property Studies (CEIPI) is known for its courses to prepare candidates for the European qualifying examination (EQE), increasing their chances of success.

A **pre-examination** will be held in 2015 for those candidates who fulfil the requirements to present themselves to the pre-examination of the EQE in 2015 (see supplementary publication 2, OJ EPO 2014).

CEIPI is organising, in the Euro-CEIPI collaboration with the European Patent Academy, seminars and courses in Strasbourg, Munich and Paris to help candidates prepare for the pre-examination.

The tutors for these courses are a mix of professional representatives (from private practice and industry) and EPO staff.

### I. Main seminar

The main seminar will take place from **3 to 7 November 2014 in Strasbourg**.

Participants are expected to have a sound working knowledge of patent law. The teaching material will be designed in accordance with the style of the pre-examination procedure, which is based on a multiple choice system.

The pre-examination seminar will cover the following topics (see Rule 10 of the Implementing Provisions to the Regulation on the EQE, supplementary publication 2, OJ EPO 2014):

(a) legal questions relating to the candidates' knowledge of the relevant provisions, including the EPC, the Implementing Regulations to the EPC, the Ancillary Regulations to the EPC, the Rules relating to Fees, the PCT, the Regulations under the PCT and the Guidelines for Examination in the EPO

(b) questions on the drafting of claims, the allowability of claims and the scope of protection provided by claims

## Séminaires du CEIPI relatifs à l'examen préliminaire de l'EEQ 2015

Le Centre d'Études Internationales de la Propriété Intellectuelle (CEIPI) est connu pour ses cours de préparation à l'examen européen de qualification (EEQ), qui augmentent les chances de succès des candidats.

Un **examen préliminaire**, réservé aux candidats qui remplissent les conditions requises pour se présenter à l'examen préliminaire de l'EEQ 2015, aura lieu en 2015 (cf. publication supplémentaire 2, JO OEB 2014).

Le CEIPI organise dans le cadre de la coopération Euro-CEIPI avec l'Académie européenne des brevets des séminaires et cours à Strasbourg, Munich et Paris afin d'aider les candidats à se préparer à cet examen préliminaire.

Ces cours sont assurés par des mandataires agréés, travaillant dans l'industrie ou au sein de cabinets reconnus, et par des agents de l'Office européen des brevets.

### I. Séminaire principal

Le séminaire principal se tiendra du **3 au 7 novembre 2014 à Strasbourg**.

Les participants devront avoir une solide connaissance pratique du droit des brevets. L'examen préliminaire revêtant la forme d'un questionnaire à choix multiples, le matériel pédagogique sera conçu en conséquence.

Le séminaire consacré à l'examen préliminaire couvrira les thèmes suivants (cf. règle 10 des dispositions d'exécution du règlement relatif à l'EEQ, publication supplémentaire 2, JO OEB 2014) :

a) les questions de droit portant sur les connaissances des candidats concernant les dispositions pertinentes, y compris la CBE, son règlement d'exécution et ses règles d'application, le règlement relatif aux taxes, le PCT et son règlement d'exécution, ainsi que les Directives relatives à l'examen pratiqué à l'OEB ;

b) les questions relatives à la rédaction des revendications, à l'admissibilité de ces dernières et à l'étendue de la protection qu'elles confèrent ;

c) Im Verlauf des Vorprüfungsseminars haben die Teilnehmer Gelegenheit, ihre Kenntnisse in einer simulierten Prüfung anzuwenden.

Das Vorprüfungsseminar findet in allen drei Amtssprachen des EPA (Deutsch, Englisch und Französisch) statt.

Die Gebühr für das fünftägige Seminar beträgt 1 600 EUR.

**Achtung: Rechtzeitig anmelden!**

**Anmeldeschluss ist der  
26. September 2014.**

Aus organisatorischen Gründen muss die Teilnehmerzahl beschränkt werden. Anmeldungen werden nach ihrem zeitlichen Eingang beim CEIPI berücksichtigt, soweit in den Seminaren Plätze verfügbar sind. Danach wird eine Warteliste geführt.

**Weitere Informationen** zum Seminarinhalt sowie zu den anderen Kursen sind auf der Website des CEIPI ([www.ceipi.edu](http://www.ceipi.edu)) unter "International Section - Preparation for the EQE/Seminars" zu finden.

Die Anmeldung ist unter folgender Adresse möglich:  
[seminarEQE@ceipi.edu](mailto:seminarEQE@ceipi.edu)

Weitere Informationen zu diesem Seminar erhalten Sie auch von:

Christiane Melz  
CEIPI Section Internationale  
Université de Strasbourg  
Boîte Postale 68  
67046 Strasbourg cedex  
France  
Tel. +33 (0)368 858313  
Fax +33 (0)368 858566  
[christiane.melz@ceipi.edu](mailto:christiane.melz@ceipi.edu)

(c) During the pre-exam seminar, participants will have the opportunity to apply their knowledge in a mock examination.

The pre-examination seminar will be held in all three official languages of the EPO (English, French and German).

The fee is EUR 1 600 for the five-day seminar.

**Please note that early enrolment is advisable.**

**The closing date for receipt of all applications is 26 September 2014.**

For organisational reasons, the number of participants has to be limited. Applications to CEIPI will be treated on a first come, first served basis. If the seminars are oversubscribed, names will be put on a waiting list.

**More information** on the programme of the seminar as well as other courses can be found on the CEIPI website [www.ceipi.edu](http://www.ceipi.edu) under International section - Preparation for the EQE/Seminars

You can apply via:  
[seminarEQE@ceipi.edu](mailto:seminarEQE@ceipi.edu)

More information on this seminar can also be obtained from:

Christiane Melz  
CEIPI Section Internationale  
Université de Strasbourg  
Boîte Postale 68  
67046 Strasbourg cedex  
France  
Tel. +33 (0)368 858313  
Fax +33 (0)368 858566  
[christiane.melz@ceipi.edu](mailto:christiane.melz@ceipi.edu)

c) les participants au séminaire consacré à l'examen préliminaire auront également l'occasion de mettre en pratique leurs connaissances dans le cadre d'un examen blanc.

Ce séminaire sera organisé dans les trois langues officielles de l'OEB (allemand, anglais et français).

Les frais d'inscription au séminaire sont de 1 600 EUR pour les cinq jours.

**Attention : il est conseillé de s'inscrire suffisamment tôt.**

**La date limite d'inscription est le 26 septembre 2014.**

Pour des raisons d'organisation, le nombre de participants sera limité. Les demandes d'inscription seront traitées par ordre d'arrivée au CEIPI et ne pourront être prises en considération que s'il reste des places disponibles. Une liste d'attente sera ensuite établie.

Pour **de plus amples renseignements** sur le programme du séminaire ainsi que sur les autres cours, veuillez vous rendre sur le site Internet du CEIPI à l'adresse [www.ceipi.edu](http://www.ceipi.edu) et consulter les rubriques Section internationale - Préparation à l'EEQ/Séminaires.

Vous pouvez vous inscrire via l'adresse suivante :  
[seminarEQE@ceipi.edu](mailto:seminarEQE@ceipi.edu)

Pour de plus amples renseignements sur ce séminaire, vous pouvez également vous adresser à :

Christiane Melz  
CEIPI Section Internationale  
Université de Strasbourg  
Boîte Postale 68  
67046 Strasbourg cedex  
France  
Tél. +33 (0)368 858313  
Fax +33 (0)368 858566  
[christiane.melz@ceipi.edu](mailto:christiane.melz@ceipi.edu)

## II. "Paukkurs" für die EEP-Vorprüfung 2015

Zur Vervollständigung des oben genannten Programms bietet das CEIPI für Prüfungskandidaten, die sich gezielt auf die Praxis der Vorprüfung vorbereiten möchten, einen sogenannten "Paukkurs" an, in dem die Kandidaten unter Prüfungsbedingungen zwei gesamte Vorprüfungen in jeweils der Zeit ablegen können, die dann auch in der Prüfung zur Verfügung steht.

Das CEIPI hat zu diesem Zweck eine vollständige Vorprüfung ausgearbeitet, die den Kandidaten die Möglichkeit gibt, am ersten Tag des Paukkurses einen ansonsten nicht verfügbaren Vorbereitungstest zu absolvieren. Am zweiten Tag des Paukkurses wird ein Vorexamen des EPA aus einem der vergangenen Jahre geschrieben. Nachmittags präsentieren Tutores jeweils Musterlösungen zu den am Vormittag geschriebenen Vorprüfungen.

Es ist nicht sinnvoll, ohne ausreichende Vorbereitung zu diesem Kurs zu kommen, denn man hält entweder die anderen Kandidaten auf oder kann mit dem Tempo nicht Schritt halten.

### Achtung: Rechtzeitig anmelden!

Dieser Kurs soll es den Kandidaten ermöglichen, zwei Probe-Vorprüfungen kurz (aber nicht zu kurz) vor dem eigentlichen Termin Ende Februar 2015 unter simulierten Prüfungsbedingungen abzulegen. Bei der anschließenden Besprechung der Aufgabe(n) und der von den Kandidaten erstellten Arbeiten mit dem Tutor können auch noch "Last-Minute-Fragen" gestellt werden, sodass die Kandidaten besser abschätzen können, ob sie einzelne Themen noch vertiefen oder noch weiter üben müssen.

Die verfügbaren Plätze werden in der Reihenfolge der Anmeldungen vergeben. Danach wird eine Warteliste geführt.

## II. "Cramming Course" for the pre-examination for EQE 2015

To complete the above programme, CEIPI offers for the pre-examination a last-minute opportunity to candidates wishing to improve their skills in respect of this paper. To that end, CEIPI organises a "Cramming Course", in which candidates put themselves under examination conditions and write twice a full pre-examination within the same time as available in the examination.

To that purpose, the CEIPI has designed a complete pre-examination paper in order to give the candidates the opportunity to take on the first day a mock exam exclusively offered to them in the framework of this cramming course. On the second day, the participants will do a former EQE pre-examination paper under exam conditions. In the afternoon, the tutors will present a model solution for each of these mock examinations.

There is no point coming to this course insufficiently prepared, as this will either hold up the other candidates or the pace will be too fast.

### Please note that early enrolment is advisable.

The aim of the course is to give the candidates the possibility, close to but also sufficiently in advance of the actual pre-examination end of February 2015, to exercise their skills in sitting two mock exams under examination conditions. With subsequent feedback from a tutor on the paper(s) in question and on the work delivered by the candidates, as well as the possibility of putting "last-minute" questions to the tutor, candidates will have an even better idea of whether certain issues need closer study and/or which skills should be further trained.

Depending on the available capacity the participants will be chosen on a first come, first served basis. If the courses are oversubscribed, names will be put on a waiting list.

## II. "Cours de bachotage" pour l'examen préliminaire de l'EEQ 2015

Pour compléter le programme susmentionné, le CEIPI propose en outre, pour l'examen préliminaire, un "cours de bachotage" aux candidats qui souhaitent parfaire leurs compétences concernant cette épreuve. Les candidats seront mis dans les conditions de l'examen préliminaire et rédigeront deux épreuves complètes dans le même temps que celui imparti pour l'examen.

Dans cet objectif, le CEIPI a conçu une épreuve préliminaire complète permettant aux candidats de passer au cours de la première journée un examen blanc qui leur est uniquement proposé sous cette forme dans le cadre du cours de bachotage. Au cours de la deuxième journée, les candidats passeront un autre examen blanc sous forme d'une épreuve antérieure de l'EEQ. La deuxième partie de chaque journée est consacrée à la présentation d'une solution modèle pour ces épreuves par les tuteurs.

Il est déconseillé aux candidats insuffisamment préparés d'assister à ce cours sous peine de retarder les autres candidats ou de ne pouvoir suivre le rythme.

### Attention : il est conseillé de s'inscrire suffisamment tôt.

L'objectif du cours est de permettre aux candidats, peu de temps avant l'examen préliminaire fin février 2015, mais suffisamment à l'avance, d'exercer leurs compétences en passant deux examens blancs dans les conditions de l'examen. Grâce aux commentaires ultérieurs d'un tuteur concernant les épreuves en question et les travaux des candidats, ainsi qu'à la possibilité de poser des questions "de dernière minute" au tuteur, les candidats pourront mieux cerner s'ils doivent étudier plus attentivement certaines questions et/ou approfondir certaines compétences.

Les demandes d'inscription seront traitées par ordre d'arrivée au CEIPI et ne pourront être prises en considération que si des places sont disponibles. Des listes d'attente seront ensuite établies.

Der "Paukkurs" wird als Zweitägeskurs **in allen drei Amtssprachen des EPA (Deutsch, Englisch und Französisch)** am **Donnerstag, den 29. Januar bis Freitag, den 30. Januar 2015** angeboten. Der deutsch- und englischsprachige Kurs findet in München statt, der französischsprachige Kurs in Paris.

Die Gebühr für den Kurs beträgt 750 EUR.

**Weitere Informationen** zum Kursinhalt sind auf der Website des CEIPI ([www.ceipi.edu](http://www.ceipi.edu)) unter "International Section - Preparation for the EQE/Seminars/Cramming Course" zu finden.

**Programm (an jedem der beiden Tage):**

9.00 - 13.00 Uhr: simulierte Prüfung

14.00 - 18.00 Uhr: Präsentation der CEIPI-Musterlösung für die simulierte Prüfung mit anschließender Fragerunde

**Anmeldeschluss ist der 2. Januar 2015.**

Die Anmeldung ist unter folgender Adresse möglich:  
[preparationEQE@ceipi.edu](mailto:preparationEQE@ceipi.edu)

Weitere Informationen erhalten Sie auch von:

Sylvie Kra  
CEIPI Section Internationale  
Université de Strasbourg  
Boîte Postale 68  
67046 Strasbourg cedex  
France  
Tel. +33 (0)368 858019  
Fax +33 (0)368 858566  
[sylvie.kra@ceipi.edu](mailto:sylvie.kra@ceipi.edu)

This "Cramming Course" will take place, **in all three official languages of the EPO (English, French and German)** as a two-day course on **Thursday, 29 January and Friday, 30 January 2015. For English- and German-speaking candidates the course will be held in Munich. For French-speaking candidates it will take place in Paris.**

The fee for this course is EUR 750.

**More information** on the course programme can be found on the CEIPI website: [www.ceipi.edu](http://www.ceipi.edu) under International section - Preparation for the EQE/Seminars/Cramming course

**Programme (for each of the two days):**

9.00 - 13.00 hrs mock exam

14.00 - 18.00 hrs presentation of the CEIPI model solution for the mock exam and question and answer session

**The closing date for receipt of all applications is 2 January 2015.**

You can apply via:  
[preparationEQE@ceipi.edu](mailto:preparationEQE@ceipi.edu)

For further information you can also contact:

Sylvie Kra  
CEIPI Section Internationale  
Université de Strasbourg  
Boîte Postale 68  
67046 Strasbourg cedex  
France  
Tel. +33 (0)368 858019  
Fax +33 (0)368 858566  
[sylvie.kra@ceipi.edu](mailto:sylvie.kra@ceipi.edu)

Ce "cours de bachotage" pour l'examen préliminaire sera organisé **dans les trois langues officielles de l'OEB (allemand, anglais et français)** sous la forme d'un cours de deux jours **le jeudi 29 janvier et le vendredi 30 janvier 2015**. Pour les candidats anglophones et germanophones, le cours aura lieu à Munich. Pour les candidats franco-phones, il sera organisé à Paris.

Les frais d'inscription s'élèvent à 750 EUR.

Pour **de plus amples renseignements** sur le programme des cours, veuillez vous rendre sur le site Internet du CEIPI à l'adresse [www.ceipi.edu](http://www.ceipi.edu) et consulter les rubriques Section internationale - Préparation à l'EEQ/Séminaires/Partie bachotage.

**Programme (pour chacune des deux journées) :**

9 h - 13 h : examen blanc

14 h - 18 h : présentation du modèle de solution du CEIPI pour l'examen blanc et séance de questions-réponses

**La date limite d'inscription est le 2 janvier 2015.**

Vous pouvez vous inscrire via l'adresse suivante :  
[preparationEQE@ceipi.edu](mailto:preparationEQE@ceipi.edu)

Pour de plus amples renseignements, vous pouvez également vous adresser à :

Sylvie Kra  
CEIPI Section Internationale  
Université de Strasbourg  
Boîte Postale 68  
67046 Strasbourg cedex  
France  
Tél. +33 (0)368 858019  
Fax +33 (0)368 858566  
[sylvie.kra@ceipi.edu](mailto:sylvie.kra@ceipi.edu)

**CEIPI****Europäische Eignungsprüfung 2015 ("Hauptprüfung")**

Das Institut für internationales geistiges Eigentum (CEIPI) bietet im Rahmen der Euro-CEIPI-Kooperation mit der Europäischen Patentakademie ein Kursprogramm zur Vorbereitung auf die europäische Eignungsprüfung (EEP) 2015 (Hauptprüfung) an: Im Frühherbst 2014 werden in verschiedenen europäischen Städten Einführungskurse abgehalten; daran anschließend werden im November 2014 und im Januar 2015 in Straßburg, Frankreich, Seminare zur Examensvorbereitung angeboten.

Für die Aufgabe C (Einspruch) wird dieses Programm mit einem "Paukkurs" im Januar 2015 in München und Paris abgeschlossen.

Das Kursprogramm stützt sich auf die Erfahrung des CEIPI, das seit mehreren Jahren erfolgreich spezielle Kurse für Prüfungskandidaten durchführt, die deren Erfolgschancen bei der EEP verbessern. Die Statistik auf der Basis der Rückmeldungen der französischsprachigen Kandidaten – für die das Programm seit einigen Jahren zur Verfügung steht – belegt, dass 70 - 80 % von ihnen die Prüfung nach Absolvieren des Programms bestanden haben. Dieser Wert liegt deutlich über der durchschnittlichen Erfolgsquote bei der EEP.

Geleitet werden die Kurse von verschiedenen Tutores, die entweder zugelassene Vertreter (aus Kanzleien und Unternehmen) oder EPA-Bedienstete sind.

I. Einführungskurse ("Pre-prep") zur Vorbereitung auf die Prüfungsaufgaben A+B (Abfassung von Patentansprüchen und Erwiderung auf den Amtsbescheid), C (Einspruch) und D (Rechtsfragen) im Frühherbst 2014

**Achtung: Rechtzeitig anmelden!**

Diese Einführungskurse sind besonders – aber nicht ausschließlich – für Kandidaten bestimmt, die am CEIPI-Grundkurs im europäischen Patentrecht teilgenommen haben.

**CEIPI****European qualifying examination 2015 ("main examination")**

For the European qualifying examination (EQE) 2015 (main examination), CEIPI offers, in the Euro-CEIPI collaboration with the European Patent Academy, a programme of exam preparation courses consisting of "introductory courses" in the early autumn of 2014 in a number of different cities in Europe, followed by the "preparatory seminars" in November 2014 and January 2015, in Strasbourg, France.

For Paper C (Opposition) this programme is completed with a "cramming course" in January 2015, in Munich and Paris.

The Centre for International Intellectual Property Studies (CEIPI) has developed this programme over recent years and believes it has been successful in providing candidates with a set of courses adapted to the EQE, increasing their chances of success. Statistics based on feedback from French-speaking candidates – for whom this programme has been in place now for a number of years – show that their chances of success after following this programme are in the order of 70-80%, considerably higher than the average success rate for the EQE.

The tutors for these courses are a mix of professional representatives (from private practice and industry), and staff of the EPO.

I. Introductory ("pre-prep") courses in early autumn 2014 on Papers A+B (claim drafting and response to the Office communication), C (opposition) and D (legal questions):

Please note that early enrolment is advisable.

These introductory ("pre-preparatory") courses are intended principally – but not exclusively – for candidates who have taken CEIPI's basic European patent law training course.

**CEIPI****Examen européen de qualification 2015 ("examen principal")**

Dans le cadre de la collaboration Euro-CEIPI avec l'Académie européenne des brevets, le CEIPI propose un programme de cours préparatoires à l'examen européen de qualification (EEQ) 2015 (examen principal), qui se compose de "cours d'introduction" organisés dans un certain nombre de villes européennes au début de l'automne 2014, et de "séminaires de préparation" en novembre 2014 et en janvier 2015 à Strasbourg.

Pour l'épreuve C (opposition), ce programme s'achève avec un "cours de bachotage" en janvier 2015 à Munich et à Paris.

Le Centre d'Études Internationales de la Propriété Intellectuelle (CEIPI) a élaboré ce programme au cours des dernières années et se félicite de proposer aux candidats une série de cours adaptés à l'EEQ, augmentant ainsi leurs chances de succès. Les statistiques fondées sur des informations fournies par des candidats francophones – qui bénéficient de ce programme depuis un certain nombre d'années – montrent que les chances de succès des candidats qui ont suivi ce programme sont de l'ordre de 70 à 80 %, soit nettement plus que le taux de réussite moyen à l'EEQ.

Les tuteurs qui interviendront lors des cours sont des mandataires agréés (exerçant soit dans des cabinets, soit dans des entreprises) ou des agents de l'OEB.

I. Cours d'introduction ("Pré-prep") organisés au début de l'automne 2014 pour les épreuves A+B (rédaction de revendications et réponse à la notification de l'Office), C (opposition) et D (questions juridiques) :

**Attention : il est conseillé de s'inscrire suffisamment tôt.**

Ces cours d'introduction ("Pré-prep") sont particulièrement – mais pas exclusivement – destinés aux candidats qui ont suivi le cours de base du CEIPI sur le droit européen des brevets.

An diesen Kursen sollen nur Kandidaten teilnehmen, die die EEP (Hauptprüfung) 2015 ablegen werden. Sie sind **nicht gedacht** für Kandidaten, die die Vorprüfung ablegen wollen (siehe die gesonderte Mitteilung des CEIPI in diesem Amtsblatt).

In diesen Kursen sollen die Prüfungskandidaten frühzeitig zur Vorbereitung auf die EEP (Hauptprüfung) 2015 angeleitet und auf den Kenntnisstand gebracht werden, der für die CEIPI-Seminare zur Examensvorbereitung im November 2014 und im Januar 2015 (siehe unten) erforderlich ist.

Die "Pre-prep"-Kurse dienen der Einführung in die Methoden zur Lösung der Prüfungsaufgaben A, B, C und D; außerdem werden die Prüfungsanforderungen erklärt und wichtige Themen besprochen, mit denen in den jeweiligen Prüfungsaufgaben zu rechnen ist. Den Kandidaten werden Anregungen gegeben, wie sie sich auf diese Aufgaben und die CEIPI-Seminare zur Examensvorbereitung im November 2014 bzw. im Januar 2015 vorbereiten können.

**Erfahrungsgemäß nimmt eine nicht unerhebliche Zahl von Kandidaten unzulänglich vorbereitet an den Seminaren zur Examensvorbereitung im November und Januar teil. Nach diesen Seminaren bleibt jedoch nicht mehr genügend Zeit, um den gesamten Lehrstoff zu lernen und zu festigen.**

Damit die Kandidaten größtmöglichen Nutzen aus den Seminaren zur Examensvorbereitung im November 2014 (Aufgaben A+B und C) und im Januar 2015 (Aufgabe D) ziehen können, wird ihnen daher dringend empfohlen, auch an diesen Einführungskursen teilzunehmen, die im Frühherbst 2014 stattfinden; so können sie sich schon im Vorfeld mit den Feinheiten der Prüfungsaufgaben, den unterrichteten Methoden und den zu studierenden Themen vertraut machen und sich frühzeitig auf die Vorbereitungsseminare und die europäische Eignungsprüfung 2015 vorbereiten.

In Abhängigkeit von den verfügbaren Plätzen werden die Teilnehmer in der Reihenfolge ihrer Anmeldung berücksichtigt.

The courses are for candidates intending to sit the EQE (main examination) in 2015. They are **not intended** for candidates sitting the pre-examination (see the separate CEIPI announcement in this Official Journal).

They aim to set the candidates as early as possible "on the track" for preparing for the EQE (main examination) 2015 and bringing them to the required level for the CEIPI preparatory seminars to be held in November 2014 and January 2015 (see below).

In these pre-prep courses an introduction is given to the methodologies for solving papers A, B, C and D respectively. Moreover, the examination requirements are explained and a review of important topics for each paper is given. The courses offer candidates suggestions to help them when they prepare themselves for the exams as well as for the CEIPI preparatory seminars in November 2014 and January 2015.

**It is our experience that a not insignificant number of candidates come insufficiently prepared to the preparatory seminars in November and January, after which there is insufficient time to learn and practise all the material taught.**

To fully benefit from the preparatory seminars in November 2014 (Papers A+B and C) and in January 2015 (Paper D), candidates are therefore strongly advised to enrol for these preceding introductory ("pre-prep") courses to be held in the early autumn of 2014 as well; it helps them to acquaint themselves at an earlier stage with the intricacies of the papers, the methodologies taught and the material to be studied, which gives them more time to practise before the preparatory seminar and the European qualifying examination in 2015.

Depending on the available capacity the participants will be chosen on a first come, first served basis.

La participation à ces cours est réservée aux candidats qui passeront les épreuves de l'EEQ (examen principal) en 2015. Ils **ne s'adressent pas** aux candidats qui passeront l'examen préliminaire (cf. l'annonce distincte du CEIPI dans la présente édition du Journal officiel).

Ils permettront aux candidats à l'examen européen de qualification (EEQ) d'être le plus tôt possible en mesure de se préparer à l'EEQ 2015 (examen principal) et d'atteindre le niveau requis pour les séminaires de préparation du CEIPI en novembre 2014 et en janvier 2015 (voir ci-dessous).

Ces cours "Pre-prep" présentent les méthodes pouvant être appliquées pour passer les épreuves A, B, C et D. De plus, ils précisent les exigences de l'examen et donnent un aperçu des thèmes importants susceptibles d'être traités par les candidats lors de chaque épreuve. Les cours donnent aux candidats une idée de la façon dont ils peuvent se préparer à ces épreuves et aux séminaires de préparation du CEIPI en novembre 2014 et en janvier 2015.

**L'expérience montre qu'un nombre non négligeable de candidats se présentent insuffisamment préparés aux séminaires de préparation de novembre et de janvier et qu'ils manquent ensuite de temps pour apprendre la matière enseignée et se familiariser avec elle.**

Pour tirer pleinement profit des séminaires de préparation en novembre 2014 (épreuves A+B et C) et en janvier 2015 (épreuve D), il est donc vivement conseillé aux candidats de s'inscrire également aux cours d'introduction préalables ("Pré-prep"), qui auront lieu au début de l'automne 2014 et qui les aideront à se familiariser plus tôt avec les subtilités des épreuves, les méthodes enseignées et la matière à étudier. Les candidats auront ainsi plus de temps pour s'entraîner avant le séminaire de préparation et l'examen européen de qualification 2015.

Les participants seront choisis selon leur ordre d'inscription et en fonction des places disponibles.

**Weitere Informationen** zum Kursinhalt sind auf der Website des CEIPI ([www.ceipi.edu](http://www.ceipi.edu)) unter "International Section – Preparation for the EQE/Seminars/Preprep Courses" zu finden.

Die Kurse werden als Tageskurse (jeweils für A+B und C) bzw. als Eineinhalbtageskurse (D) abgehalten, und zwar in Straßburg (für **englisch- und deutschsprachige** Kandidaten) und Paris (für **englisch- und französischsprachige** Kandidaten); D wird auch in Lyon angeboten, wenn sich genügend **französischsprachige** Kandidaten anmelden).

Die regionalen Eineinhalbtageskurse (A+B, C und D) in Mailand (IT) und Kopenhagen (DK) werden nur auf **Englisch** abgehalten; sie beginnen am **Freitagnachmittag** und nehmen **den ganzen darauffolgenden Samstag** in Anspruch.

Tageskurse dauern im Allgemeinen von 8.30/9.00 Uhr bis 17.00/18.00 Uhr.

Kursdaten:

**More information** on the course programme can be found on the CEIPI website: [www.ceipi.edu](http://www.ceipi.edu) under International section – Preparation for the EQE/Seminars/Preprep courses.

The courses will be held as a one-day course (A+B and C, respectively) or as a one-and-a-half-day course (D), in Strasbourg (for **English- and German-speaking** candidates), Paris (for **English- and French-speaking** candidates and Lyon (if sufficient **French-speaking** candidates enrol; only paper D).

The regional one-and-a-half day courses (A+B, C and D) in Milan (IT) and Copenhagen (DK) will be held only in **English**. They will start on **Friday afternoon** and continue for the **entire following Saturday**.

The one-day courses generally run from 8.30/9.00 to 17.00/18.00 hrs.

The dates are:

Pour **de plus amples renseignements** sur le programme des cours, veuillez vous rendre sur le site Internet du CEIPI à l'adresse [www.ceipi.edu](http://www.ceipi.edu) et consulter les rubriques Section internationale – Préparation à l'EEQ/Séminaires/Cours d'introduction "Pré-prep".

Les cours dureront une journée (A+B et C respectivement) ou une journée et demie (D) et seront organisés à Strasbourg (pour les candidats **anglophones et germanophones**) et Paris (pour les candidats **anglophones et francophones**) ; le cours concernant l'épreuve D pourra également être organisé à Lyon si un nombre suffisant de candidats **francophones** s'inscrivent.

Les cours régionaux d'une journée et demie (A+B, C et D) à Milan (IT) et Copenhague (DK) se tiendront uniquement en **anglais**. Ils commenceront le **vendredi après-midi** et se poursuivront tout le **samedi**.

Les cours d'une journée ont généralement lieu de 8 h 30 / 9 h à 17 h / 18 h.

Dates des différents cours :

Kurs Course Cours	Mailand <b>Milan</b> Milan (EN)	Kopenhagen <b>Copenhagen</b> Copenhagen (EN)	Paris <b>Paris</b> Paris (FR)	Lyon <b>Lyon</b> Lyon (FR)	Straßburg <b>Strasbourg</b> Strasbourg (EN, DE)	Paris <b>Paris</b> Paris (EN)
A+B	19./20.09.	3./4.10.	3.10.		20.09.	3.10.
C	12./13.09.	26./27.09.	4.10.		19.09.	4.10.
D	10./11.10.	10./11.10.	5./6.09.	12./13.09.	17./18.09.	1./2.10.

**Mindestteilnehmerzahl für alle Kurse: 12/ Each course needs a minimum of 12 participants to take place!/ Chacun de ces cours ne sera organisé que si douze participants au moins sont inscrits**

Jeder Kurs kann einzeln besucht werden.

Die Gebühr für einen Tageskurs in Paris oder Straßburg beträgt 500 EUR. Die Gebühr für die Eineinhalbtageskurse in Paris, Straßburg, Lyon, Mailand und Kopenhagen beträgt jeweils 750 EUR.

Die Gebühr für den C-Einführungskurs beinhaltet das "C-Book", 4. Auflage.

Anmeldungen werden nach ihrem zeitlichen Eingang beim CEIPI berücksichtigt, solange in den Kursen Plätze verfügbar sind. Danach werden Wartelisten geführt.

Each course may be taken separately.

The fee for each one-day course in Paris or Strasbourg is EUR 500. The fee for the one-and-a-half-day courses in Paris, Strasbourg, Lyon, Milan and Copenhagen is EUR 750 each.

The price of the C-pre-prep courses includes the "C-Book", 4th edition.

Applications to CEIPI will be treated on a first come, first served basis. If the courses are oversubscribed, names will be put on a waiting list.

Chaque cours peut être suivi séparément.

Les frais d'inscription pour chaque cours d'une journée à Paris ou Strasbourg s'élèvent à 500 EUR et les frais d'inscription pour les cours d'une journée et demie à Paris, Strasbourg, Lyon, Milan et Copenhagen sont de 750 EUR par cours.

Le prix des cours "Pré-prep" C comprend le "C-Book", 4<sup>e</sup> édition.

Les demandes d'inscription seront traitées par ordre d'arrivée au CEIPI et ne pourront être prises en considération que si des places sont disponibles dans les cours concernés. Des listes d'attente seront ensuite établies.

Ein Kurs findet erst **ab mindestens 12 Teilnehmern** statt. Muss ein Kurs abgesagt werden, weil die Mindestteilnehmerzahl nicht erreicht ist, erhalten die betreffenden Teilnehmer die Möglichkeit, den jeweiligen Kurs in Paris oder Straßburg zu absolvieren.

**Anmeldeschluss** ist der **18. Juli 2014**.

Die Anmeldung ist unter folgender Adresse möglich:  
**preparationEQE@ceipi.edu**

**II. CEIPI-Seminare zur Vorbereitung auf die europäische Eignungsprüfung 2015 (Hauptprüfung) für die Prüfungsaufgaben A+B und C im November 2014 sowie für die Prüfungsaufgabe D im Januar 2015 in Straßburg**

**Achtung: Rechtzeitig anmelden!**

Das Institut für internationales geistiges Eigentum (CEIPI) veranstaltet in Straßburg zwei Seminare zur Vorbereitung auf die europäische Eignungsprüfung (EEP) 2015 (Hauptprüfung).

**Von den Teilnehmern wird erwartet, dass ihre persönliche Examensvorbereitung ein fortgeschrittenes Stadium erreicht hat. Für die Aufgaben A+B, C und D werden zu diesem Zweck im Frühherbst 2014 in Straßburg, Paris, Lyon, Mailand und Kopenhagen Einführungskurse ("Pre-prep") angeboten (siehe oben).**

Damit die Kandidaten größtmöglichen Nutzen aus diesen Seminaren zur Examensvorbereitung im November 2014 (Aufgaben A+B und C) und im Januar 2015 (Aufgabe D) ziehen können, wird ihnen empfohlen, an den zuvor erwähnten Einführungskursen teilzunehmen; so können sie sich schon im Vorfeld mit den unterrichteten Methoden vertraut machen und werden frühzeitig angeregt, sich gründlich auf die Prüfung vorzubereiten.

**At least 12 candidates** should enrol for a course to take place. Those candidates whose course has to be cancelled for that reason will be invited to attend either in Paris or in Strasbourg.

The **closing date** for receipt of all applications is **18 July 2014**.

You can apply via:  
**preparationEQE@ceipi.edu**

**II. CEIPI preparatory seminars for the European qualifying examination 2015 (main examination), for papers A+B and C in November 2014, for Paper D in January 2015, Strasbourg**

**Please note that early enrolment is advisable.**

The Centre for International Intellectual Property Studies (CEIPI) is holding two seminars in Strasbourg to help candidates prepare for the European qualifying examination (EEQ) 2015 (main examination).

Participants are expected to have reached an advanced stage in their own preparations for the examination. To achieve this level, introductory ("pre-prep") courses for Papers A+B, C and D will be held in Strasbourg, Paris, Lyon, Milan and Copenhagen in the early autumn of 2014 (see above).

To fully benefit from these preparatory seminars in November 2014 (Papers A+B and C) and in January 2015 (Paper D), candidates are advised to enrol for the earlier mentioned introductory ("pre-prep") courses; it helps them to acquaint themselves at an earlier stage with the methodologies taught and sets them on track for preparing themselves better.

Les cours n'auront lieu que si **douze participants au moins** sont inscrits. Les candidats dont le cours est annulé en raison d'un manque d'inscriptions seront invités à suivre le cours à Paris ou à Strasbourg.

La **date limite d'inscription** est le **18 juillet 2014**.

Vous pouvez vous inscrire via l'adresse suivante :  
**preparationEQE@ceipi.edu**

**II. Séminaires de préparation à l'examen européen de qualification 2015 (examen principal) organisés par le CEIPI à Strasbourg (en novembre 2014 pour les épreuves A+B et C et en janvier 2015 pour l'épreuve D)**

**Attention : il est conseillé de s'inscrire suffisamment tôt.**

Le Centre d'Études Internationales de la Propriété Intellectuelle (CEIPI) organise à Strasbourg deux séminaires de préparation à l'examen européen de qualification (EEQ) 2015 (examen principal).

Les participants sont censés avoir atteint un stade avancé dans leur préparation personnelle en vue de l'examen. Afin de les aider à atteindre ce niveau de préparation, des cours d'introduction ("Pré-prep") sont proposés au début de l'automne 2014 à Strasbourg, Paris, Lyon, Milan et Copenhague pour les épreuves A+B, C et D (voir ci-dessus).

Pour tirer pleinement profit des séminaires de préparation en novembre 2014 (épreuves A+B et C) et en janvier 2015 (épreuve D), il est conseillé aux candidats de s'inscrire également aux cours d'introduction ("Pré-prep") présentés ci-dessus, qui les aideront à se familiariser plus tôt avec les méthodes enseignées et à mieux se préparer.

Die Arbeitsunterlagen stützen sich weitgehend auf bisherige EEP-Aufgaben. Im Seminar zu den Prüfungsaufgaben A+B und C, das im November stattfindet, werden Eignungsprüfungen (von 2014 für A und B und 2013 für C) unter Prüfungsbedingungen simuliert und Übungen angeboten; im Seminar zur Prüfungsaufgabe D im Januar wird eine simulierte Prüfung zu Aufgabe D II der EEP 2014 abgehalten.

### Aufgaben A, B und C

Das Seminar zu den Aufgaben A (Beschreibung und Abfassung von Patentansprüchen), B (Abfassung eines geänderten Anspruchssatzes und einer Erwiderung auf den Amtsbescheid) und C (Abfassung einer Einspruchsschrift) wird vom **17. bis 21. November 2014** abgehalten.

Themen sind die Abfassung von Patentansprüchen und einer Beschreibungseinleitung in Aufgabe A, die Abfassung einer Erwiderung auf einen Amtsbescheid und die Erstellung eines entsprechend geänderten Anspruchssatzes in Aufgabe B sowie die Abfassung einer Einspruchsschrift und einer Antwort auf die Fragen des Mandanten in Aufgabe C (siehe Regeln 23 - 25 der Ausführungsbestimmungen zu den Vorschriften über die EEP, Zusatzpublikation 2, ABI. EPA 2014, sowie die Mitteilung der Prüfungskommission vom 5. November 2012).

Die Teile A+B oder C können jeweils getrennt gebucht werden.

Die Seminare werden in jeder der Amtssprachen des EPA (**Deutsch, Englisch und Französisch**) abgehalten.

Für den Teil A+B findet das Seminar in separaten Gruppen für **Chemie** und für **Elektrotechnik/Mechanik** statt.

Die in den Einführungskursen (siehe oben) behandelten Methoden werden anhand einer aktualisierten Aufgabe aus einer früheren Prüfung unter Anleitung des Tutors wiederholt und vertieft. Zusätzlich werden grundlegende Themen wie Aufgabe-Lösungs-Ansatz, Teilaufgaben, Priorität, unzulässige Änderungen und offenkundige Vorbenutzung ausführlicher besprochen.

The working texts for the seminar are largely based on past EQE papers. The A+B and C seminar in November will incorporate mock exams in the form of papers from the EQE 2014 (Papers A and B) and 2013 (Paper C) under exam conditions and exercises. The D seminar in January will incorporate a mock exam in the form of the D II Paper from the EQE 2014.

### Papers A, B and C

The seminar on Papers A (description and claim drafting), B (drafting an amended set of claims and a letter to the EPO) and C (drafting an opposition) will be held from **17 to 21 November 2014**.

The seminar will cover the following topics: drafting claims and drafting an introduction to the description in Paper A; drafting an appropriately amended set of claims and a letter to the EPO in Paper B; and drafting both a notice of opposition and a response to any client's question in Paper C (see Rules 23-25 of the IPRE (supplementary publication 2, OJ EPO 2014) and the communication of the Examination Board of 5 November 2012).

The A+B or C part may be booked separately.

The courses will be held in each official language of the EPO (**English, French and German**).

In this seminar the A+B part is held in separate groups for **Chemistry and Electricity/Mechanics**.

The methodologies discussed in the introductory courses ("pre-prep" courses, see above) are refreshed and further developed using a past but updated paper, under the guidance of a tutor. Essential topics such as the problem/solution approach, partial problems, priority, inadmissible amendments and prior use will also be discussed further.

Les documents de travail s'appuient largement sur des épreuves antérieures de l'examen de qualification. Le séminaire de novembre consacré aux épreuves A+B et C inclura des examens blancs sous forme d'épreuves de l'EEQ 2014 (épreuves A et B) et 2013 (épreuve C) dans des conditions d'examen et sous forme d'exercices, tandis que le séminaire de janvier consacré à l'épreuve D inclura un examen blanc sous la forme de l'épreuve D II de l'EEQ 2014.

### Epreuves A, B et C

Le séminaire consacré aux épreuves A (description et rédaction de revendications), B (rédaction d'un jeu de revendications modifiées et d'une réponse à la notification de l'Office) et C (rédaction d'une opposition) se tiendra du **17 au 21 novembre 2014**.

Les sujets traités sont les suivants : rédaction de revendications et de l'introduction de la description dans l'épreuve A, rédaction d'un jeu de revendications dûment modifiées et d'une lettre de réponse à une notification de l'Office dans l'épreuve B, ainsi que rédaction d'un acte d'opposition et d'une réponse aux questions du client dans l'épreuve C (cf. règles 23 à 25 des dispositions d'exécution du règlement relatif à l'examen européen de qualification (publication supplémentaire 2, JO OEB 2014 et communiqué du jury d'examen du 5 novembre 2012).

Chacune des parties A+B ou C peut être réservée de façon séparée.

Les séminaires auront lieu dans chacune des langues officielles de l'Office (**allemand, anglais et français**).

La partie A+B sera enseignée en groupes séparés pour **la chimie et l'électricité/la mécanique**.

Les méthodes discutées lors des cours d'introduction (cours "Pré-prep", voir ci-dessus) sont rappelées et approfondies sur la base d'une épreuve antérieure actualisée et sous la direction des tuteurs. Des thèmes essentiels tels que l'approche problème-solution, les problèmes partiels, la priorité, les modifications irrecevables et l'usage antérieur sont également discutés plus en détail.

Die Kandidaten erhalten Gelegenheit, die im Seminar erlernten Strategien und Methoden bei der Bearbeitung der Aufgaben A und B des Jahres 2014 unter simulierten Prüfungsbedingungen anzuwenden. Für Aufgabe C sind sowohl Übungen als auch die Bearbeitung der Prüfungsaufgabe C-2013 - letztere unter simulierten Prüfungsbedingungen - vorgesehen. Anschließend werden Lösungswege und Lösungsvorschläge im Lichte der Prüferberichte und der Musterlösungen des CEIPI ("CEIPI-Lösung") vorgestellt und diskutiert.

**An den Seminaren für A+B und C sollen nur Kandidaten teilnehmen, die die EEP (Hauptprüfung) 2015 ablegen werden.**

#### Aufgabe D

Das Seminar zu den Rechtsfragen (Aufgabe D) wird vom **5. bis 9. Januar 2015** (Montag bis Freitag) abgehalten. Je nach Zahl der eingehenden Anmeldungen wird möglicherweise zusätzlich ein zweites Seminar vom **19. bis 23. Januar 2015** (Montag bis Freitag) organisiert. Die Kandidaten können angeben, welchen Termin sie bevorzugen: A = erste Woche, B = zweite Woche oder C = egal. Ob ein zweites Seminar stattfindet, wird Anfang November 2014 entschieden. Dann werden auch die Teilnehmer dem jeweiligen Seminar zugewiesen.

Die Interessenten können die Woche angeben, die sie bevorzugen. Die endgültige Einteilung bleibt dem CEIPI vorbehalten.

Das Kursziel besteht darin, die Kandidaten darauf vorzubereiten, die Rechtsfragen in der vorgegebenen Zeit inhaltlich zu beantworten. Es soll der letzte Test der Kandidaten vor der Prüfung sein. Die Lehrmethode basiert auf Eigenarbeit unter Aufsicht der Tutoren mit anschließender Besprechung der Antworten. Die Kandidaten lernen die unterschiedlichen Lösungsansätze zur Bearbeitung der Fragen in Teil D I und der umfassenderen Frage in Teil D II kennen und üben diese Techniken.

**An den Seminaren für D sollen nur Kandidaten teilnehmen, die die EEP (Hauptprüfung) 2015 ablegen werden.**

Participants will have the opportunity to apply the strategies and methodologies discussed in the seminar by doing the 2014 A and B papers under mock examination conditions. For Paper C exercises are mixed with doing the examination Paper C-2013, the latter under mock exam conditions. Various approaches and suggested solutions will then be presented and discussed in the light of the examiners' reports and model solutions of CEIPI (i.e. the "CEIPI solution").

**The A+B and C seminars are for those intending to sit the EQE (main examination) in 2015.**

#### Paper D

The seminar on legal questions (Paper D) will be held from **5 to 9 January 2015** (Monday to Friday). In case of a large number of enrolments, it is possible that an additional, second seminar will take place, from **19 to 23 January 2015** (Monday to Friday). For this possibility candidates may indicate a preference: A = first week, B = second week, C = indifferent. The decision whether or not the second seminar will take place, as well as the distribution of candidates in such case, will be made in early November 2014.

Applicants may indicate a preferred week, but course allocation will be at CEIPI's discretion.

The seminar aims at enabling candidates to answer the legal questions substantively and within the available time. It serves as a final test for the EQE. The method involves independent work under the tutors' supervision, plus discussion of the answers. Candidates learn and practise the different approaches needed to tackle the questions of Part D I as well as the more extensive question of Part D II, and practise these techniques.

**The Paper D seminars are for those intending to sit the EQE (main examination) in 2015.**

Les candidats ont l'occasion d'appliquer les stratégies et méthodes apprises durant le séminaire en traitant les épreuves A et B de l'année 2014 dans les conditions d'un examen blanc. S'agissant de l'épreuve C, des exercices sont combinés à la rédaction de l'épreuve C 2013, qui se déroule dans les conditions d'un examen blanc. Des solutions et des propositions de solutions sont ensuite présentées et discutées à la lumière des rapports des correcteurs et des solutions-modèle du CEIPI (la "solution CEIPI").

**La participation aux séminaires pour les épreuves A+B et C est réservée aux candidats qui passeront les épreuves de l'EEQ 2015 (examen principal).**

#### Epreuve D

Le séminaire sur les questions juridiques (épreuve D) est programmé du **5 au 9 janvier 2015** (lundi au vendredi). Si les inscriptions sont nombreuses, un deuxième séminaire sera organisé du **19 au 23 janvier 2015** (lundi au vendredi). Les candidats peuvent indiquer une préférence (A = première semaine, B = deuxième semaine, C = indifférent). La décision d'organiser ou non un deuxième séminaire, et la répartition des candidats si tel est le cas, seront arrêtées au début du mois de novembre 2014.

Les personnes intéressées sont priées d'indiquer la semaine qu'elles préfèrent. Le CEIPI se réserve la répartition définitive.

L'objectif du cours est de mettre les candidats en mesure de répondre de façon concluante aux questions juridiques sur le fond et dans le temps prescrit. Il s'agit là d'un dernier test pour le candidat avant l'examen. La méthode consiste en un travail personnel effectué sous le contrôle des tuteurs et en une discussion des réponses. Les candidats sont initiés à la différence de traitement entre les questions de la partie D I et la question, plus large, de la partie D II en mettant en pratique les méthodologies enseignées.

**La participation au séminaire pour l'épreuve D est réservée aux candidats qui passeront les épreuves de l'EEQ 2015 (examen principal).**

**Allgemeines**

Der europäische Charakter der Seminare spiegelt sich in der internationalen Zusammensetzung der Tutoren (qualifizierte zugelassene Vertreter vor dem EPA sowie EPA-Bedienstete) und der Teilnehmer wider. Die Arbeit erfolgt in Gruppen, die eine Diskussion zwischen Tutoren und Teilnehmern ermöglichen. Im Hinblick auf eine erfolgreiche Seminarteilnahme müssen Teilnehmer eine Amtssprache des EPA ausreichend beherrschen (Deutsch, Englisch oder Französisch).

Im Interesse einer echten Diskussion zwischen Tutoren und der Gruppe ist die Teilnehmerzahl beschränkt.

**Weitere Informationen** zum Kursinhalt sind auf der Website des CEIPI ([www.ceipi.edu](http://www.ceipi.edu)) unter "International Section - Preparation for the EQE/Seminars" zu finden.

**Teilnahmebedingungen:**

Anmeldungen werden nach ihrem zeitlichen Eingang beim CEIPI berücksichtigt, solange in den Kursen Plätze verfügbar sind. Danach werden Wartelisten geführt. Wiederholte Teilnahme ist nicht garantiert; diejenigen, die diese Kurse zum ersten Mal belegen, haben Vorrang.

Die Kursgebühr beträgt 1 600 EUR für 5 Tage (A+B/C oder D); für Teil A+B und für Teil C allein beträgt die Kursgebühr jeweils 825 EUR.

**Anmeldeschluss** ist der **26. September 2014**.

Die Anmeldung ist unter folgender Adresse möglich:  
[seminarEQE@ceipi.edu](mailto:seminarEQE@ceipi.edu)

Weitere Informationen zu diesen beiden Kursen erhalten Sie auch von:

Christiane Melz  
CEIPI Section Internationale  
Université de Strasbourg  
Boîte Postale 68  
67046 Strasbourg cedex  
France  
Tel. +33 (0)368 858313  
Fax +33 (0)368 858566  
[christiane.melz@ceipi.edu](mailto:christiane.melz@ceipi.edu)

**General**

The seminar's European character is reflected in the international mix of tutors (qualified European patent attorneys as well as staff of the EPO) and participants. Group-based work ensures discussion between the two. Participants should have sufficient command of one of the EPO's official languages (English, French or German).

Participant numbers are limited, to ensure proper discussion between tutors and the group.

**More information** on the programme of the seminars can be found on the CEIPI website: [www.ceipi.edu](http://www.ceipi.edu) under International section - Preparation for the EQE/Seminars.

**Enrolment conditions:**

Applications to CEIPI will be treated on a first come, first served basis. If the courses are oversubscribed, names will be put on a waiting list. Those enrolling for the first time will be given precedence over those wishing to repeat the courses.

The fee is EUR 1 600 for the five-day courses (A+B/C or D); for the A+B part and for the C part on their own the fee is EUR 825 respectively.

The **closing date** for receipt of all applications is **26 September 2014**.

You can apply via:  
[seminarEQE@ceipi.edu](mailto:seminarEQE@ceipi.edu)

More information on both these courses can also be obtained from:

Christiane Melz  
CEIPI Section Internationale  
Université de Strasbourg  
Boîte Postale 68  
67046 Strasbourg cedex  
France  
Tel. +33 (0)368 858313  
Fax +33 (0)368 858566  
[christiane.melz@ceipi.edu](mailto:christiane.melz@ceipi.edu)

**Généralités**

Le caractère européen des séminaires se reflète dans l'internationalité des tuteurs (mandataires qualifiés en brevets européens et agents de l'OEB) et des participants. Le travail se fait en groupes, ce qui garantit une discussion entre tuteurs et participants. Les participants doivent suffisamment maîtriser l'une des langues officielles de l'OEB (allemand, anglais ou français) pour pouvoir tirer pleinement profit des séminaires.

Le nombre de participants est limité afin de garantir une discussion suffisante entre les tuteurs et le groupe.

Pour **de plus amples renseignements** sur le programme des séminaires, veuillez-vous rendre sur le site Internet du CEIPI à l'adresse [www.ceipi.edu](http://www.ceipi.edu) et consulter les rubriques Section internationale - Préparation à l'EEQ/Séminaires.

**Conditions de participation :**

Les demandes d'inscription seront traitées par ordre d'arrivée au CEIPI et ne pourront être prises en considération que si des places sont disponibles dans les cours concernés. Des listes d'attente seront ensuite établies. Il n'existe aucune garantie d'inscription pour les personnes souhaitant participer une nouvelle fois aux cours, la priorité étant donnée aux candidats qui s'inscrivent pour la première fois.

Les frais d'inscription s'élèvent à 1 600 EUR pour les cours de cinq jours (A+B/C ou D), à 825 EUR uniquement pour la partie A+B et à 825 EUR uniquement pour la partie C.

La **date limite d'inscription** est le **26 septembre 2014**.

Vous pouvez vous inscrire via l'adresse suivante : [seminarEQE@ceipi.edu](mailto:seminarEQE@ceipi.edu)

Pour de plus amples renseignements sur ces deux cours, vous pouvez également vous adresser à :

Christiane Melz  
CEIPI Section Internationale  
Université de Strasbourg  
Boîte Postale 68  
67046 Strasbourg cedex  
France  
Tél. +33 (0)368 858313  
Fax +33 (0)368 858566  
[christiane.melz@ceipi.edu](mailto:christiane.melz@ceipi.edu)

### III. "Paukkurs" für die Aufgabe C der europäischen Eignungsprüfung 2015 (Hauptprüfung)

Zur Vervollständigung des oben genannten Programms bietet das CEIPI für Prüfungskandidaten, die sich gezielt auf die Praxis der Prüfungsaufgabe C (Einspruch) vorbereiten möchten, einen sogenannten "Paukkurs" an, in dem die Kandidaten unter Prüfungsbedingungen die gesamte Aufgabe C in der Zeit ablegen können, die dann auch in der Prüfung zur Verfügung steht. Die Tuteuren korrigieren die Prüfungsaufgaben flüchtig und händigen sie den Kandidaten anschließend mit einer Bewertung aus.

Das CEIPI hat dieses Konzept seit mehreren Jahren für die französischsprachigen Kandidaten entwickelt und ist auf allgemeine Zustimmung bei den Kandidaten gestoßen. Es hält den Versuch für lohnend, dieses Konzept auch im größeren Rahmen für Kandidaten anzubieten, die die Prüfung in einer anderen Amtssprache ablegen.

**An diesem Kurs können nur Kandidaten teilnehmen, die sich für die Prüfungsaufgabe C der EEP 2015 (Hauptprüfung) angemeldet und bereits einen entsprechenden Einführungskurs und/oder ein Seminar zur Examensvorbereitung besucht haben.**

Es ist nicht sinnvoll, ohne ausreichende Vorbereitung zu diesem Kurs zu kommen, denn man hält entweder die anderen Kandidaten auf oder kann mit dem Tempo nicht Schritt halten.

#### Achtung: Rechtzeitig anmelden!

Dieser Kurs soll es den Kandidaten ermöglichen, kurz (aber nicht zu kurz) vor der eigentlichen europäischen Eignungsprüfung (Hauptprüfung) 2015 die Aufgabe C unter simulierten Prüfungsbedingungen zu üben. Bei der anschließenden Besprechung der Aufgabe(n) und der von den Kandidaten abgelieferten Arbeiten mit dem Tutor können auch noch "Last-Minute-Fragen" gestellt werden, sodass die Kandidaten besser abschätzen können, ob sie einzelne Themen noch vertiefen oder noch weiter üben müssen.

Die verfügbaren Plätze werden in der Reihenfolge der Anmeldungen vergeben.

### III. CEIPI "cramming course" for Paper C of the European qualifying examination 2015 (main examination)

To complete the above programme, CEIPI offers for Paper C (opposition) a last-minute opportunity to candidates wishing to improve their skills in respect of this paper. To that end, CEIPI organises a "cramming course", in which candidates put themselves under examination conditions and write a full Paper C within the same time as available in the examination. The papers will receive a quick check by the tutors and will be handed back to the candidates with the result.

This concept has been developed over recent years for French-speaking candidates and has met with considerable appreciation from the candidates. CEIPI considers it worth the effort to find out whether the concept also works on a larger scale, for candidates with the other official languages.

**The course is open only for candidates who have enrolled for the EQE 2015 (main examination) for Paper C and have followed either a preceding Introductory ("pre-prep") course, or a recent preceding "Preparatory Seminar" for Paper C, or both.**

There is no point coming to this course insufficiently prepared, as this will either hold up the other candidates or the pace will be too fast.

#### Please note that early enrolment is advisable.

The aim of the course is to give the candidates the possibility, close to but also sufficiently in advance of the actual European qualifying examination (main examination) 2015, to exercise their skills in sitting this paper under examination conditions. With subsequent feedback from a tutor on the paper(s) in question and on the work delivered by the candidates, as well as the possibility of putting "last-minute" questions to the tutor, candidates will have an even better idea of whether certain issues need closer study and/or which skills should be further trained.

Depending on the available capacity the participants will be chosen on a first come, first served basis.

### III. "Cours de bachotage" du CEIPI pour l'épreuve C de l'examen européen de qualification 2015 (examen principal)

Pour compléter le programme susmentionné, le CEIPI propose en outre, pour l'épreuve C (opposition), un "cours de bachotage" aux candidats qui souhaitent parfaire leurs compétences concernant cette épreuve. Les candidats seront mis dans les conditions de l'examen et rédigeront une épreuve C complète dans le même temps que celui imposé pour l'examen. Les tuteurs corrigeront rapidement les copies et les remettront aux candidats avec le résultat.

Ce concept a été élaboré au cours des dernières années pour les candidats francophones et est très apprécié par les candidats. Le CEIPI considère qu'il serait utile de savoir si le concept fonctionne également à une plus grande échelle, pour les candidats anglophones et germanophones.

**Le cours est réservé aux candidats qui se sont inscrits à l'épreuve C de l'EEQ 2015 (examen principal) et qui ont suivi au préalable un cours d'introduction ("Pré-prep") à l'épreuve C et/ou un séminaire de préparation récent à l'épreuve C.**

Il est déconseillé aux candidats insuffisamment préparés d'assister à ce cours sous peine de retarder les autres candidats ou de ne pouvoir suivre le rythme.

#### Attention : il est conseillé de s'inscrire suffisamment tôt.

L'objectif du cours est de permettre aux candidats, peu de temps avant l'examen européen de qualification (examen principal) 2015, mais suffisamment à l'avance, d'exercer leurs compétences en passant cette épreuve dans les conditions de l'examen. Grâce aux commentaires ultérieurs d'un tuteur, concernant l'épreuve (les épreuves) en question et les travaux des candidats, ainsi qu'à la possibilité de poser des questions "de dernière minute" au tuteur, les candidats pourront mieux cerner s'ils doivent étudier plus attentivement certaines questions et/ou approfondir certaines compétences.

Les participants seront choisis selon leur ordre d'inscription et en fonction des places disponibles.

Der "Paukkurs" findet statt:

- für englisch- und deutschsprachige Kandidaten als Eineinhalbtageskurs am Donnerstag, den **29. Januar** und am Freitag, den **30. Januar 2015** in München
- für französischsprachige Kandidaten als Eintageskurs am Samstag, den **31. Januar 2015** in Paris

Die Gebühr für den Kurs in München beträgt 650 EUR, die Gebühr für den Kurs in Paris 500 EUR.

**Weitere Informationen** zum Kursinhalt sind auf der Website des CEIPI ([www.ceipi.edu](http://www.ceipi.edu)) unter "International Section - Preparation for the EQE/Seminars/Cramming Course C" zu finden.

This "cramming course" will take place:

- as a one-and-a-half-day course on **Thursday, 29 and Friday, 30 January 2015** in Munich, for the English- and German-speaking candidates,
- as a one-day course on Saturday, **31 January 2015** in Paris, for the French-speaking candidates.

The fee for the Munich course is EUR 650, for the Paris course EUR 500.

**More information** on the course programme can be found on the CEIPI website: [www.ceipi.edu](http://www.ceipi.edu) under International section - Preparation for the EQE/Seminars/Cramming Course

Ce "cours de bachotage" durera :

- une journée et demie les jeudi **29 janvier** et vendredi **30 janvier 2015** à Munich, pour les candidats anglophones et germanophones ;

- une journée le samedi **31 janvier 2015** à Paris, pour les candidats francophones.

Les frais d'inscription pour les cours de Munich et de Paris s'élèvent respectivement à 650 et à 500 EUR.

Pour **de plus amples renseignements** sur le programme des cours, veuillez vous rendre sur le site Internet du CEIPI à l'adresse [www.ceipi.edu](http://www.ceipi.edu) et consulter les rubriques Section internationale - Préparation à l'EEQ/Séminaires/Partie bachotage.

	<b>Programm:</b> <b>München (englisch- und deutschsprachige Kandidaten):</b>	<b>Programme:</b> <b>Munich (English- and German-speaking candidates):</b>	<b>Programme :</b> <b>Munich (candidats anglophones et germanophones) :</b>
	<b>Donnerstag, 29. Januar 2015</b>	<b>Thursday, 29 January 2015</b>	<b>Jeudi 29 janvier 2015</b>
10.00 - 15.00 Uhr/hrs/h	simulierte Prüfung mit der Aufgabe C-2014 und Abgabe der Arbeiten an das CEIPI-Sekretariat, flüchtige Korrektur der Aufgaben durch die Tutoren	Mock exam, Paper C-2014 plus handing in the papers to the CEIPI Secretariat quick correction of the papers by the tutors	examen blanc, épreuve C-2014 et remise des copies au secrétariat du CEIPI correction rapide des copies par les tuteurs
	<b>Freitag, 30. Januar 2015</b>	<b>Friday, 30 January 2015</b>	<b>Vendredi 30 janvier 2015</b>
9.00 - 13.00 Uhr/hrs/h	Besprechung der abgegebenen Arbeiten und Präsentation der CEIPI-Musterlösung für C-2014 mit anschließender Fragerunde	Discussion of the papers handed in, presentation of the CEIPI model solution for C-2014 and question and answer session	discussion concernant les copies remises, présentation du modèle de solution du CEIPI pour l'épreuve C-2014 et séance de questions et de réponses.
	<b>Paris (französischsprachige Kandidaten):</b>	<b>Paris (French-speaking candidates):</b>	<b>Paris (candidats franco-phones) :</b>
	<b>Samstag, 31. Januar 2015</b>	<b>Saturday, 31 January 2015</b>	<b>Samedi 31 janvier 2015</b>
9.00 - 12.30 Uhr/hrs/h	simulierte Prüfung, Aufgabe C-2005, Verfassen der Einspruchsschrift auf der Grundlage von Angriffsangaben	Mock exam C-2005, Writing the notice of opposition based on predetermined attacks	examen blanc C-2005, rédaction de l'acte d'opposition sur la base d'attaques pré-déterminées
13.30 - 16.30 Uhr/hrs/h	simulierte Prüfung, Aufgabe C-2010, Bestimmung der möglichen Angriffe, flüchtige Korrektur der schriftlichen Aufgaben durch die Tutoren	Mock exam C-2010, Determination of the attacks, quick check of the written papers by the tutor	examen blanc C-2010, détermination des attaques ; correction rapide des copies par les tuteurs
17.00 - 19.00 Uhr/hrs/h	Aufgaben 2005 und 2010: Besprechung der Ergebnisse	Papers 2005 and 2010: Discussion of the results	épreuves de 2005 et de 2010 : discussion des résultats

Anmeldungen werden nach ihrem zeitlichen Eingang beim CEIPI berücksichtigt, solange in den Kursen Plätze verfügbar sind. Danach werden Wartelisten geführt.

**Anmeldeschluss ist der 2. Januar 2015.**

Die Anmeldung ist unter folgender Adresse möglich:  
*preparationEQE@ceipi.edu*

Weitere Informationen erhalten Sie auch von:

Sylvie Kra  
CEIPI Section Internationale  
Université de Strasbourg  
Boîte Postale 68  
67046 Strasbourg cedex  
France  
Tel. +33 (0)368 858019  
Fax +33 (0)368 858566  
*sylvie.kra@ceipi.edu*

**Spezieller Kurs zur Prüfungsaufgabe C (Einspruch) für "mehrmalige Resitter"**

**Freitag, 28. November und Samstag, 29. November 2014, Straßburg**

**Achtung: Rechtzeitig anmelden!**

Dieser Kurs ist grundsätzlich nur für Kandidaten bestimmt, die Teil C (Einspruch) der europäischen Eignungsprüfung mehrmals nicht bestanden haben. Er basiert auf der Erkenntnis, dass viele Kandidaten nicht ausreichend vorbereitet sind und daher den in dieser Prüfungsaufgabe gestellten Anforderungen an Kenntnisse und Fähigkeiten nicht genügen. Je nach Verfügbarkeit der Plätze werden Kandidaten, die diesen Teil nur einmal nicht bestanden haben, in eine Warteliste aufgenommen.

Kursziel ist, den Kandidaten bewusst zu machen, welche Vorbereitung, Kenntnisse und Fähigkeiten sie benötigen, um diesen Teil der Prüfung zu bestehen, und sie dabei zu unterstützen, das dafür erforderliche Niveau zu erreichen.

Im Kurs wird den Kandidaten vermittelt, welche Überlegungen der Prüfungsaufgabe zugrunde liegen und welche Schwierigkeiten sie in der Vergangenheit in rechtlicher, technischer oder praktischer Hinsicht aufgeworfen hat. Darüber hinaus lernen die Kandidaten, wie sie an diese Prüfungsaufgabe herangehen können.

Applications to CEIPI will be treated on a first come, first served basis. If the courses are oversubscribed, names will be put on a waiting list.

The **closing date** for receipt of all applications is **2 January 2015**.

You can apply via:  
*preparationEQE@ceipi.edu*

For further information you can also contact:

Sylvie Kra  
CEIPI Section Internationale  
Université de Strasbourg  
Boîte Postale 68  
67046 Strasbourg cedex  
France  
Tel. +33 (0)368 858019  
Fax +33 (0)368 858566  
*sylvie.kra@ceipi.edu*

**Special course on Paper C (opposition) for "multiple resitters"**

**Friday, 28 November and Saturday, 29 November 2014, Strasbourg**

**Please note that early enrolment is advisable.**

This course is intended in principle only for candidates who have failed Part C (opposition) of the European qualifying examination more than once. The course is motivated by the realisation that many candidates are insufficiently prepared, lacking the knowledge and skills that this paper demands. Candidates having failed this paper only once will be put on a waiting list, in case places are still available.

The course aims are to make candidates aware of the preparation, knowledge and skills they really need in order to pass the paper, and to help them attain the required level.

The course will examine the principles behind the paper and the legal, technical and practical problems it has posed in the past. It will also introduce candidates to useful examination techniques.

Les demandes d'inscription seront traitées par ordre d'arrivée au CEIPI et ne pourront être prises en considération que si des places sont disponibles dans les cours concernés. Des listes d'attente seront ensuite établies.

La **date limite d'inscription** est le **2 janvier 2015**.

Vous pouvez vous inscrire via l'adresse suivante :  
*preparationEQE@ceipi.edu*

Pour de plus amples renseignements, vous pouvez également vous adresser à :

Sylvie Kra  
CEIPI Section Internationale  
Université de Strasbourg  
Boîte Postale 68  
67046 Strasbourg cedex  
France  
Tél. +33 (0)368 858019  
Fax +33 (0)368 858566  
*sylvie.kra@ceipi.edu*

**Cours spécifique réservé aux candidats ayant échoué à plusieurs reprises à l'épreuve C (opposition)**

**Vendredi 28 novembre et samedi 29 novembre 2014, Strasbourg**

**Attention : il est conseillé de s'inscrire suffisamment tôt.**

Ce cours, en principe exclusivement destiné aux candidats qui ont à plusieurs reprises échoué à la partie C (opposition) de l'examen européen de qualification, répond à un véritable besoin. Il est en effet apparu qu'un grand nombre de candidats n'étaient pas suffisamment préparés pour satisfaire aux exigences de connaissances et d'aptitudes requises pour cette épreuve. Les candidats n'ayant échoué qu'à une reprise à cette épreuve seront mis sur une liste d'attente, pour le cas où des places resteraient disponibles.

L'objectif du cours est de faire prendre conscience aux candidats du niveau de préparation, de connaissances et d'aptitudes effectivement nécessaires pour réussir cette épreuve, et de les aider à atteindre ce niveau.

Le cours portera sur les principes de base de cette épreuve et sur les difficultés qu'elle a présentées par le passé, du point de vue juridique, technique ou pratique. Des méthodes seront en outre proposées, pour permettre aux candidats d'aborder cette partie de l'examen.

Die Arbeit erfolgt in kleinen Gruppen, damit eine Diskussion zwischen dem Tutor und den Teilnehmern möglich ist. Die Teilnehmer müssen eine der Amtssprachen des EPA (Deutsch, Englisch oder Französisch) gut beherrschen. Falls sich für eine dieser Sprachen weniger als 10 Teilnehmer anmelden, wird der Kurs in der Regel in Englisch abgehalten.

Damit das Programm optimal gestaltet werden kann, werden die Kursteilnehmer gebeten, ihrer Anmeldung eine Kopie mindestens einer der Prüfungsaufgaben C (vorzugsweise der Aufgabe C-2014) beizufügen, die sie nicht bestanden haben. Auf diese Weise können im Kurs allgemeine Problemfelder definiert und entsprechende Lösungsansätze vorgestellt werden. Der Datenschutz wird gewährleistet. Einge-reichte Prüfungsaufgaben werden von den Tuto-ren flüchtig korrigiert, und die Kandidaten erhalten eine kurze persönliche Einschätzung.

Teilnehmer dieses Kurses sollten sich nicht zusätzlich für Teil C des Vorbereitungskurses für die Prüfungsaufgaben A, B und C im November 2014 anmelden, da sich die Kursinhalte größtenteils überschneiden.

Der Kurs beginnt am Freitag, den **28. November 2014** um 9.00 Uhr und endet am Samstag, den **29. November 2014** um 18.00 Uhr.

**Weitere Informationen** zum Kursinhalt sind auf der Website des CEIPI ([www.ceipi.edu](http://www.ceipi.edu)) unter "International Section - Preparation for the EQE/Seminars/Special C Course" zu finden.

#### Teilnahmebedingungen:

Anmeldungen werden nach ihrem zeitlichen Eingang beim CEIPI berücksichtigt, solange in den Kursen Plätze verfügbar sind. Danach wird eine Warteliste geführt.

**Anmeldeschluss** ist der **1. Oktober 2014**.

Die Anmeldegebühr beträgt 850 EUR. Dieser Preis beinhaltet das "C-Book", 4. Auflage, und das Mittagessen an beiden Tagen.

Anmeldung unter:  
[preparationEQE@ceipi.edu](mailto:preparationEQE@ceipi.edu)

Work will be done in small groups, to ensure proper dialogue between tutor and participant. Participants must have a good command of an EPO official language (English, French or German). If fewer than ten people enrol for one of these languages, the course is likely to be held in English.

To optimise programme organisation it would be helpful if participants when enrolling could include a copy of at least one Paper C that they have failed, preferably the C-2014 paper. This will make it possible to define general problem areas and offer suitable solutions. Protection of personal data is guaranteed. The papers handed in will receive a quick check by the tutors, who will then provide personal feedback.

Course participants should not also apply for Part C of the ABC preparatory course in November 2014, because there is a considerable syllabus overlap.

The course starts at 9.00 hrs on Friday, **28 November 2014**, and ends at 18.00 hrs on Saturday, **29 November 2014**.

**More information** on the course programme can be found on the CEIPI website: [www.ceipi.edu](http://www.ceipi.edu) under International section - Preparation for the EQE/Special C Course

#### Conditions for enrolment:

Applications to CEIPI will be treated on a first come, first served basis. If the course is oversubscribed, names will be put on a waiting list.

**The closing date** for receipt of all applications is **1 October 2014**.

The course fee is EUR 850. The price includes the "C-Book", 4th edition, and lunch on both days.

You can apply via:  
[preparationEQE@ceipi.edu](mailto:preparationEQE@ceipi.edu)

Le travail s'effectue en petits groupes, ce qui garantit un échange entre le tuteur et le participant. Les participants doivent avoir une bonne maîtrise de l'une des langues officielles de l'OEB (allemand, anglais ou français). Si moins de dix participants venaient à s'inscrire pour l'une de ces langues, le cours serait donné en anglais.

Afin de pouvoir organiser au mieux le programme, il serait souhaitable que les participants au cours produisent en s'inscrivant une copie d'au moins une des épreuves C à laquelle ils ont échoué, de préférence celle de 2014. Cela permettra de déterminer les domaines qui présentent en général des difficultés et d'offrir des approches de solution pendant le cours. La protection des données est garantie. Les tuteurs corrigeront rapidement les copies remises et les commenteront individuellement.

Il n'est pas conseillé aux participants à ce cours de s'inscrire également à la partie C du cours ABC qui aura lieu en novembre 2014, car les contenus des deux cours se recoupent largement.

Le cours débutera le vendredi **28 novembre 2014**, à 9 heures, et s'achèvera le samedi **29 novembre 2014**, à 18 heures.

Pour **de plus amples renseignements** sur le programme des cours, veuillez vous rendre sur le site Internet du CEIPI à l'adresse [www.ceipi.edu](http://www.ceipi.edu) et consulter les rubriques Section internationale - Préparation à l'EEQ/Séminaires/Cours spécifique C.

#### Conditions de participation :

Les inscriptions seront prises en considération dans l'ordre de leur réception au CEIPI, dans la limite des places disponibles pour les cours. Des listes de réserve seront ensuite établies.

La **date limite d'inscription** est dans tous les cas le **1<sup>er</sup> octobre 2014**.

Les frais d'inscription s'élèvent à 850 EUR. Ce prix comprend le "C-Book", 4<sup>e</sup> édition, et les déjeuners pour les deux jours.

Vous pouvez vous inscrire via l'adresse suivante : [preparationEQE@ceipi.edu](mailto:preparationEQE@ceipi.edu)

Weitere Informationen erhalten Sie auch von:

Sylvie Kra  
CEIPI Section Internationale  
Université de Strasbourg  
Boîte Postale 68  
67046 Strasbourg cedex  
France  
Tel. +33 (0)368 858019  
Fax +33 (0)368 858566  
*sylvie.kra@ceipi.edu*

For further information you can also contact:

Sylvie Kra  
CEIPI Section Internationale  
Université de Strasbourg  
Boîte Postale 68  
67046 Strasbourg cedex  
France  
Tel. +33 (0)368 858019  
Fax +33 (0)368 858566  
*sylvie.kra@ceipi.edu*

Pour de plus amples renseignements, vous pouvez également vous adresser à :

Sylvie Kra  
CEIPI Section Internationale  
Université de Strasbourg  
Boîte Postale 68  
67046 Strasbourg cedex  
France  
Tél. +33 (0)368 858019  
Fax +33 (0)368 858566  
*sylvie.kra@ceipi.edu*

**CEIPI/epi****Grundausbildung im europäischen Patentrecht**

1. Im Grundkurs werden dem Nachwuchs die **rechtlichen Grundlagen** sowie die **Praxis** des europäischen Patentrechts systematisch und umfassend vermittelt. CEIPI und *epi* haben gemeinsam seit Jahren ein System der Grundausbildung im europäischen Patentrecht entwickelt, das sich in erster Linie an künftige vor dem EPA zugelassenen Vertreter wendet.

2. Die von CEIPI und *epi* gemeinsam ausgearbeitete und organisierte Grundausbildung im europäischen Patentrecht dauert zwei Jahre und fängt je nach Kursstandort entweder im Herbst oder zu Beginn des Kalenderjahres an (siehe Abs. 10).

3. Gegenwärtig werden 39 Kurse für ca. 500 Teilnehmer in folgenden Städten angeboten:

**AT:** Wien

**BE:** Antwerpen, Brüssel

**CH:** Basel, Lausanne, Zürich

**CZ:** Prag

**DE:** Aachen, Berlin, Darmstadt, Düsseldorf, Hannover, Köln, Ludwigshafen, München, Stuttgart, Ulm

**DK:** Kopenhagen

**ES:** Madrid, Barcelona

**FI:** Helsinki

**FR:** Lyon, Paris (einjähriger Kurs)

**GB:** London, Manchester

**HU:** Budapest

**IE:** Dublin

**IT:** Mailand, Rom

**NL:** Den Haag, Eindhoven

**NO:** Oslo

**PL:** Warschau, Krakau (einjähriger Kurs)

**PT:** Lissabon (einjähriger Kurs)

**RO:** Bukarest

**SE:** Göteborg, Stockholm

**TR:** Istanbul

**CEIPI/epi****Basic training in European patent law**

1. The basic course provides a systematic and comprehensive introduction to the **law** and **practice** of the European patent system. Over the years, CEIPI and the *epi* have together devised a basic training programme in European patent law designed primarily for prospective professional representatives before the EPO.

2. Joint CEIPI/*epi* basic training courses in European patent law take two years starting either in the autumn or at the beginning of the year (see par. 10).

3. Altogether 39 courses able to accommodate a total of approx. 500 students are currently available in the following cities:

**AT:** Vienna

**BE:** Antwerp, Brussels

**CH:** Basel, Lausanne, Zurich

**CZ:** Prague

**DE:** Aachen, Berlin, Cologne, Darmstadt, Düsseldorf, Hanover, Ludwigshafen, Munich, Stuttgart, Ulm

**DK:** Copenhagen

**ES:** Madrid, Barcelona

**FI:** Helsinki

**FR:** Lyon, Paris (one-year course)

**GB:** London, Manchester

**HU:** Budapest

**IE:** Dublin

**IT:** Milan, Rome

**NL:** Eindhoven, The Hague

**NO:** Oslo

**PL:** Warsaw, Cracow (one-year course)

**PT:** Lisbon (one-year course)

**RO:** Bucharest

**SE:** Göteborg, Stockholm

**TR:** Istanbul

**CEIPI/epi****Formation de base en droit européen des brevets**

1. Le cours de base fournit aux futurs praticiens en brevets un enseignement systématique et complet sur les **fondements juridiques** ainsi que sur la **pratique** en matière de droit européen des brevets. Depuis de nombreuses années, le CEIPI et l'*epi* élaborent conjointement un programme de formation de base en droit européen des brevets, qui s'adresse en premier lieu aux futurs mandataires agréés près l'OEB.

2. La formation de base en droit européen des brevets préparée et organisée conjointement par l'*epi* et le CEIPI dure deux ans et commence selon les villes, soit à l'automne, soit en début d'année civile (cf. par. 10).

3. Actuellement, environ 500 participants suivent 39 cours proposés dans les villes suivantes :

**AT:** Vienne

**BE:** Anvers, Bruxelles

**CH:** Bâle, Lausanne, Zurich

**CZ:** Prague

**DE:** Aix-la-Chapelle, Berlin, Cologne, Darmstadt, Düsseldorf, Hanovre, Ludwigshafen, Munich, Stuttgart, Ulm

**DK:** Copenhague

**ES:** Madrid, Barcelone

**FI:** Helsinki

**FR:** Lyon, Paris (cours sur une année)

**GB:** Londres, Manchester

**HU:** Budapest

**IE:** Dublin

**IT:** Milan, Rome

**NL:** Eindhoven, La Haye

**NO:** Oslo

**PL:** Varsovie, Cracovie (cours sur une année),

**PT:** Lisbonne (cours sur une année)

**RO:** Bucarest

**SE:** Göteborg, Stockholm

**TR:** Istanbul

4. Diese Grundausbildung, die Interessenten auch die Vorbereitung auf die europäische Eignungsprüfung erleichtern soll, ist **berufsbegleitend** und dauert zwei Jahre; sie sollte kurz nach dem Eintritt des künftigen Patentspezialisten in eine Kanzlei oder Patentabteilung beginnen. Der Themenkatalog ermöglicht es, in die meisten Kurse auch nach dem ersten Jahr aufgenommen zu werden.

5. Die Ausbildung erfolgt im Selbstunterricht unter Anleitung und mit aktiver Unterstützung ortsansässiger "Tutoren". Diese Tutoren, erfahrene Fachleute auf dem Gebiet des europäischen Patentrechts, besprechen gemäß einem Anfang des Jahres vereinbarten Kalender mit den Teilnehmern die von diesen vorher bearbeiteten Themen und Fälle, beantworten Fragen und geben Anleitungen zum weiteren Studium. Wesentlich für den Erfolg des "Tutorial" ist die **aktive Mitarbeit** der Teilnehmer durch vorbereitete Referate und Fallstudien.

6. Grundlage der Ausbildung ist ein umfangreicher Lehrplan, der sämtliche Gebiete des europäischen Patentrechts und der europäischen Eignungsprüfung umfasst und Hinweise auf die zu verwendende Literatur gibt. Darüber hinaus werden den Teilnehmern Publikationen und sonstige Dokumente zur Verfügung gestellt. Die Tutoren erhalten regelmäßig Rundbriefe und weiteres Ausbildungsmaterial.

7. Auf jährlich stattfindenden zweitägigen **Tutorentreffen** tauschen die Tutoren ihre Erfahrungen aus und erarbeiten gemeinsam Methoden für eine möglichst wirkungsvolle Gestaltung der Ausbildung.

4. The basic training scheme, which is also intended to help candidates to prepare for the European qualifying examination, lasts two years and is designed to **accompany professional practice**, starting shortly after the future patent specialist has begun training with a professional representative or patent department. Students may also be admitted to most courses after the first year.

5. The basic training courses take the form of private study directed and actively supported by local "tutors", all experienced specialists in European patent law, who, according to a schedule published before the start of the course, discuss topics and cases previously prepared by participants, answer questions and set further topics for study. The success of the "tutorial" depends on the **active co-operation** of the trainees with their own presentations and case studies.

6. The list of topics to be covered encompasses the whole European patent law and qualifying examination syllabus and indicates the reference material to be used. Training material as well as publications and further documents are also made available. The tutors regularly receive circular letters and further training material.

7. **Tutors' meetings** take place over two days every year at Strasbourg University to discuss in the light of experience how best to structure the courses.

4. Cette formation de base, aussi destinée à permettre de préparer plus facilement l'examen européen de qualification, est prévue pour **accompagner l'exercice de la profession** et dure deux années ; il importe qu'elle commence pour le futur praticien en brevets le plus rapidement possible après son entrée dans un cabinet de mandataire agréé ou dans un service de brevets. La liste des thèmes traités permet de s'inscrire à la plupart des cours même après la première année.

5. La formation fait appel à l'initiative des participants, sous la conduite et avec le soutien actif des "tuteurs" locaux. Les tuteurs, praticiens expérimentés du droit européen des brevets, assurent des séances selon un calendrier établi en début d'année, au cours desquelles les thèmes et cas préalablement étudiés par les participants sont discutés, en même temps qu'il est répondu aux questions posées et que sont donnés les conseils nécessaires pour la suite de la formation. Le succès du "tutorial" dépend de la **coopération active** des candidats par leurs propres contributions et études de la jurisprudence.

6. Une liste détaillée de thèmes portant sur l'ensemble des domaines concernés par le droit européen et par l'examen européen de qualification et assortie de renvois à la littérature spécialisée à consulter donne l'orientation de base de cette formation. Un jeu de documents de travail ainsi que des publications et autres documents sont en outre mis à la disposition des participants. Les tuteurs reçoivent régulièrement des lettres circulaires et du matériel supplémentaire.

7. Lors des **réunions** annuelles des **tuteurs** d'une durée de deux jours à l'Université de Strasbourg, les tuteurs échangent leurs expériences et mettent au point en commun des méthodes destinées à mettre en place la formation la plus efficace possible.

8. Nach Abschluss der Grundausbildung soll sich der Kandidat durch eigenes Studium der Vervollkommnung seiner Kenntnisse und der Vorbereitung auf die europäische Eignungsprüfung (EEP) widmen. Für diesen Zweck werden besondere Kurse angeboten, wie die epi-Vorbereitungskurse und die je fünfjährigen CEIPI-Vorbereitungsseminare auf die EEP Vor- und Hauptprüfung in Straßburg (Aufgabe D im Januar, Aufgaben A+B, C und Vorprüfungsseminar im November, s. Anzeigen im ABI. EPA) sowie verschiedene nationale Kurse.

9. Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass die **Grundausbildung nicht eine gezielte Vorbereitung auf die Eignungsprüfung ersetzt**, sondern ein umfangreiches Grundwissen über das europäische Patentrecht und seine internationale Verflechtung vermittelt.

10. Ein erheblicher Teil der Kurse wird auch in den kommenden Jahren jeweils im September/Okttober an verschiedenen Orten der Vertragsstaaten beginnen, wenn mindestens sechs Interessenten daran teilnehmen und sich geeignete Tutoren zur Verfügung stellen. Die Kurse in Barcelona, Mailand, London, Basel, Zürich, Berlin, Ludwigshafen, Stuttgart, Wien, Lyon, Lissabon und Krakau beginnen zu Anfang des Jahres, zwischen Januar und April. Nähere Informationen sind über das CEIPI-Büro erhältlich.

Die Teilnahmegebühr für 2014/15 beträgt pro Unterrichtsjahr 1 500 EUR, also 3 000 EUR für die einjährigen Kompaktkurse in Paris, Lissabon und Krakau.

11. Um die nächsten Kurse rechtzeitig organisieren zu können, werden die Interessenten gebeten, sich möglichst bald an das CEIPI zu wenden, spätestens jedoch für die im Herbst startenden Kurse bis zum 21. Juli 2014.

Wenn möglich, melden Sie sich bitte über unsere Homepage [www.ceipi.edu](http://www.ceipi.edu) unter "International section" → "Enrolment" an.

8. On completion of the basic course, candidates are expected to round off their training and prepare for the European qualifying examination (EQE) through private study. Special courses are available, such as the *epi* tutorials and the five-day CEIPI preparation seminars for the EQE pre-examination and main examination, held in Strasbourg (Paper D in January, Papers A+B, C and pre-exam seminar in November, see the OJ EPO), plus a variety of national courses.

9. Readers are reminded that the basic training course **does not dispense with the need for further intensive study for the qualifying examination**; it provides candidates with no more than a broad grounding in European patent law and its international ramifications.

10. Several courses start in September or October each year at various centres in the contracting states if there is a minimum of six participants in each case and suitable tutors available. The courses organised in Barcelona, Milan, London, Basel, Zurich, Berlin, Ludwigshafen, Stuttgart, Vienna, Lyon, Lisbon and Cracow start at the beginning of the year, between January and April. For further information please contact the CEIPI office.

For 2014/15, the fee is EUR 1 500 per year of studies (EUR 3 000 for the one-year intensive courses in Paris, Lisbon and Cracow).

11. To enable the next round of courses to be organised in good time, those interested are asked to contact CEIPI as soon as possible and in any event not later than 21 July 2014 for enrolments regarding the courses starting in autumn.

If possible, please apply via our website [www.ceipi.edu](http://www.ceipi.edu) under "International section" → "Enrolment".

8. Une fois la formation de base achevée, les candidats sont censés s'employer seuls à parfaire leurs connaissances et à préparer l'examen européen de qualification (EEQ). Sont proposés à cet effet des cours spécialisés tels que les programmes et les séminaires du CEIPI pour la préparation à l'EEQ (examen préliminaire et examen principal), d'une durée de cinq jours, organisés à Strasbourg (épreuve D en janvier, épreuves A+B, C et séminaire pré-examen en novembre, cf. annonces publiées dans le JO OEB) ainsi que divers cours organisés au niveau national.

9. Il est expressément rappelé que la **formation de base ne saurait remplacer une préparation complémentaire à l'examen de qualification**, mais vise par contre à l'acquisition de connaissances fondamentales du droit européen des brevets et de ses liens d'interdépendance avec les autres systèmes sur le plan international.

10. Une grande partie des cours continue à débuter dès septembre/octobre chaque année dans différentes villes des Etats contractants, à condition qu'au moins six personnes soient disposées à y participer et que des tuteurs qualifiés puissent assurer la formation. Cependant, les cours de Barcelone, Milan, Londres, Bâle, Zurich, Berlin, Ludwigshafen, Stuttgart, Vienne, Lyon, Lisbonne et Cracovie commencent en début de chaque année, entre janvier et avril. Pour plus d'information, contactez le bureau du CEIPI.

Le montant des frais d'inscription s'élève à 1 500 EUR par année de formation pour 2014/2015, soit à 3 000 EUR pour les cours intensifs à Paris, Lisbonne et Cracovie.

11. Pour permettre d'organiser les prochains cours en temps opportun, les personnes intéressées sont invitées à prendre contact avec le CEIPI le plus rapidement possible, au plus tard d'ici le 21 juillet 2014 pour les cours débutant à l'automne.

Si possible, inscrivez-vous via notre site Internet [www.ceipi.edu](http://www.ceipi.edu) sous "Section internationale" → "Dossier de candidature".

Das CEIPI-Büro steht Ihnen für weitere Informationen zur Verfügung.

Frau Christiane Melz  
Centre d'Etudes Internationales de la Propriété Intellectuelle (CEIPI)  
Section Internationale  
Université de Strasbourg  
11, rue du Maréchal Juin  
67000 Strasbourg  
France  
Tel. +33 (0)368 85 83 13  
Fax +33 (0)368 85 85 66  
*christiane.melz@ceipi.edu*  
*www.ceipi.edu*

The CEIPI Office can give you any further information you need.

Ms Christiane Melz  
Centre d'Etudes Internationales de la Propriété Intellectuelle (CEIPI)  
Section Internationale  
Université de Strasbourg  
11, rue du Maréchal Juin  
67000 Strasbourg  
France  
Tel. +33 (0)368 85 83 13  
Fax +33 (0)368 85 85 66  
*christiane.melz@ceipi.edu*  
*www.ceipi.edu*

Le bureau du CEIPI est à votre disposition pour toute information supplémentaire.

Mme Christiane Melz  
Centre d'Etudes Internationales de la Propriété Intellectuelle (CEIPI)  
Section Internationale  
Université de Strasbourg  
11, rue du Maréchal Juin  
67000 Strasbourg  
France  
Tel. +33 (0)368 85 83 13  
Fax +33 (0)368 85 85 66  
*christiane.melz@ceipi.edu*  
*www.ceipi.edu*

## Hinweise für die Zahlung von Gebühren, Auslagen und Verkaufspreisen

Der derzeit aktuelle Gebührenhinweis ergibt sich aus ABI. EPA 2014, A37 ff. Bitte beachten Sie die Berichtigung auf Seite 7 dieses Gebührenhinweises: der Betrag für die Erteilungsgebühr (Code 007) wurde ursprünglich falsch veröffentlicht (815 EUR) und musste auf den Betrag von **915 EUR** korrigiert werden. Diese Korrektur wurde sowohl in der HTML- als in der PDF-Version vorgenommen und mit einer Anmerkung der Redaktion Amtsblatt kenntlich gemacht.

Das derzeit geltende Verzeichnis der Gebühren und Auslagen des EPA ergibt sich aus der Zusatzpublikation 3, ABI. EPA 2014.

Gebühreninformationen sind auch im Internet unter [www.epo.org/fees](http://www.epo.org/fees) veröffentlicht.

## Guidance for the payment of fees, expenses and prices

The fees guidance currently applicable is set out in OJ EPO 2014, A37 ff. Please note that in page 7 of this fees guidance, the amount of the fee for grant (Code 007) initially published is incorrect (815 EUR) and shall be corrected by the amount of **915 EUR**. The correction has been already made in the HTML and PDF version of the Official Journal with an editorial note to clearly indicate where this correction was made.

The current schedule of fees and expenses of the EPO is set out in supplementary publication 3, OJ EPO 2014.

Fee information is also published on the EPO website: [www.epo.org/fees](http://www.epo.org/fees).

## Avis concernant le paiement des taxes, redevances et tarifs de vente

Le texte de l'avis actuellement applicable est publié au JO OEB 2014, A37 s. Veuillez noter qu'à la page 7 de cet avis concernant les taxes, le montant de la taxe de délivrance initialement publié est incorrect (815 EUR) et doit être corrigé par le montant de **915 EUR**. La correction a déjà été effectuée dans la version HTML et PDF du journal officiel avec une note de la rédaction précisant clairement où cette correction a été faite.

Le barème actuel des taxes et redevances de l'OEB figure dans la publication supplémentaire 3, JO OEB 2014.

Des informations concernant les taxes sont également publiées à l'adresse Internet [www.epo.org/fees](http://www.epo.org/fees).

---

**INTERNATIONALE VERTRÄGE**  
**INTERNATIONAL TREATIES**  
**TRAITÉS INTERNATIONAUX**

## Übersicht über den Geltungsbereich internationaler Verträge auf dem Gebiet des Patentwesens

(Stand: 1. März 2014)

### I. UNIVERSELLE ABKOMMEN

**1. Pariser Verbandsübereinkunft zum Schutz des gewerblichen Eigentums vom 20. März 1883**, revidiert in Brüssel am 14. Dezember 1900, in Washington am 2. Juni 1911, in Den Haag am 6. November 1925, in London am 2. Juni 1934, in Lissabon am 31. Oktober 1958, in Stockholm am 14. Juli 1967 und geändert 1979<sup>1</sup>

**Ägypten** Stockholm

**Albanien** Stockholm

**Algerien** Stockholm

**Andorra** Stockholm

**Angola** Stockholm

**Antigua und Barbuda** Stockholm

**Äquatorialguinea** Stockholm

**Argentinien** Lissabon<sup>2</sup>, Stockholm<sup>3</sup>

**Armenien** Stockholm

**Aserbaidschan** Stockholm

**Australien** Stockholm

**Bahamas** Lissabon<sup>2</sup>, Stockholm<sup>3</sup>

**Bahrain** Stockholm

**Bangladesch** Stockholm

**Barbados** Stockholm

**Belarus (Weißrussland)** Stockholm

**Belgien** Stockholm

**Belize** Stockholm

**Benin** Stockholm

**Bhutan** Stockholm

**Bolivien** Stockholm

## Synopsis of the territorial field of application of international patent treaties

(situation on 1 March 2014)

### I. UNIVERSAL TREATIES

**1. Paris Convention for the Protection of Industrial Property of 20 March 1883**, revised at Brussels on 14 December 1900, at Washington on 2 June 1911, at The Hague on 6 November 1925, at London on 2 June 1934, at Lisbon on 31 October 1958, at Stockholm on 14 July 1967, and amended in 1979<sup>1</sup>

**Albania** Stockholm

**Algérie** Stockholm

**Andorre** Stockholm

**Angola** Stockholm

**Antigua and Barbuda** Stockholm

**Argentina** Lissabon<sup>2</sup>, Stockholm<sup>3</sup>

**Armenia** Stockholm

**Australia** Stockholm

**Austria** Stockholm

**Azerbaijan** Stockholm

**Bahamas** Lissabon<sup>2</sup>, Stockholm<sup>3</sup>

**Bahrain** Stockholm

**Bangladesh** Stockholm

**Barbados** Stockholm

**Belarus** Stockholm

**Belgium** Stockholm

**Belize** Stockholm

**Benin** Stockholm

**Bhutan** Stockholm

**Bolivia** Stockholm

**Bosnia and Herzegovina** Stockholm

## Champ d'application territorial des traités internationaux en matière de brevets - Synopsis

(Situation au 1<sup>er</sup> mars 2014)

### I. TRAITÉS UNIVERSELLES

**1. Convention de Paris du 20 mars 1883 pour la protection de la propriété industrielle**, révisée à Bruxelles le 14 décembre 1900, à Washington le 2 juin 1911, à La Haye le 6 novembre 1925, à Londres le 2 juin 1934, à Lisbonne le 31 octobre 1958, à Stockholm le 14 juillet 1967, et modifiée en 1979<sup>1</sup>

**Afrique du Sud** Stockholm

**Albanie** Stockholm

**Algérie** Stockholm

**Allemagne** Stockholm

**Andorre** Stockholm

**Angola** Stockholm

**Antigua-et-Barbuda** Stockholm

**Arabie saoudite** Stockholm

**Argentine** Lissabon<sup>2</sup>, Stockholm<sup>3</sup>

**Arménie** Stockholm

**Australie** Stockholm

**Autriche** Stockholm

**Azerbaïdjan** Stockholm

**Bahamas** Lissabon<sup>2</sup>, Stockholm<sup>3</sup>

**Bahreïn** Stockholm

**Bangladesh** Stockholm

**Barbade** Stockholm

**Bélarus** Stockholm

**Belgique** Stockholm

**Belize** Stockholm

**Bénin** Stockholm

<sup>1</sup> Weitere Angaben, insbesondere über den räumlichen Anwendungsbereich der Pariser Verbandsübereinkunft nach Artikel 24 der Übereinkunft, finden sich auf der Website der WIPO ([www.wipo.int](http://www.wipo.int)).

<sup>2</sup> Artikel 1 bis 12.

<sup>3</sup> Artikel 13 bis 30.

<sup>1</sup> Additional information relating in particular to the territorial field of application of the Paris Convention pursuant to Article 24 of the Convention is to be found on WIPO's website ([www.wipo.int](http://www.wipo.int)).

<sup>2</sup> Articles 1 to 12.

<sup>3</sup> Articles 13 to 30.

<sup>1</sup> Des informations supplémentaires concernant notamment le champ d'application territorial de la Convention de Paris conformément à son article 24 se trouvent sur le site Internet de l'OMPI ([www.wipo.int](http://www.wipo.int)).

<sup>2</sup> Articles 1<sup>er</sup> à 12.

<sup>3</sup> Articles 13 à 30.

<b>Bosnien und Herzegowina</b> Stockholm	<b>Botswana</b> Stockholm	<b>Bhoutan</b> Stockholm
<b>Botsuana</b> Stockholm	<b>Brazil</b> Stockholm	<b>Bolivie</b> Stockholm
<b>Brasilien</b> Stockholm	<b>Brunei Darussalam</b> Stockholm	<b>Bosnie-Herzégovine</b> Stockholm
<b>Brunei Darussalam</b> Stockholm	<b>Bulgaria</b> Stockholm	<b>Botswana</b> Stockholm
<b>Bulgarien</b> Stockholm	<b>Burkina Faso</b> Stockholm	<b>Brésil</b> Stockholm
<b>Burkina Faso</b> Stockholm	<b>Burundi</b> Stockholm	<b>Brunéi Darussalam</b> Stockholm
<b>Burundi</b> Stockholm	<b>Cambodia</b> Stockholm	<b>Bulgarie</b> Stockholm
<b>Chile</b> Stockholm	<b>Cameroon</b> Stockholm	<b>Burkina Faso</b> Stockholm
<b>China</b> Stockholm	<b>Canada</b> Stockholm	<b>Burundi</b> Stockholm
<b>Costa Rica</b> Stockholm	<b>Central African Republic</b> Stockholm	<b>Cambodge</b> Stockholm
<b>Côte d'Ivoire</b> Stockholm	<b>Chad</b> Stockholm	<b>Cameroun</b> Stockholm
<b>Dänemark</b> Stockholm	<b>Chile</b> Stockholm	<b>Canada</b> Stockholm
<b>Deutschland</b> Stockholm	<b>China</b> Stockholm	<b>Chili</b> Stockholm
<b>Dominica</b> Stockholm	<b>Colombia</b> Stockholm	<b>Chine</b> Stockholm
<b>Dominikanische Republik</b> Den Haag	<b>Comoros</b> Stockholm	<b>Chypre</b> Stockholm
<b>Dschibuti</b> Stockholm	<b>Congo</b> Stockholm	<b>Colombie</b> Stockholm
<b>Ecuador</b> Stockholm	<b>Congo (Democratic Republic of the)</b> Stockholm	<b>Comores</b> Stockholm
<b>El Salvador</b> Stockholm	<b>Costa Rica</b> Stockholm	<b>Congo</b> Stockholm
<b>Estland</b> Stockholm	<b>Côte d'Ivoire</b> Stockholm	<b>Congo (République démocratique du)</b> Stockholm
<b>Finnland</b> Stockholm	<b>Croatia</b> Stockholm	<b>Corée (République de)</b> Stockholm
<b>Frankreich</b> Stockholm	<b>Cuba</b> Stockholm	<b>Corée (République populaire démocratique de)</b> Stockholm
<b>Gabun</b> Stockholm	<b>Cyprus</b> Stockholm	<b>Costa Rica</b> Stockholm
<b>Gambia</b> Stockholm	<b>Czech Republic</b> Stockholm	<b>Côte d'Ivoire</b> Stockholm
<b>Georgien</b> Stockholm	<b>Denmark</b> Stockholm	<b>Croatie</b> Stockholm
<b>Ghana</b> Stockholm	<b>Djibouti</b> Stockholm	<b>Cuba</b> Stockholm
<b>Grenada</b> Stockholm	<b>Dominica</b> Stockholm	<b>Danemark</b> Stockholm
<b>Griechenland</b> Stockholm	<b>Dominican Republic</b> The Hague	<b>Djibouti</b> Stockholm
<b>Guatemala</b> Stockholm	<b>Ecuador</b> Stockholm	<b>Dominique</b> Stockholm
<b>Guinea</b> Stockholm	<b>Egypt</b> Stockholm	<b>Égypte</b> Stockholm
<b>Guinea-Bissau</b> Stockholm	<b>El Salvador</b> Stockholm	<b>El Salvador</b> Stockholm
<b>Guyana</b> Stockholm	<b>Equatorial Guinea</b> Stockholm	<b>Émirats arabes unis</b> Stockholm
<b>Haiti</b> Stockholm	<b>Estonia</b> Stockholm	<b>Équateur</b> Stockholm
<b>Heiliger Stuhl</b> Stockholm	<b>Finland</b> Stockholm	<b>Espagne</b> Stockholm
<b>Honduras</b> Stockholm	<b>France</b> Stockholm	<b>Estonie</b> Stockholm
<b>Indien</b> Stockholm	<b>Gabon</b> Stockholm	<b>États-Unis d'Amérique</b> Stockholm
<b>Indonesien</b> Stockholm	<b>Gambia</b> Stockholm	<b>Fédération de Russie</b> Stockholm
<b>Irak</b> Stockholm	<b>Georgia</b> Stockholm	<b>Finlande</b> Stockholm
<b>Iran (Islamische Republik)</b> Stockholm	<b>Germany</b> Stockholm	<b>France</b> Stockholm
<b>Irland</b> Stockholm	<b>Ghana</b> Stockholm	<b>Gabon</b> Stockholm
<b>Island</b> Stockholm	<b>Greece</b> Stockholm	<b>Gambie</b> Stockholm
<b>Israel</b> Stockholm	<b>Grenada</b> Stockholm	<b>Géorgie</b> Stockholm

<b>Italien</b> Stockholm	<b>Guatemala</b> Stockholm	<b>Ghana</b> Stockholm
<b>Jamaika</b> Stockholm	<b>Guinea</b> Stockholm	<b>Grèce</b> Stockholm
<b>Japan</b> Stockholm	<b>Guinea-Bissau</b> Stockholm	<b>Grenade</b> Stockholm
<b>Jemen</b> Stockholm	<b>Guyana</b> Stockholm	<b>Guatemala</b> Stockholm
<b>Jordanien</b> Stockholm	<b>Haiti</b> Stockholm	<b>Guinée</b> Stockholm
<b>Kambodscha</b> Stockholm	<b>Holy See</b> Stockholm	<b>Guinée-Bissau</b> Stockholm
<b>Kamerun</b> Stockholm	<b>Honduras</b> Stockholm	<b>Guinée équatoriale</b> Stockholm
<b>Kanada</b> Stockholm	<b>Hungary</b> Stockholm	<b>Guyana</b> Stockholm
<b>Kasachstan</b> Stockholm	<b>Iceland</b> Stockholm	<b>Haïti</b> Stockholm
<b>Katar</b> Stockholm	<b>India</b> Stockholm	<b>Honduras</b> Stockholm
<b>Kenia</b> Stockholm	<b>Indonesia</b> Stockholm	<b>Hongrie</b> Stockholm
<b>Kirgisistan</b> Stockholm	<b>Iran (Islamic Republic of)</b> Stockholm	<b>Inde</b> Stockholm
<b>Kolumbien</b> Stockholm	<b>Iraq</b> Stockholm	<b>Indonésie</b> Stockholm
<b>Komoren</b> Stockholm	<b>Ireland</b> Stockholm	<b>Iran (République islamique d')</b> Stockholm
<b>Kongo</b> Stockholm	<b>Israel</b> Stockholm	<b>Irak</b> Stockholm
<b>Kongo (Demokratische Republik)</b> Stockholm	<b>Italy</b> Stockholm	<b>Irlande</b> Stockholm
<b>Korea (Demokratische Volksrepublik)</b> Stockholm	<b>Jamaica</b> Stockholm	<b>Islande</b> Stockholm
<b>Korea (Republik)</b> Stockholm	<b>Japan</b> Stockholm	<b>Israël</b> Stockholm
<b>Kroatien</b> Stockholm	<b>Jordan</b> Stockholm	<b>Italie</b> Stockholm
<b>Kuba</b> Stockholm	<b>Kazakhstan</b> Stockholm	<b>Jamaïque</b> Stockholm
<b>Laos (Demokratische Volksrepublik)</b> Stockholm	<b>Kenya</b> Stockholm	<b>Japon</b> Stockholm
<b>Lesotho</b> Stockholm	<b>Korea (Democratic People's Republic of)</b> Stockholm	<b>Jordanie</b> Stockholm
<b>Lettland</b> Stockholm	<b>Korea (Republic of)</b> Stockholm	<b>Kazakhstan</b> Stockholm
<b>Libanon</b> London <sup>2</sup> , Stockholm <sup>3</sup>	<b>Kyrgyzstan</b> Stockholm	<b>Kenya</b> Stockholm
<b>Liberia</b> Stockholm	<b>Laos (People's Democratic Republic of)</b> Stockholm	<b>Kirghizistan</b> Stockholm
<b>Libyen</b> Stockholm	<b>Latvia</b> Stockholm	<b>Lao (République démocratique populaire)</b> Stockholm
<b>Liechtenstein</b> Stockholm	<b>Lebanon</b> London <sup>2</sup> , Stockholm <sup>3</sup>	<b>Lesotho</b> Stockholm
<b>Litauen</b> Stockholm	<b>Lesotho</b> Stockholm	<b>Lettonie</b> Stockholm
<b>Luxemburg</b> Stockholm	<b>Liberia</b> Stockholm	<b>Liban</b> Londres <sup>2</sup> , Stockholm <sup>3</sup>
<b>Madagaskar</b> Stockholm	<b>Libya</b> Stockholm	<b>Libéria</b> Stockholm
<b>Malawi</b> Stockholm	<b>Liechtenstein</b> Stockholm	<b>Libye</b> Stockholm
<b>Malaysia</b> Stockholm	<b>Lithuania</b> Stockholm	<b>Liechtenstein</b> Stockholm
<b>Mali</b> Stockholm	<b>Luxembourg</b> Stockholm	<b>Lituanie</b> Stockholm
<b>Malta</b> Lissabon <sup>2</sup> , Stockholm <sup>3</sup>	<b>Macedonia (former Yugoslav Republic of)</b> Stockholm	<b>Luxembourg</b> Stockholm
<b>Marokko</b> Stockholm	<b>Madagascar</b> Stockholm	<b>Macédoine (ex-République yougoslave de)</b> Stockholm
<b>Mauretanien</b> Stockholm	<b>Malawi</b> Stockholm	<b>Madagascar</b> Stockholm
<b>Mauritius</b> Stockholm	<b>Malaysia</b> Stockholm	<b>Malaisie</b> Stockholm

<b>Mazedonien (ehem. jugoslawische Republik) Stockholm</b>	<b>Mali</b> <i>Stockholm</i>	<b>Malawi</b> <i>Stockholm</i>
<b>Mexiko</b> <i>Stockholm</i>	<b>Malta</b> <i>Lisbon<sup>2</sup>, Stockholm<sup>3</sup></i>	<b>Mali</b> <i>Stockholm</i>
<b>Moldau (Republik)</b> <i>Stockholm</i>	<b>Mauritania</b> <i>Stockholm</i>	<b>Malte</b> <i>Lisbonne<sup>2</sup>, Stockholm<sup>3</sup></i>
<b>Monaco</b> <i>Stockholm</i>	<b>Mauritius</b> <i>Stockholm</i>	<b>Maroc</b> <i>Stockholm</i>
<b>Mongolei</b> <i>Stockholm</i>	<b>Mexico</b> <i>Stockholm</i>	<b>Maurice</b> <i>Stockholm</i>
<b>Montenegro</b> <i>Stockholm</i>	<b>Moldova (Republic of)</b> <i>Stockholm</i>	<b>Mauritanie</b> <i>Stockholm</i>
<b>Mosambik</b> <i>Stockholm</i>	<b>Monaco</b> <i>Stockholm</i>	<b>Mexique</b> <i>Stockholm</i>
<b>Namibia</b> <i>Stockholm</i>	<b>Mongolia</b> <i>Stockholm</i>	<b>Moldova (République de)</b> <i>Stockholm</i>
<b>Nepal</b> <i>Stockholm</i>	<b>Montenegro</b> <i>Stockholm</i>	<b>Monaco</b> <i>Stockholm</i>
<b>Neuseeland</b> <i>London<sup>2</sup>, Stockholm<sup>3</sup></i>	<b>Morocco</b> <i>Stockholm</i>	<b>Mongolie</b> <i>Stockholm</i>
<b>Nicaragua</b> <i>Stockholm</i>	<b>Mozambique</b> <i>Stockholm</i>	<b>Monténégro</b> <i>Stockholm</i>
<b>Niederlande</b> <i>Stockholm</i>	<b>Namibia</b> <i>Stockholm</i>	<b>Mozambique</b> <i>Stockholm</i>
<b>Niger</b> <i>Stockholm</i>	<b>Nepal</b> <i>Stockholm</i>	<b>Namibie</b> <i>Stockholm</i>
<b>Nigeria</b> <i>Lissabon</i>	<b>Netherlands</b> <i>Stockholm</i>	<b>Népal</b> <i>Stockholm</i>
<b>Norwegen</b> <i>Stockholm</i>	<b>New Zealand</b> <i>London<sup>2</sup>, Stockholm<sup>3</sup></i>	<b>Nicaragua</b> <i>Stockholm</i>
<b>Oman</b> <i>Stockholm</i>	<b>Nicaragua</b> <i>Stockholm</i>	<b>Niger</b> <i>Stockholm</i>
<b>Österreich</b> <i>Stockholm</i>	<b>Niger</b> <i>Stockholm</i>	<b>Nigéria</b> <i>Lisbonne</i>
<b>Pakistan</b> <i>Stockholm</i>	<b>Nigeria</b> <i>Lisbon</i>	<b>Norvège</b> <i>Stockholm</i>
<b>Panama</b> <i>Stockholm</i>	<b>Norway</b> <i>Stockholm</i>	<b>Nouvelle-Zélande</b> <i>Londres<sup>2</sup>, Stockholm<sup>3</sup></i>
<b>Papua-Neuguinea</b> <i>Stockholm</i>	<b>Oman</b> <i>Stockholm</i>	<b>Oman</b> <i>Stockholm</i>
<b>Paraguay</b> <i>Stockholm</i>	<b>Pakistan</b> <i>Stockholm</i>	<b>Ouganda</b> <i>Stockholm</i>
<b>Peru</b> <i>Stockholm</i>	<b>Panama</b> <i>Stockholm</i>	<b>Ouzbékistan</b> <i>Stockholm</i>
<b>Philippinen</b> <i>Lissabon<sup>2</sup>, Stockholm<sup>3</sup></i>	<b>Papua New Guinea</b> <i>Stockholm</i>	<b>Pakistan</b> <i>Stockholm</i>
<b>Polen</b> <i>Stockholm</i>	<b>Paraguay</b> <i>Stockholm</i>	<b>Panama</b> <i>Stockholm</i>
<b>Portugal</b> <i>Stockholm</i>	<b>Peru</b> <i>Stockholm</i>	<b>Papouasie-Nouvelle-Guinée</b> <i>Stockholm</i>
<b>Ruanda</b> <i>Stockholm</i>	<b>Philippines</b> <i>Lisbon<sup>2</sup>, Stockholm<sup>3</sup></i>	<b>Paraguay</b> <i>Stockholm</i>
<b>Rumänien</b> <i>Stockholm</i>	<b>Poland</b> <i>Stockholm</i>	<b>Pays-Bas</b> <i>Stockholm</i>
<b>Russische Föderation</b> <i>Stockholm</i>	<b>Portugal</b> <i>Stockholm</i>	<b>Pérou</b> <i>Stockholm</i>
<b>Sambia</b> <i>Lissabon<sup>2</sup>, Stockholm<sup>3</sup></i>	<b>Qatar</b> <i>Stockholm</i>	<b>Philippines</b> <i>Lisbonne<sup>2</sup>, Stockholm<sup>3</sup></i>
<b>Samoa</b> <i>Stockholm</i>	<b>Romania</b> <i>Stockholm</i>	<b>Pologne</b> <i>Stockholm</i>
<b>San Marino</b> <i>Stockholm</i>	<b>Russian Federation</b> <i>Stockholm</i>	<b>Portugal</b> <i>Stockholm</i>
<b>São Tomé und Príncipe</b> <i>Stockholm</i>	<b>Rwanda</b> <i>Stockholm</i>	<b>Qatar</b> <i>Stockholm</i>
<b>Saudi-Arabien</b> <i>Stockholm</i>	<b>Saint Kitts and Nevis</b> <i>Stockholm</i>	<b>République arabe syrienne</b> <i>Stockholm</i>
<b>Schweden</b> <i>Stockholm</i>	<b>Saint Lucia</b> <i>Stockholm</i>	<b>République centrafricaine</b> <i>Stockholm</i>
<b>Schweiz</b> <i>Stockholm</i>	<b>Saint Vincent and the Grenadines</b> <i>Stockholm</i>	<b>République dominicaine</b> <i>La Haye</i>
<b>Senegal</b> <i>Stockholm</i>	<b>Samoa</b> <i>Stockholm</i>	<b>République tchèque</b> <i>Stockholm</i>
<b>Serbien</b> <i>Stockholm</i>	<b>San Marino</b> <i>Stockholm</i>	<b>Roumanie</b> <i>Stockholm</i>

<b>Seychellen</b> Stockholm	<b>Sao Tome and Principe</b> Stockholm	<b>Royaume-Uni</b> Stockholm
<b>Sierra Leone</b> Stockholm	<b>Saudi Arabia</b> Stockholm	<b>Rwanda</b> Stockholm
<b>Simbabwe</b> Stockholm	<b>Senegal</b> Stockholm	<b>Sainte-Lucie</b> Stockholm
<b>Singapur</b> Stockholm	<b>Serbia</b> Stockholm	<b>Saint-Kitts-et-Nevis</b> Stockholm
<b>Slowakei</b> Stockholm	<b>Seychelles</b> Stockholm	<b>Saint-Marin</b> Stockholm
<b>Slowenien</b> Stockholm	<b>Sierra Leone</b> Stockholm	<b>Saint-Siège</b> Stockholm
<b>Spanien</b> Stockholm	<b>Singapore</b> Stockholm	<b>Saint-Vincent-et-les-Grenadines</b> Stockholm
<b>Sri Lanka</b> London <sup>2</sup> , Stockholm <sup>3</sup>	<b>Slovakia</b> Stockholm	<b>Samoa</b> Stockholm
<b>St. Kitts und Nevis</b> Stockholm	<b>Slovenia</b> Stockholm	<b>Sao Tomé-et-Principe</b> Stockholm
<b>St. Lucia</b> Stockholm	<b>South Africa</b> Stockholm	<b>Sénégal</b> Stockholm
<b>St. Vincent und die Grenadinen</b> Stockholm	<b>Spain</b> Stockholm	<b>Serbie</b> Stockholm
<b>Südafrika</b> Stockholm	<b>Sri Lanka</b> London <sup>2</sup> , Stockholm <sup>3</sup>	<b>Seychelles</b> Stockholm
<b>Sudan</b> Stockholm	<b>Sudan</b> Stockholm	<b>Sierra Leone</b> Stockholm
<b>Suriname</b> Stockholm	<b>Suriname</b> Stockholm	<b>Singapour</b> Stockholm
<b>Swasiland</b> Stockholm	<b>Swaziland</b> Stockholm	<b>Slovaquie</b> Stockholm
<b>Syrien (Arabische Republik)</b> Stockholm	<b>Sweden</b> Stockholm	<b>Slovénie</b> Stockholm
<b>Tadschikistan</b> Stockholm	<b>Switzerland</b> Stockholm	<b>Soudan</b> Stockholm
<b>Tansania (Vereinigte Republik)</b> Lissabon <sup>2</sup> , Stockholm <sup>3</sup>	<b>Syrian Arab Republic</b> Stockholm	<b>Sri Lanka</b> Londres <sup>2</sup> , Stockholm <sup>3</sup>
<b>Thailand</b> Stockholm	<b>Tajikistan</b> Stockholm	<b>Suède</b> Stockholm
<b>Togo</b> Stockholm	<b>Tanzania (United Republic of)</b> Lisbon <sup>2</sup> , Stockholm <sup>3</sup>	<b>Suisse</b> Stockholm
<b>Tonga</b> Stockholm	<b>Thailand</b> Stockholm	<b>Suriname</b> Stockholm
<b>Trinidad und Tobago</b> Stockholm	<b>Togo</b> Stockholm	<b>Swaziland</b> Stockholm
<b>Tschad</b> Stockholm	<b>Tonga</b> Stockholm	<b>Tadjikistan</b> Stockholm
<b>Tschechische Republik</b> Stockholm	<b>Trinidad and Tobago</b> Stockholm	<b>Tanzanie (République-unie de)</b> Lisbonne <sup>2</sup> , Stockholm <sup>3</sup>
<b>Tunesien</b> Stockholm	<b>Tunisia</b> Stockholm	<b>Tchad</b> Stockholm
<b>Türkei</b> Stockholm	<b>Turkey</b> Stockholm	<b>Thaïlande</b> Stockholm
<b>Turkmenistan</b> Stockholm	<b>Turkmenistan</b> Stockholm	<b>Togo</b> Stockholm
<b>Uganda</b> Stockholm	<b>Uganda</b> Stockholm	<b>Tonga</b> Stockholm
<b>Ukraine</b> Stockholm	<b>Ukraine</b> Stockholm	<b>Trinité-et-Tobago</b> Stockholm
<b>Ungarn</b> Stockholm	<b>United Arab Emirates</b> Stockholm	<b>Tunisie</b> Stockholm
<b>Uruguay</b> Stockholm	<b>United Kingdom</b> Stockholm	<b>Turkménistan</b> Stockholm
<b>Usbekistan</b> Stockholm	<b>United States of America</b> Stockholm	<b>Turquie</b> Stockholm
<b>Venezuela</b> Stockholm	<b>Uruguay</b> Stockholm	<b>Ukraine</b> Stockholm
<b>Vereinigte Arabische Emirate</b> Stockholm	<b>Uzbekistan</b> Stockholm	<b>Uruguay</b> Stockholm
<b>Vereinigtes Königreich</b> Stockholm	<b>Venezuela</b> Stockholm	<b>Venezuela</b> Stockholm
<b>Vereinigte Staaten von Amerika</b> Stockholm	<b>Viet Nam</b> Stockholm	<b>Viet Nam</b> Stockholm

**Vietnam** *Stockholm*

**Zentralafrikanische Republik**  
*Stockholm*

**Zypern** *Stockholm*

(Insgesamt: 175 Staaten)

**Yemen** *Stockholm*

**Zambia** *Lisbon<sup>2</sup>, Stockholm<sup>3</sup>*

**Zimbabwe** *Stockholm*

**Yémen** *Stockholm*

**Zambie** *Lisbonne<sup>2</sup>, Stockholm<sup>3</sup>*

**Zimbabwe** *Stockholm*

(Total: 175 states)

(Total : 175 États)

**2. Vertrag über die internationale Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patentwesens, unterzeichnet in Washington am 19. Juni 1970 (PCT)**

**2. Patent Cooperation Treaty, done at Washington on 19 June 1970 (PCT)**

**2. Traité de coopération en matière de brevets, fait à Washington le 19 juin 1970 (PCT)**

<b>AE</b>	Vereinigte Arabische Emirate	United Arab Emirates	Émirats arabes unis	(10.03.1999) <sup>1</sup>
<b>AG</b>	Antigua und Barbuda	Antigua and Barbuda	Antigua-et-Barbuda	(17.03.2000)
<b>AL</b>	Albanien <sup>2</sup>	Albania <sup>2</sup>	Albanie <sup>2</sup>	(04.10.1995)
<b>AM</b>	Armenien <sup>3</sup>	Armenia <sup>3</sup>	Arménie <sup>3</sup>	(25.12.1991)
<b>AO</b>	Angola	Angola	Angola	(27.12.2007)
<b>AT</b>	Österreich <sup>2</sup>	Austria <sup>2</sup>	Autriche <sup>2</sup>	(23.04.1979)
<b>AU</b>	Australien	Australia	Australie	(31.03.1980)
<b>AZ</b>	Aserbaidschan	Azerbaijan	Azerbaïdjan	(25.12.1995)
<b>BA</b>	Bosnien und Herzegowina	Bosnia and Herzegovina	Bosnie-Herzégovine	(07.09.1996)
<b>BB</b>	Barbados	Barbados	Barbade	(12.03.1985)
<b>BE</b>	Belgien <sup>2, 4</sup>	Belgium <sup>2, 4</sup>	Belgique <sup>2, 4</sup>	(14.12.1981)
<b>BF</b>	Burkina Faso <sup>4</sup>	Burkina Faso <sup>4</sup>	Burkina Faso <sup>4</sup>	(21.03.1989)
<b>BG</b>	Bulgarien <sup>2</sup>	Bulgaria <sup>2</sup>	Bulgarie <sup>2</sup>	(21.05.1984)
<b>BH</b>	Bahrain <sup>3</sup>	Bahrain <sup>3</sup>	Bahreïn <sup>3</sup>	(18.03.2007)
<b>BJ</b>	Benin <sup>4</sup>	Benin <sup>4</sup>	Bénin <sup>4</sup>	(26.02.1987)
<b>BN</b>	Brunei Darussalam	Brunei Darussalam	Brunéi Darussalam	(24.07.2012)
<b>BR</b>	Brasilien	Brazil	Brésil	(09.04.1978)
<b>BW</b>	Botswana	Botswana	Botswana	(30.10.2003)
<b>BY</b>	Belarus (Weißrussland) <sup>3</sup>	Belarus <sup>3</sup>	Bélarus <sup>3</sup>	(25.12.1991)
<b>BZ</b>	Belize	Belize	Belize	(17.06.2000)
<b>CA</b>	Kanada	Canada	Canada	(02.01.1990)
<b>CF</b>	Zentralafrikanische Republik <sup>4</sup>	Central African Republic <sup>4</sup>	République centrafricaine <sup>4</sup>	(24.01.1978)
<b>CG</b>	Kongo <sup>4</sup>	Congo <sup>4</sup>	Congo <sup>4</sup>	(24.01.1978)
<b>CH</b>	Schweiz <sup>2, 5</sup>	Switzerland <sup>2, 5</sup>	Suisse <sup>2, 5</sup>	(24.01.1978)
<b>CI</b>	Côte d'Ivoire <sup>4</sup>	Côte d'Ivoire <sup>4</sup>	Côte d'Ivoire <sup>4</sup>	(30.04.1991)
<b>CL</b>	Chile <sup>3</sup>	Chile <sup>3</sup>	Chili <sup>3</sup>	(02.06.2009)
<b>CM</b>	Kamerun <sup>4</sup>	Cameroon <sup>4</sup>	Cameroun <sup>4</sup>	(24.01.1978)
<b>CN</b>	China <sup>6</sup>	China <sup>6</sup>	Chine <sup>6</sup>	(01.01.1994)
<b>CO</b>	Kolumbien	Colombia	Colombie	(28.02.2001)
<b>CR</b>	Costa Rica	Costa Rica	Costa Rica	(03.08.1999)
<b>CU</b>	Kuba <sup>3</sup>	Cuba <sup>3</sup>	Cuba <sup>3</sup>	(16.07.1996)
<b>CY</b>	Zypern <sup>2, 4</sup>	Cyprus <sup>2, 4</sup>	Chypre <sup>2, 4</sup>	(01.04.1998)
<b>CZ</b>	Tschechische Republik <sup>2</sup>	Czech Republic <sup>2</sup>	République tchèque <sup>2</sup>	(01.01.1993)
<b>DE</b>	Deutschland <sup>2</sup>	Germany <sup>2</sup>	Allemagne <sup>2</sup>	(24.01.1978)
<b>DK</b>	Dänemark <sup>2</sup>	Denmark <sup>2</sup>	Danemark <sup>2</sup>	(01.12.1978)
<b>DM</b>	Dominica	Dominica	Dominique	(07.08.1999)

<b>DO</b>	Dominikanische Republik	Dominican Republic	République dominicaine	(28.05.2007)
<b>DZ</b>	Algerien <sup>3</sup>	Algeria <sup>3</sup>	Algérie <sup>3</sup>	(08.03.2000)
<b>EC</b>	Ecuador	Ecuador	Équateur	(07.05.2001)
<b>EE</b>	Estland <sup>2</sup>	Estonia <sup>2</sup>	Estonie <sup>2</sup>	(24.08.1994)
<b>EG</b>	Ägypten	Egypt	Égypte	(06.09.2003)
<b>ES</b>	Spanien <sup>2</sup>	Spain <sup>2</sup>	Espagne <sup>2</sup>	(16.11.1989)
<b>FI</b>	Finnland <sup>2, 7</sup>	Finland <sup>2, 7</sup>	Finlande <sup>2, 7</sup>	(01.10.1980)
<b>FR</b>	Frankreich <sup>2, 3, 4, 8</sup>	France <sup>2, 3, 4, 8</sup>	France <sup>2, 3, 4, 8</sup>	(25.02.1978)
<b>GA</b>	Gabun <sup>4</sup>	Gabon <sup>4</sup>	Gabon <sup>4</sup>	(24.01.1978)
<b>GB</b>	Vereinigtes Königreich <sup>2, 9</sup>	United Kingdom <sup>2, 9</sup>	Royaume-Uni <sup>2, 9</sup>	(24.01.1978)
<b>GD</b>	Grenada	Grenada	Grenade	(22.09.1998)
<b>GE</b>	Georgien <sup>3</sup>	Georgia <sup>3</sup>	Géorgie <sup>3</sup>	(25.12.1991)
<b>GH</b>	Ghana	Ghana	Ghana	(26.02.1997)
<b>GM</b>	Gambia	Gambia	Gambie	(09.12.1997)
<b>GN</b>	Guinea <sup>4</sup>	Guinea <sup>4</sup>	Guinée <sup>4</sup>	(27.05.1991)
<b>GQ</b>	Äquatorialguinea <sup>4</sup>	Equatorial Guinea <sup>4</sup>	Guinée équatoriale <sup>4</sup>	(17.07.2001)
<b>GR</b>	Griechenland <sup>2, 4</sup>	Greece <sup>2, 4</sup>	Grèce <sup>2, 4</sup>	(09.10.1990)
<b>GT</b>	Guatemala	Guatemala	Guatemala	(14.10.2006)
<b>GW</b>	Guinea-Bissau <sup>4</sup>	Guinea-Bissau <sup>4</sup>	Guinée-Bissau <sup>4</sup>	(12.12.1997)
<b>HN</b>	Honduras	Honduras	Honduras	(20.06.2006)
<b>HR</b>	Kroatien <sup>2</sup>	Croatia <sup>2</sup>	Croatie <sup>2</sup>	(01.07.1998)
<b>HU</b>	Ungarn <sup>2, 3</sup>	Hungary <sup>2, 3</sup>	Hongrie <sup>2, 3</sup>	(27.06.1980)
<b>ID</b>	Indonesien <sup>3</sup>	Indonesia <sup>3</sup>	Indonésie <sup>3</sup>	(05.09.1997)
<b>IE</b>	Irland <sup>2, 4</sup>	Ireland <sup>2, 4</sup>	Irlande <sup>2, 4</sup>	(01.08.1992)
<b>IL</b>	Israel	Israel	Israël	(01.06.1996)
<b>IN</b>	Indien <sup>3</sup>	India <sup>3</sup>	Inde <sup>3</sup>	(07.12.1998)
<b>IR</b>	Iran (Islamische Republik) <sup>3</sup>	Iran (Islamic Republic of) <sup>3</sup>	Iran (République islamique d') <sup>3</sup>	(04.10.2013)
<b>IS</b>	Island <sup>2</sup>	Iceland <sup>2</sup>	Islande <sup>2</sup>	(23.03.1995)
<b>IT</b>	Italien <sup>2, 4</sup>	Italy <sup>2, 4</sup>	Italie <sup>2, 4</sup>	(28.03.1985)
<b>JP</b>	Japan	Japan	Japon	(01.10.1978)
<b>KE</b>	Kenia	Kenya	Kenya	(08.06.1994)
<b>KG</b>	Kirgisistan <sup>3</sup>	Kyrgyzstan <sup>3</sup>	Kirghizistan <sup>3</sup>	(25.12.1991)
<b>KM</b>	Komoren	Comoros	Comores	(03.04.2005)
<b>KN</b>	St. Kitts und Nevis	Saint Kitts and Nevis	Saint-Kitts-et-Nevis	(27.10.2005)
<b>KP</b>	Korea (Demokratische Volksrepublik)	Korea (Democratic People's Republic of)	Corée (République populaire démocratique de)	(08.07.1980)
<b>KR</b>	Korea (Republik)	Korea (Republic of)	Corée (République de)	(10.08.1984)
<b>KZ</b>	Kasachstan <sup>3</sup>	Kazakhstan <sup>3</sup>	Kazakhstan <sup>3</sup>	(25.12.1991)
<b>LA</b>	Laos (Demokratische Volksrepublik) <sup>3</sup>	Laos (People's Democratic Republic of) <sup>3</sup>	Lao (République démocratique populaire) <sup>3</sup>	(14.06.2006)
<b>LC</b>	Santa Lucia <sup>3</sup>	Saint Lucia <sup>3</sup>	Sainte-Lucie <sup>3</sup>	(30.08.1996)
<b>LI</b>	Liechtenstein <sup>2, 5</sup>	Liechtenstein <sup>2, 5</sup>	Liechtenstein <sup>2, 5</sup>	(19.03.1980)
<b>LK</b>	Sri Lanka	Sri Lanka	Sri Lanka	(26.02.1982)

<b>LR</b>	Liberia	Liberia	Libéria	(27.08.1994)
<b>LS</b>	Lesotho	Lesotho	Lesotho	(21.10.1995)
<b>LT</b>	Litauen <sup>2</sup>	Lithuania <sup>2</sup>	Lituanie <sup>2</sup>	(05.07.1994)
<b>LU</b>	Luxemburg <sup>2</sup>	Luxembourg <sup>2</sup>	Luxembourg <sup>2</sup>	(30.04.1978)
<b>LV</b>	Lettland <sup>2, 4</sup>	Latvia <sup>2, 4</sup>	Lettonie <sup>2, 4</sup>	(07.09.1993)
<b>LY</b>	Libyen	Libya	Libye	(15.09.2005)
<b>MA</b>	Marokko	Morocco	Maroc	(08.10.1999)
<b>MC</b>	Monaco <sup>2, 4</sup>	Monaco <sup>2, 4</sup>	Monaco <sup>2, 4</sup>	(22.06.1979)
<b>MD</b>	Moldau (Republik) <sup>3</sup>	Moldova (Republic of) <sup>3</sup>	Moldova (République de) <sup>3</sup>	(25.12.1991)
<b>ME</b>	Montenegro	Montenegro	Monténégro	(03.06.2006)
<b>MG</b>	Madagaskar	Madagascar	Madagascar	(24.01.1978)
<b>MK</b>	Mazedonien (ehem. jugoslawische Republik) <sup>2</sup>	Macedonia (former Yugoslav Republic of) <sup>2</sup>	Macédoine (ex-République yougoslave de) <sup>2</sup>	(10.08.1995)
<b>ML</b>	Mali <sup>4</sup>	Mali <sup>4</sup>	Mali <sup>4</sup>	(19.10.1984)
<b>MN</b>	Mongolei	Mongolia	Mongolie	(27.05.1991)
<b>MR</b>	Mauretanien <sup>4</sup>	Mauritania <sup>4</sup>	Mauritanie <sup>4</sup>	(13.04.1983)
<b>MT</b>	Malta <sup>2, 3, 4</sup>	Malta <sup>2, 3, 4</sup>	Malte <sup>2, 3, 4</sup>	(01.03.2007)
<b>M W</b>	Malawi	Malawi	Malawi	(24.01.1978)
<b>MX</b>	Mexiko	Mexico	Mexique	(01.01.1995)
<b>MY</b>	Malaysia <sup>3</sup>	Malaysia <sup>3</sup>	Malaisie <sup>3</sup>	(16.08.2006)
<b>MZ</b>	Mosambik <sup>3</sup>	Mozambique <sup>3</sup>	Mozambique <sup>3</sup>	(18.05.2000)
<b>NA</b>	Namibia	Namibia	Namibie	(01.01.2004)
<b>NE</b>	Niger <sup>4</sup>	Niger <sup>4</sup>	Niger <sup>4</sup>	(21.03.1993)
<b>NG</b>	Nigeria	Nigeria	Nigéria	(08.05.2005)
<b>NI</b>	Nicaragua	Nicaragua	Nicaragua	(06.03.2003)
<b>NL</b>	Niederlande <sup>2, 4</sup>	Netherlands <sup>2, 4</sup>	Pays-Bas <sup>2, 4</sup>	(10.07.1979) <sup>10</sup>
<b>NO</b>	Norwegen <sup>2, 7</sup>	Norway <sup>2, 7</sup>	Norvège <sup>2, 7</sup>	(01.01.1980)
<b>NZ</b>	Neuseeland	New Zealand	Nouvelle-Zélande	(01.12.1992)
<b>OM</b>	Oman <sup>3</sup>	Oman <sup>3</sup>	Oman <sup>3</sup>	(26.10.2001)
<b>PA</b>	Panama	Panama	Panama	(07.09.2012)
<b>PE</b>	Peru	Peru	Pérou	(06.06.2009)
<b>PG</b>	Papua-Neuguinea	Papua New Guinea	Papouasie-Nouvelle-Guinée	(14.06.2003)
<b>PH</b>	Philippinen	Philippines	Philippines	(17.08.2001)
<b>PL</b>	Polen <sup>2, 7</sup>	Poland <sup>2, 7</sup>	Pologne <sup>2, 7</sup>	(25.12.1990)
<b>PT</b>	Portugal <sup>2</sup>	Portugal <sup>2</sup>	Portugal <sup>2</sup>	(24.11.1992)
<b>QA</b>	Katar <sup>3</sup>	Qatar <sup>3</sup>	Qatar <sup>3</sup>	(03.08.2011)
<b>RO</b>	Rumänien <sup>2, 3</sup>	Romania <sup>2, 3</sup>	Roumanie <sup>2, 3</sup>	(23.07.1979)
<b>RS</b>	Serbien <sup>2</sup>	Serbia <sup>2</sup>	Serbie <sup>2</sup>	(01.02.1997) <sup>11</sup>
<b>RU</b>	Russische Föderation <sup>3</sup>	Russian Federation <sup>3</sup>	Fédération de Russie <sup>3</sup>	(29.03.1978) <sup>12</sup>
<b>RW</b>	Ruanda	Rwanda	Rwanda	(31.08.2011)
<b>SA</b>	Saudi-Arabien	Saudi Arabia	Arabie saoudite	(03.08.2013)
<b>SC</b>	Seychellen	Seychelles	Seychelles	(07.11.2002)
<b>SD</b>	Sudan	Sudan	Soudan	(16.04.1984)

<b>SE</b>	Schweden <sup>2, 7</sup>	Sweden <sup>2, 7</sup>	Suède <sup>2, 7</sup>	(17.05.1978)
<b>SG</b>	Singapur	Singapore	Singapour	(23.02.1995)
<b>SI</b>	Slowenien <sup>2, 4</sup>	Slovenia <sup>2, 4</sup>	Slovénie <sup>2, 4</sup>	(01.03.1994)
<b>SK</b>	Slowakei <sup>2</sup>	Slovakia <sup>2</sup>	Slovaquie <sup>2</sup>	(01.01.1993)
<b>SL</b>	Sierra Leone	Sierra Leone	Sierra Leone	(17.06.1997)
<b>SM</b>	San Marino <sup>2</sup>	San Marino <sup>2</sup>	Saint-Marin <sup>2</sup>	(14.12.2004)
<b>SN</b>	Senegal <sup>4</sup>	Senegal <sup>4</sup>	Sénégal <sup>4</sup>	(24.01.1978)
<b>ST</b>	São Tomé und Príncipe	Sao Tome and Principe	Sao Tomé-et-Principe	(03.07.2008)
<b>SV</b>	EI Salvador	EI Salvador	EI Salvador	(17.08.2006)
<b>SY</b>	Syrien (Arabische Republik)	Syrian Arab Republic	République arabe syrienne	(26.06.2003)
<b>SZ</b>	Swasiland <sup>4</sup>	Swaziland <sup>4</sup>	Swaziland <sup>4</sup>	(20.09.1994)
<b>TD</b>	Tschad <sup>4</sup>	Chad <sup>4</sup>	Tchad <sup>4</sup>	(24.01.1978)
<b>TG</b>	Togo <sup>4</sup>	Togo <sup>4</sup>	Togo <sup>4</sup>	(24.01.1978)
<b>TH</b>	Thailand <sup>3</sup>	Thailand <sup>3</sup>	Thaïlande <sup>3</sup>	(24.12.2009)
<b>TJ</b>	Tadschikistan <sup>3</sup>	Tajikistan <sup>3</sup>	Tadjikistan <sup>3</sup>	(25.12.1991)
<b>TM</b>	Turkmenistan <sup>3</sup>	Turkmenistan <sup>3</sup>	Turkménistan <sup>3</sup>	(25.12.1991)
<b>TN</b>	Tunesien <sup>3</sup>	Tunisia <sup>3</sup>	Tunisie <sup>3</sup>	(10.12.2001)
<b>TR</b>	Türkei <sup>2</sup>	Turkey <sup>2</sup>	Turquie <sup>2</sup>	(01.01.1996)
<b>TT</b>	Trinidad und Tobago	Trinidad and Tobago	Trinité-et-Tobago	(10.03.1994)
<b>TZ</b>	Tansania (Vereinigte Republik)	Tanzania (United Republic of)	Tanzanie (République unie de)	(14.09.1999)
<b>UA</b>	Ukraine <sup>3</sup>	Ukraine <sup>3</sup>	Ukraine <sup>3</sup>	(25.12.1991)
<b>UG</b>	Uganda	Uganda	Ouganda	(09.02.1995)
<b>US</b>	Vereinigte Staaten von Amerika <sup>13, 14</sup>	United States of America <sup>13, 14</sup>	États-Unis d'Amérique <sup>13, 14</sup>	(24.01.1978)
<b>UZ</b>	Usbekistan <sup>3</sup>	Uzbekistan <sup>3</sup>	Ouzbékistan <sup>3</sup>	(25.12.1991)
<b>VC</b>	St. Vincent und die Grenadinen <sup>3</sup>	Saint Vincent and the Grenadines <sup>3</sup>	Saint-Vincent-et-les-Grenadines <sup>3</sup>	(06.08.2002)
<b>VN</b>	Vietnam	Viet Nam	Viet Nam	(10.03.1993)
<b>ZA</b>	Südafrika <sup>3</sup>	South Africa <sup>3</sup>	Afrique du Sud <sup>3</sup>	(16.03.1999)
<b>ZM</b>	Sambia	Zambia	Zambie	(15.11.2001)
<b>ZW</b>	Simbabwe	Zimbabwe	Zimbabwe	(11.06.1997)

(Insgesamt: 148 Staaten)

(Total: 148 states)

(Total : 148 États)

<sup>1</sup> Für jeden Staat ist der Zeitpunkt des Wirkungsamwerdens der Ratifikation oder des Beitritts angegeben.

<sup>2</sup> Der Staat ist auch Vertragsstaat des EPÜ.

<sup>3</sup> Der Staat hat den Vorbehalt nach Art. 64 (5) PCT gemacht.

<sup>4</sup> Jede Bestimmung dieses Staates in einer internationalen Anmeldung gilt als Hinweis auf den Wunsch, ein regionales Patent für diesen Staat zu erhalten (Art. 45 (2) PCT).

<sup>5</sup> Jede Bestimmung dieses Staates in einer internationalen Anmeldung gilt als gemeinsame Bestimmung der Schweiz und Liechtensteins (Art. 45 (2) PCT i. V. m. Art. 3 des Patentschutzvertrags zwischen der Schweiz und Liechtenstein, vgl. ABI. EPA 1980, 407).

<sup>6</sup> Der PCT-Vertrag schließt auch die Sonderverwaltungsregion Hongkong mit Wirkung vom 1. Juli 1997 ein, nicht jedoch die Sonderverwaltungsregion Macau.

<sup>7</sup> Der Staat hat den Vorbehalt nach Art. 64 (2) a) ii) PCT gemacht.

<sup>8</sup> Einschließlich aller überseeischen Départements und Gebiete.

<sup>9</sup> Der Vertrag findet Anwendung auf die Insel Man mit Wirkung vom 29. Oktober 1983.

<sup>10</sup> Ratifikation für das Königreich in Europa, die Niederländischen Antillen und Aruba; nach der am 10. Oktober 2010 erfolgten Auflösung der Niederländischen Antillen erstreckt sich der PCT weiter auf Curaçao und Sint Maarten. Der PCT ist auch weiterhin anwendbar auf die Inseln Bonaire, Sint Eustatius und Saba, die mit Wirkung zum 10. Oktober 2010 zum Territorium der Niederlande in Europa gehören.

<sup>11</sup> Serbien ist seit 3. Juni 2006 Nachfolgestaat von Serbien und Montenegro.

<sup>12</sup> Zeitpunkt der Ratifikation durch die Sowjetunion; Nachfolgestaat mit Wirkung vom 25. Dezember 1991: Russische Föderation.

<sup>13</sup> Der Staat hat den Vorbehalt nach Art. 64 (3) a) und 64 (4) a) PCT gemacht.

<sup>14</sup> Der Vertrag findet auf alle Gebiete Anwendung, für die dieser Staat völkerrechtliche Verantwortlichkeit übernimmt.

<sup>1</sup> The date on which ratification or accession took effect is indicated for each state.

<sup>2</sup> Is also a contracting state to the EPC.

<sup>3</sup> Has made the reservation provided for in Art. 64(5) PCT.

<sup>4</sup> Any designation of this state in an international application is treated in the same way as an indication of the wish to obtain a regional patent designating such state (Art. 45(2) PCT).

<sup>5</sup> Any designation of this state in an international application is treated in the same way as a joint designation of Switzerland and Liechtenstein (Art. 45(2) PCT in conjunction with Art. 3 of the Patent Treaty between Switzerland and Liechtenstein; see OJ EPO 1980, 407).

<sup>6</sup> The PCT applies also to the Hong Kong Special Administrative Region with effect from 1 July 1997; it is, however, not applicable to the Macao Special Administrative Region.

<sup>7</sup> Has made the reservation provided for in Art. 64(2)(a)(ii) PCT.

<sup>8</sup> Including all overseas departments and territories.

<sup>9</sup> The Treaty extends to the Isle of Man with effect from 29 October 1983.

<sup>10</sup> Ratification for the Kingdom in Europe, the Netherlands Antilles and Aruba. The Netherlands Antilles ceased to exist on 10 October 2010. As from that date, the PCT continues to apply to Curaçao and Sint Maarten. The PCT also continues to apply to the islands of Bonaire, Sint Eustatius and Saba which, with effect from 10 October 2010, have become part of the territory of the Kingdom of the Netherlands in Europe.

<sup>11</sup> Serbia is the continuing state from Serbia and Montenegro as from 3 June 2006.

<sup>12</sup> Date of ratification by the Soviet Union, succeeded by the Russian Federation as from 25 December 1991.

<sup>13</sup> Has made the reservation provided for in Art. 64(3)(a) and 64(4)(a) PCT.

<sup>14</sup> Extends to all areas for which the United States of America has international responsibility.

<sup>1</sup> Pour chaque État, la date de prise d'effet de la ratification ou de l'adhésion est indiquée.

<sup>2</sup> L'État est également un État partie à la CBE.

<sup>3</sup> L'État a fait la réserve prévue à l'art. 64.5) PCT.

<sup>4</sup> Toute désignation de cet État dans une demande internationale est assimilée à l'indication du désir d'obtenir un brevet régional pour ledit État (art. 45.2) PCT).

<sup>5</sup> Toute désignation de cet État dans une demande internationale est assimilée à une désignation conjointe de la Suisse et du Liechtenstein (art. 45.2) du PCT ensemble l'art. 3 du Traité sur les brevets entre la Suisse et le Liechtenstein, cf. JO OEB 1980, 407).

<sup>6</sup> Le PCT s'applique aussi à la région administrative spéciale de Hong Kong à compter du 1<sup>er</sup> juillet 1997 ; il ne s'applique cependant pas à la région administrative spéciale de Macao.

<sup>7</sup> L'État a fait la réserve prévue à l'art. 64.2)a)ii) PCT.

<sup>8</sup> Y compris les départements et territoires d'outre-mer.

<sup>9</sup> Le Traité s'applique à l'île de Man avec effet au 29 octobre 1983.

<sup>10</sup> Ratification pour le Royaume en Europe, les Antilles néerlandaises et Aruba. Les Antilles néerlandaises ont cessé d'exister le 10 octobre 2010. À partir de cette date, le PCT continue de s'appliquer à Curaçao et Saint-Martin. Le PCT continue de s'appliquer également aux îles Bonaire, Saint-Eustache et Saba qui, avec effet au 10 octobre 2010, font partie intégrante du territoire du Royaume des Pays-Bas en Europe.

<sup>11</sup> La Serbie est l'État assurant la continuation de la Serbie-et-Monténégro à compter du 3 juin 2006.

<sup>12</sup> Date de ratification par l'Union soviétique, à laquelle a succédé la Fédération de Russie à compter du 25 décembre 1991.

<sup>13</sup> L'État a fait les réserves prévues aux art. 64.3)a) et 64.4)a) PCT.

<sup>14</sup> Le Traité s'applique à toutes les régions pour lesquelles les États-Unis d'Amérique exercent des responsabilités internationales.

**3. Patentrechtsvertrag (PLT) vom  
1. Juni 2000****3. Patent Law Treaty (PLT) of  
1 June 2000****3. Traité sur le droit des brevets  
(PLT) du 1<sup>er</sup> juin 2000**

Albanien	(17.05.2010) <sup>1</sup>	Albania	(17.05.2010) <sup>1</sup>	Albanie	(17.05.2010) <sup>1</sup>
Armenien	(17.09.2013)	Armenia	(17.09.2013)	Arabie saoudite	(03.08.2013)
Australien	(16.03.2009)	Australia	(16.03.2009)	Arménie	(17.09.2013)
Bahrain	(15.12.2005)	Bahrain	(15.12.2005)	Australie	(16.03.2009)
Bosnien und Herzegowina	(09.05.2012)	Bosnia and Herzegovina	(09.05.2012)	Bahreïn	(15.12.2005)
Dänemark	(28.04.2005)	Croatia	(28.04.2005)	Bosnie-Herzégovine	(09.05.2012)
Estland	(28.04.2005)	Denmark	(28.04.2005)	Croatie	(28.04.2005)
Finnland	(06.03.2006)	Estonia	(28.04.2005)	Danemark	(28.04.2005)
Frankreich	(05.01.2010)	Finland	(06.03.2006)	Espagne	(06.11.2013)
Irland	(27.05.2012)	France	(05.01.2010)	Estonie	(28.04.2005)
Kasachstan	(19.10.2011)	Hungary	(12.03.2008)	Etats-Unis d'Amérique	(18.12.2013)
Kirgisistan	(28.04.2005)	Ireland	(27.05.2012)	Fédération de Russie	(12.08.2009)
Kroatien	(28.04.2005)	Kazakhstan	(19.10.2011)	Finlande	(06.03.2006)
Lettland	(12.06.2010)	Kyrgyzstan	(28.04.2005)	France	(05.01.2010)
Liechtenstein	(18.12.2009)	Latvia	(12.06.2010)	Hongrie	(12.03.2008)
Litauen	(03.02.2012)	Liechtenstein	(18.12.2009)	Irlande	(27.05.2012)
Mazedonien (ehem. jugoslawische Republik)	(22.04.2010)	Lithuania	(03.02.2012)	Kazakhstan	(19.10.2011)
Moldau (Republik)	(28.04.2005)	Macedonia (former Yugoslav Republic of)	(22.04.2010)	Kirghizistan	(28.04.2005)
Montenegro	(09.03.2012)	Moldova (Republic of)	(28.04.2005)	Lettonie	(12.06.2010)
Niederlande	(27.12.2010)	Montenegro	(09.03.2012)	Liechtenstein	(18.12.2009)
Nigeria	(28.04.2005)	Netherlands	(27.12.2010)	Lituanie	(03.02.2012)
Oman	(16.10.2007)	Nigeria	(28.04.2005)	Macédoine (ex-République yougoslave de)	(22.04.2010)
Rumänien	(28.04.2005)	Oman	(16.10.2007)	Moldova (République de)	(28.04.2005)
Russische Föderation	(12.08.2009)	Romania	(28.04.2005)	Monténégro	(09.03.2012)
Saudi-Arabien	(03.08.2013)	Russian Federation	(12.08.2009)	Nigéria	(28.04.2005)
Schweden	(27.12.2007)	Saudi Arabia	(03.08.2013)	Oman	(16.10.2007)
Schweiz	(01.07.2008)	Serbia	(20.08.2010)	Ouzbékistan	(19.07.2006)
Serbien	(20.08.2010)	Slovakia	(28.04.2005)	Pays-Bas	(27.12.2010)
Slowakei	(28.04.2005)	Slovenia	(28.04.2005)	Roumanie	(28.04.2005)
Slowenien	(28.04.2005)	Spain	(06.11.2013)	Royaume-Uni	(22.03.2006)
Spanien	(06.11.2013)	Sweden	(27.12.2007)	Serbie	(20.08.2010)

<sup>1</sup> Für jeden Staat ist der Zeitpunkt des Wirksamwerdens der Ratifikation oder des Beitritts angegeben.

<sup>1</sup> The date on which ratification or accession took effect is indicated for each state.

<sup>1</sup> Pour chaque État, la date de prise d'effet de la ratification ou de l'adhésion est indiquée.

Ukraine	(28.04.2005)	Switzerland	(01.07.2008)	Slovaquie	(28.04.2005)
Ungarn	(12.03.2008)	Ukraine	(28.04.2005)	Slovénie	(28.04.2005)
Usbekistan	(19.07.2006)	United Kingdom	(22.03.2006)	Suède	(27.12.2007)
Vereinigtes Königreich	(22.03.2006)	United States of America	(18.12.2013)	Suisse	(01.07.2008)
Vereinigte Staaten von Amerika	(18.12.2013)	Uzbekistan	(19.07.2006)	Ukraine	(28.04.2005)

(Insgesamt: 36 Staaten)

(Total: 36 states)

(Total : 36 États)

**4. Budapester Vertrag über die internationale Anerkennung der Hinterlegung von Mikroorganismen für die Zwecke von Patentverfahren, unterzeichnet in Budapest am 28. April 1977**

**4. Budapest Treaty on the International Recognition of the Deposit of Microorganisms for the Purposes of Patent Procedure, done at Budapest on 28 April 1977**

**4. Traité de Budapest sur la reconnaissance internationale du dépôt des micro-organismes aux fins de la procédure en matière de brevets, fait à Budapest le 28 avril 1977**

Albanien	(19.09.2003) <sup>1</sup>	Albania	(19.09.2003) <sup>1</sup>	Afrique du Sud	(14.07.1997) <sup>1</sup>
Armenien	(06.03.2005)	Armenia	(06.03.2005)	Albanie	(19.09.2003)
Aserbaidschan	(14.10.2003)	Australia	(07.07.1987)	Allemagne	(20.01.1981)
Australien	(07.07.1987)	Austria	(26.04.1984)	Arménie	(06.03.2005)
Bahrain	(20.11.2012)	Azerbaijan	(14.10.2003)	Australie	(07.07.1987)
Belarus (Weißrussland)	(19.10.2001)	Bahrain	(20.11.2012)	Autriche	(26.04.1984)
Belgien	(15.12.1983)	Belarus	(19.10.2001)	Azerbaïdjan	(14.10.2003)
Bosnien und Herzegowina	(27.01.2009)	Belgium	(15.12.1983)	Bahreïn	(20.11.2012)
Brunei Darussalam	(24.07.2012)	Bosnia and Herzegovina	(27.01.2009)	Bélarus	(19.10.2001)
Bulgarien	(19.08.1980)	Brunei Darussalam	(24.07.2012)	Belgique	(15.12.1983)
Chile	(05.08.2011)	Bulgaria	(19.08.1980)	Bosnie-Herzégovine	(27.01.2009)
China	(01.07.1995)	Canada	(21.09.1996)	Brunéi Darussalam	(24.07.2012)
Costa Rica	(30.09.2008)	Chile	(05.08.2011)	Bulgarie	(19.08.1980)
Dänemark	(01.07.1985)	China	(01.07.1995)	Canada	(21.09.1996)
Deutschland	(20.01.1981)	Costa Rica	(30.09.2008)	Chili	(05.08.2011)
Dominikanische Republik	(03.07.2007)	Croatia	(25.02.2000)	Chine	(01.07.1995)
El Salvador	(17.08.2006)	Cuba	(19.02.1994)	Corée (République de)	(28.03.1988)
Estland	(14.09.1996)	Czech Republic	(01.01.1993)	Corée (République populaire démocratique de)	(21.02.2002)
Finnland	(01.09.1985)	Denmark	(01.07.1985)	Costa Rica	(30.09.2008)
Frankreich	(19.08.1980)	Dominican Republic	(03.07.2007)	Croatie	(25.02.2000)
Georgien	(30.09.2005)	EI Salvador	(17.08.2006)	Cuba	(19.02.1994)
Griechenland	(30.10.1993)	Estonia	(14.09.1996)	Danemark	(01.07.1985)
Guatemala	(14.10.2006)	Finland	(01.09.1985)	EI Salvador	(17.08.2006)
Honduras	(20.06.2006)	France	(19.08.1980)	Espagne	(19.03.1981)
Indien	(17.12.2001)	Georgia	(30.09.2005)	Estonie	(14.09.1996)
Irland	(15.12.1999)	Germany	(20.01.1981)	États-Unis d'Amérique	(19.08.1980)
Island	(23.03.1995)	Greece	(30.10.1993)	Fédération de Russie	(22.04.1981) <sup>3</sup>
Israel	(26.04.1996)	Guatemala	(14.10.2006)	Finlande	(01.09.1985)
Italien	(23.03.1986)	Honduras	(20.06.2006)	France	(19.08.1980)
Japan	(19.08.1980)	Hungary	(19.08.1980)	Géorgie	(30.09.2005)
Jordanien	(14.11.2008)	Iceland	(23.03.1995)	Grèce	(30.10.1993)
Kanada	(21.09.1996)	India	(17.12.2001)	Guatemala	(14.10.2006)
Kasachstan	(24.04.2002)	Ireland	(15.12.1999)	Honduras	(20.06.2006)
Katar	(06.03.2014)	Israel	(26.04.1996)	Hongrie	(19.08.1980)

Kirgisistan	(17.05.2003)	Italy	(23.03.1986)	Inde	(17.12.2001)
Korea (Demokratische Volksrepublik)	(21.02.2002)	Japan	(19.08.1980)	Irlande	(15.12.1999)
Korea (Republik)	(28.03.1988)	Jordan	(14.11.2008)	Islande	(23.03.1995)
Kroatien	(25.02.2000)	Kazakhstan	(24.04.2002)	Israël	(26.04.1996)
Kuba	(19.02.1994)	Korea (Democratic People's Republic of)	(21.02.2002)	Italie	(23.03.1986)
Lettland	(29.12.1994)	Korea (Republic of)	(28.03.1988)	Japon	(19.08.1980)
Liechtenstein	(19.08.1981)	Kyrgyzstan	(17.05.2003)	Jordanie	(14.11.2008)
Litauen	(09.05.1998)	Latvia	(29.12.1994)	Kazakhstan	(24.04.2002)
Luxemburg	(29.07.2010)	Liechtenstein	(19.08.1981)	Kirghizistan	(17.05.2003)
Marokko	(20.07.2011)	Lithuania	(09.05.1998)	Lettonie	(29.12.1994)
Mazedonien (ehem. jugoslawische Republik)	(30.08.2002)	Luxembourg	(29.07.2010)	Liechtenstein	(19.08.1981)
Mexiko	(21.03.2001)	Macedonia (former Yugoslav Republic of)	(30.08.2002)	Lituanie	(09.05.1998)
Moldau (Republik)	(25.12.1991)	Mexico	(21.03.2001)	Luxembourg	(29.07.2010)
Monaco	(23.01.1999)	Moldova (Republic of)	(25.12.1991)	Macédoine (ex-République yougoslave de)	(30.08.2002)
Montenegro	(03.06.2006)	Monaco	(23.01.1999)	Maroc	(20.07.2011)
Nicaragua	(10.08.2006)	Montenegro	(03.06.2006)	Mexique	(21.03.2001)
Niederlande	(02.07.1987) <sup>2</sup>	Morocco	(20.07.2011)	Moldova (République de)	(25.12.1991)
Norwegen	(01.01.1986)	Netherlands	(02.07.1987) <sup>2</sup>	Monaco	(23.01.1999)
Österreich	(26.04.1984)	Nicaragua	(10.08.2006)	Monténégro	(03.06.2006)
Oman	(16.10.2007)	Norway	(01.01.1986)	Nicaragua	(10.08.2006)
Panama	(07.09.2012)	Oman	(16.10.2007)	Norvège	(01.01.1986)
Peru	(20.01.2009)	Panama	(07.09.2012)	Oman	(16.10.2007)
Philippinen	(21.10.1981)	Peru	(20.01.2009)	Ouzbékistan	(12.01.2002)
Polen	(22.09.1993)	Philippines	(21.10.1981)	Panama	(07.09.2012)
Portugal	(16.10.1997)	Poland	(22.09.1993)	Pays-Bas	(02.07.1987) <sup>2</sup>
Rumänien	(25.09.1999)	Portugal	(16.10.1997)	Philippines	(21.10.1981)
Russische Föderation	(22.04.1981) <sup>3</sup>	Qatar	(06.03.2014)	Pérou	(20.01.2009)
Schweden	(01.10.1983)	Romania	(25.09.1999)	Pologne	(22.09.1993)
Schweiz	(19.08.1981)	Russian Federation	(22.04.1981) <sup>3</sup>	Portugal	(16.10.1997)
Serbien	(25.02.1994) <sup>4</sup>	Serbia	(25.02.1994) <sup>4</sup>	Qatar	(06.03.2014)
Singapur	(23.02.1995)	Singapore	(23.02.1995)	République dominicaine	(03.07.2007)
Slowakei	(01.01.1993)	Slovakia	(01.01.1993)	République tchèque	(01.01.1993)
Slowenien	(12.03.1998)	Slovenia	(12.03.1998)	Roumanie	(25.09.1999)
Spanien	(19.03.1981)	South Africa	(14.07.1997)	Royaume-Uni	(29.12.1980)
Südafrika	(14.07.1997)	Spain	(19.03.1981)	Serbie	(25.02.1994) <sup>4</sup>
Tadschikistan	(25.12.1991)	Sweden	(01.10.1983)	Singapour	(23.02.1995)
Trinidad und Tobago	(10.03.1994)	Switzerland	(19.08.1981)	Slovaquie	(01.01.1993)

Tschechische Republik	(01.01.1993)	Tajikistan	(25.12.1991)	Slovénie	(12.03.1998)
Tunesien	(23.05.2004)	Trinidad and Tobago	(10.03.1994)	Suède	(01.10.1983)
Türkei	(30.11.1998)	Tunisia	(23.05.2004)	Suisse	(19.08.1981)
Ukraine	(02.07.1997)	Turkey	(30.11.1998)	Tadzhikistan	(25.12.1991)
Ungarn	(19.08.1980)	Ukraine	(02.07.1997)	Trinité-et-Tobago	(10.03.1994)
Usbekistan	(12.01.2002)	United Kingdom	(29.12.1980)	Tunisie	(23.05.2004)
Vereinigtes Königreich	(29.12.1980)	United States of America	(19.08.1980)	Turquie	(30.11.1998)
Vereinigte Staaten von Amerika	(19.08.1980)	Uzbekistan	(12.01.2002)	Ukraine	(02.07.1997)

(Insgesamt: 79 Staaten)

(Total: 79 states)

(Total : 79 États)

<sup>1</sup> Für jeden Staat ist der Zeitpunkt des Wirksamwerdens der Ratifikation oder des Beitritts angegeben.

<sup>2</sup> Ratifikation für das Königreich in Europa, die Niederländischen Antillen und Aruba; nach der am 10. Oktober 2010 erfolgten Auflösung der Niederländischen Antillen erstreckt sich der Vertrag weiterhin auf Curaçao und Sint Maarten. Der Vertrag ist auch weiterhin anwendbar auf die Inseln Bonaire, Sint Eustatius und Saba, die mit Wirkung vom 10. Oktober 2010 zum Territorium der Niederlande in Europa gehören.

<sup>3</sup> Zeitpunkt der Ratifikation durch die Sowjetunion; Nachfolgestaat mit Wirkung vom 25. Dezember 1991: Russische Föderation.

<sup>4</sup> Serbien ist seit 3. Juni 2006 Nachfolgestaat von Serbien und Montenegro.

<sup>1</sup> The date on which ratification or accession took effect is indicated for each state.

<sup>2</sup> Ratification for the Kingdom in Europe, the Netherlands Antilles and Aruba. The Netherlands Antilles ceased to exist on 10 October 2010. As from that date, the Treaty continues to apply to Curaçao and Sint Maarten. The Treaty also continues to apply to the islands of Bonaire, Sint Eustatius and Saba which, with effect from 10 October 2010, have become part of the territory of the Kingdom of the Netherlands in Europe.

<sup>3</sup> Date of ratification by the Soviet Union, which was succeeded by the Russian Federation as from 25 December 1991.

<sup>4</sup> Serbia is the continuing state from Serbia and Montenegro as from 3 June 2006.

<sup>1</sup> Pour chaque Etat, la date de prise d'effet de la ratification ou de l'adhésion est indiquée.

<sup>2</sup> Ratification pour le Royaume en Europe, les Antilles néerlandaises et Aruba. Les Antilles néerlandaises ont cessé d'exister le 10 octobre 2010. À partir de cette date, le Traité continue de s'appliquer à Curaçao et Saint-Martin. Le Traité continue de s'appliquer également aux îles de Bonaire, Saint-Eustache et Saba qui, avec effet au 10 octobre 2010, font partie intégrante du territoire du Royaume des Pays-Bas en Europe.

<sup>3</sup> Date de ratification par l'Union soviétique, à laquelle a succédé la Fédération de Russie à compter du 25 décembre 1991.

<sup>4</sup> La Serbie est l'État assurant la continuation de la Serbie-et-Monténégro à compter du 3 juin 2006.

**4.1 Nach Artikel 9 Absatz 1 Buchstabe a des Budapester Vertrags von zwischenstaatlichen Organisationen für gewerbliches Eigentum eingereichte Erklärungen<sup>1</sup>**

Europäische Patentorganisation (EPO)

Afrikanische Regionale Organisation für geistiges Eigentum (ARIPO)

Eurasische Patentorganisation (EAPO)

**4.1 Declarations filed under Article 9(1)(a) of the Budapest Treaty by intergovernmental industrial property organizations<sup>1</sup>**

European Patent Organisation (EPO)

African Regional Intellectual Property Organization (ARIPO)

Eurasian Patent Organisation (EAPO)

**4.1 Déclarations déposées conformément à l'article 9.1) a) du Traité de Budapest par des organisations intergouvernementales de propriété industrielle<sup>1</sup>**

Organisation européenne des brevets (OEB) (26.11.1980)<sup>2</sup>

Organisation régionale africaine de la propriété intellectuelle (ARIPO) (10.11.1998)

Organisation eurasienne des brevets (OEAB) (05.04.2000)

<sup>1</sup> Gemäß der Erklärung erkennt die Organisation nach Artikel 3 (1) a) des Vertrags die Tatsache und den Zeitpunkt der Hinterlegung eines Mikroorganismus bei jeder internationalen Hinterlegungsstelle sowie die Tatsache an, dass die gelieferte Probe eine Probe des hinterlegten Mikroorganismus ist.

<sup>2</sup> Zeitpunkt des Wirksamwerdens: vgl. ABI. EPA 1980, 380.

<sup>1</sup> In accordance with the declaration the Organisation recognises, pursuant to Article 3(1)(a) of the Treaty, the fact and date of the deposit of a micro-organism made with an international depositary authority as well as the fact that what is furnished as a sample is a sample of the deposited micro-organism.

<sup>2</sup> Date of effect: see OJ EPO 1980, 380.

<sup>1</sup> Aux termes de la déclaration, l'Organisation reconnaît, conformément à l'article 3.1) a) du Traité, le fait et la date du dépôt d'un micro-organisme effectué auprès d'une autorité de dépôt internationale ainsi que le fait que ce qui est remis en tant qu'échantillon est un échantillon du micro-organisme déposé.

<sup>2</sup> Date d'effet : voir à ce sujet JO OEB 1980, 380.

**4.2 Internationale  
Hinterlegungsstellen nach Artikel 7  
des Budapester Vertrags**

**4.2 International Depository  
Authorities under Article 7 of the  
Budapest Treaty**

**4.2 Autorités de dépôt  
internationales selon l'article 7 du  
Traité de Budapest**

Internationale Hinterlegungsstelle<sup>1</sup>  
**International Depository Authority<sup>1</sup>**  
Autorité de dépôt internationale<sup>1</sup>

<b>Advanced Biotechnology Center (ABC)</b>	Interlab Cell Line Collection (ICLC) S.S. Banca Biologica e Cell Factory Largo Rosanna Benzi, 10 16132 Genova, Italy	Tel. (+39-010) 5558 474/289 Fax (+39-010) 5558 293 iclc@istge.it <a href="http://www.iclc.it/iclceng.html">www.iclc.it/iclceng.html</a>
<b>Agricultural Research Service Culture Collection (NRRL)</b>	1815 North University Street Peoria, Illinois 61604, United States of America	Tel. (+1-309) 685 40 11 <a href="http://nrrl.ncaur.usda.gov">http://nrrl.ncaur.usda.gov</a>
<b>All-Russian Collection of Microorganisms (VKM)</b>	G. K. Skryabin Institute of Biochemistry and Physiology of Microorganisms Russian Academy of Sciences Prospekt Nauki No. 5 Pushchino 142290 (Moscow Region), Russian Federation	Tel. (+7-495) 625 74 48; (+7-496) 773 17 77 Fax (+7-496) 956 33 70 vkm@ibpm.pushchino.ru <a href="http://www.vkm.ru">www.vkm.ru</a>
<b>American Type Culture Collection (ATCC)</b>	10801 University Boulevard Manassas, Virginia 20110-2209, United States of America	Tel. (+1-703) 365 27 00 Fax (+1-703) 334 29 32 PatentDeposit@atcc.org <a href="http://www.atcc.org">www.atcc.org</a>
<b>Banco Español de Algas (BEA)</b>	Marine Biotechnology Center University of Las Palmas, Gran Canaria Muelle de Taliarte s/n 35214 Telde Las Palmas, Spain	Tel. (+34-928) 13 32 90 Fax (+34-928) 13 28 30 <a href="mailto:info@marinebiotechnology.org">info@marinebiotechnology.org</a> <a href="http://ulpdc.es/webs/cbm/">www.ulpgc.es/webs/cbm/</a>
<b>Belgian Coordinated Collections of Microorganisms (BCCM)</b>	Federal Public Planning Service Science Policy 8, rue de la Science 1000 Brussels, Belgium	Tel. (+32-2) 238 34 11 Fax (+32-2) 230 59 12 <a href="mailto:bosc@belspo.be">bosc@belspo.be</a> <a href="http://www.belspo.be/bccm">www.belspo.be/bccm</a>
<b>CABI Bioscience, UK Centre (IMI)</b>	Bakeham Lane Englefield Green Egham, Surrey TW20 9TY, United Kingdom	Tel. (+44 (0) 1491) 82 90 16 Fax (+44 (0) 1491) 82 91 00 <a href="mailto:microbiologicalservices@cabi.org">microbiologicalservices@cabi.org</a> <a href="http://www.cabi.org">www.cabi.org</a>

<sup>1</sup> Informationen betreffend die Arten von entgegenommenen Mikroorganismen, die erhobenen Gebühren sowie die Erfordernisse gemäß Regel 6.3 des Budapester Vertrags finden sich auf der Website der WIPO unter [www.wipo.int/treaties/en/registration/budapest/pdf/ida.pdf](http://www.wipo.int/treaties/en/registration/budapest/pdf/ida.pdf). Vgl. auch den Guide to the Deposit of Microorganisms under the Budapest Treaty, veröffentlicht durch die WIPO, 34 chemin des Colombettes, 1211 Genf 20, Schweiz und die Website der WIPO ([www.wipo.int](http://www.wipo.int)).

<sup>1</sup> Information regarding kinds of micro-organisms accepted by the authority, fees and requirements under Rule 6.3 of the Budapest Treaty is available on WIPO's website under [www.wipo.int/treaties/en/registration/budapest/pdf/ida.pdf](http://www.wipo.int/treaties/en/registration/budapest/pdf/ida.pdf). See also the Guide to the Deposit of Microorganisms under the Budapest Treaty, published by WIPO, 34 chemin des Colombettes, 1211 Geneva 20, Switzerland, and WIPO's website ([www.wipo.int](http://www.wipo.int)).

<sup>1</sup> Les informations relatives aux types de micro-organismes acceptés par l'autorité, aux taxes ainsi qu'aux exigences en vertu de la règle 6.3 du Traité sont disponibles sur le site Internet de l'OMPI à l'adresse [www.wipo.int/treaties/fr/registration/budapest/pdf/ida.pdf](http://www.wipo.int/treaties/fr/registration/budapest/pdf/ida.pdf). Cf. également le Guide du dépôt des micro-organismes selon le Traité de Budapest, publié par l'OMPI, 34 chemin des Colombettes, 1211 Genève 20, Suisse, et le site Internet de l'OMPI ([www.wipo.int](http://www.wipo.int)).

<b>Centraalbureau voor Schimmelcultures (CBS)</b>	Uppsalalaan 8 3584 CT Utrecht, Netherlands or P.O. Box 85167 3508 AD Utrecht, Netherlands	Tel. (+31-30) 212 26 00 Fax (+31-30) 251 20 97 <a href="http://www.cbs.knaw.nl">www.cbs.knaw.nl</a>
<b>China Center for Type Culture Collection (CCTCC)</b>	College of Life Sciences Wuhan University Wuhan, 430072, China	Tel. (+86-27) 68 75 23 19; 68 75-47 12; -40 52; -40 01 Fax (+86-27) 68 75 48 33 <a href="mailto:cctcc@whu.edu.cn">cctcc@whu.edu.cn</a> <a href="http://www.cctcc.org.cn">www.cctcc.org.cn</a>
<b>China General Microbiological Culture Collection Center (CGMCC)</b>	Institute of Microbiology, Chinese Academy of Sciences No. 1 Beichen West Road Chaoyang District Beijing 100 101, China	Tel. (+86-10) 64 80 73 55 Fax (+86-10) 64 80 72 88 <a href="mailto:cgmcc@im.ac.cn">cgmcc@im.ac.cn</a> <a href="http://www.cgmcc.net">www.cgmcc.net</a>
<b>Colección Chilena de Recursos Genéticos Microbianos (CChRGM)</b>	Avenida Vicente Méndez 515, Chillán, Region VIII, Chile	Tel. (+56-42) 20 95 00 Fax (+56-42) 20 95 99 <a href="mailto:afrance@inia.cl">afrance@inia.cl</a>
<b>Colección Española de Cultivos Tipo (CECT)</b>	Edificio 3 CUE Parc Científic Universitat de Valencia Catedrático Agustín Escardino, 9 46980 Paterna (Valencia), Spain	Tel. (+34-963) 54 46 12 Fax (+34-963) 54 31 87 <a href="mailto:patents@cect.org">patents@cect.org</a> <a href="http://www.cect.org">www.cect.org</a>
<b>Collection nationale de cultures de micro-organismes (CNCM)</b>	Institut Pasteur 25-28, rue du Dr. Roux 75724 Paris Cédex 15, France	Tel. (+33-1) 45 68 82 50 Fax (+33-1) 45 68 82 36 <a href="mailto:georges.wagener@pasteur.fr">georges.wagener@pasteur.fr</a> <a href="http://www.pasteur.fr/recherche/unites/cncm">www.pasteur.fr/recherche/unites/cncm</a>
<b>Collection of Industrial Yeasts (DBVPG)</b>	Department of Agricultural, Food and Environmental Science Borgo XX Giugno, 74 06121 Perugia, Italy	Tel. (+39-075) 585 64 87, 585 64 55 Fax (+39-075) 585 64 70 <a href="mailto:benedetta.turchetti@unipg.it">benedetta.turchetti@unipg.it</a> ; <a href="mailto:pietro.buzzini@unipg.it">pietro.buzzini@unipg.it</a> <a href="http://www.dbvpg.unipg.it">www.dbvpg.unipg.it</a>
<b>Culture Collection of Algae and Protozoa (CCAP)</b>	SAMS Research Services Ltd. Scottish Marine Institute Oban, Argyll PA37 1QA, Scotland, United Kingdom	Tel. (+44-1631) 559 000, 559 268 (direct line) Fax (+44-1631) 559 001 <a href="mailto:ccap@sams.ac.uk">ccap@sams.ac.uk</a> <a href="http://www.ccapp.ac.uk">www.ccapp.ac.uk</a>
<b>Culture Collection of Yeasts (CCY)</b>	Institute of Chemistry Slovak Academy of Sciences Dúbravská cesta 9 845 38 Bratislava, Slovakia	Tel. (+421-2) 59 41 02 62 Fax (+421-2) 59 41 02 22 <a href="mailto:yeasts@ccy.sk">yeasts@ccy.sk</a> <a href="http://www.ccy.sk">www.ccy.sk</a>
<b>Czech Collection of Microorganisms (CCM)</b>	Kamenice 5/building A25 62500 Brno, Czech Republic	Tel. (+420) 549 491 430 Fax (+420) 549 498 289 <a href="mailto:ccm@sci.muni.cz">ccm@sci.muni.cz</a> <a href="http://www.sci.muni.cz/ccm">www.sci.muni.cz/ccm</a>
<b>European Collection of Cell Cultures (ECACC)</b>	Culture Collections Public Health England Porton Down Salisbury, Wiltshire SP4 0JG, United Kingdom	Tel. (+44-1980) 61 25 12 Fax (+44-1980) 61 13 15 <a href="mailto:culturecollections@phe.gov.uk">culturecollections@phe.gov.uk</a> <a href="http://www.phe-culturecollections.org.uk">www.phe-culturecollections.org.uk</a>
<b>IAFB – Collection of Industrial Microorganisms</b>	Institute of Agricultural and Food Biotechnology Ul. Rakowiecka 36 02-532 Warsaw, Poland	Tel. (+48-22) 606 36 91, 606 36 00 Fax (+48-22) 849 04 28 <a href="mailto:kolekcja@ibprs.pl">kolekcja@ibprs.pl</a> <a href="mailto:misiewicz@ibprs.pl">misiewicz@ibprs.pl</a>

<b>International Depository Authority of Canada (IDAC)</b>	National Microbiology Laboratory Public Health Agency of Canada Canadian Science Centre for Human and Animal Health 1015 Arlington Street Winnipeg, Manitoba, R3E 3R2, Canada	Tel. (+1-204) 789 60 30 Fax (+1-204) 789 20 18 <a href="http://www.nml-lnm.gc.ca/IDAC-ADI/index-eng.htm">www.nml-lnm.gc.ca/IDAC-ADI/index-eng.htm</a> (English version) <a href="http://www.nml-lnm.gc.ca/IDAC-ADI/index-fra.htm">www.nml-lnm.gc.ca/IDAC-ADI/index-fra.htm</a> (French version)
<b>International Patent Organism Depository (IPOD)</b>	National Institute of Technology and Evaluation (NITE) #120, 2-5-8 Kazusakamatari Kisarazu-shi Chiba 292-0818, Japan	Tel. (+81) 438 20 59 10 Fax (+81) 438 20 59 11 <a href="mailto:ipod@nite.go.jp">ipod@nite.go.jp</a> <a href="http://www.nbrc.nite.go.jp/pod">www.nbrc.nite.go.jp/pod</a>
<b>Korean Cell Line Research Foundation (KCLRF)</b>	Cancer Research Institute Seoul National University College of Medicine 28 Yungon-dong, Chongno-gu Seoul, 110-799, Republic of Korea	Tel. (+82-2) 36 68 79 15 Fax (+82-2) 742 00 21 <a href="http://cellbank.snu.ac.kr">http://cellbank.snu.ac.kr</a>
<b>Korean Collection for Type Cultures (KCTC)</b>	52, Oun-dong Yusong-Ku Taejon 305-333, Republic of Korea	Tel. (+82-42) 860 46 18; 860 46 12 Fax (+82-42) 860 46 77; 860 46 25 <a href="mailto:jslee@kribb.re.kr">jslee@kribb.re.kr</a> <a href="http://www.brc.re.kr/">www.brc.re.kr/</a>
<b>Korean Culture Center of Microorganisms (KCCM)</b>	361-221, Yurim B/D Honje 1, Sodaemun Seoul, 120-091, Republic of Korea	Tel. (+82-42) 392 09 50 Fax (+82-42) 392 28 59 <a href="http://www.kccm.or.kr/">www.kccm.or.kr/</a>
<b>Lady Mary Fairfax CellBank Australia (CBA)</b>	214 Hawkesbury Rd Westmead, NSW 2145, Australia	Tel. (+61-2) 8865 2850 Fax (+61-2) 9687 2120 <a href="mailto:info@cellbankaustralia.com">info@cellbankaustralia.com</a> <a href="http://www.cellbankaustralia.com">www.cellbankaustralia.com</a>
<b>Leibniz-Institut DSMZ - Deutsche Sammlung von Mikroorganismen und Zellkulturen GmbH (DSMZ)</b>	Inhoffenstr. 7B 38124 Braunschweig, Germany	Tel. (+49-531) 261 62 54 Fax (+49-531) 261 64 18, 261 62 25 <a href="mailto:Vera.Bussas@dsmz.de">Vera.Bussas@dsmz.de</a> <a href="http://www.dsmz.de">www.dsmz.de</a>
<b>Microbial Culture Collection (MCC)</b>	National Centre for Cell Science (NCCS) University of Pune Campus, Ganeshkhind Pune-411007, Maharashtra, India	Tel. (+91 20) 25 7 08 237 Fax (+91 20) 256 92 259 <a href="mailto:yogesh@nccs.res.in">yogesh@nccs.res.in</a> <a href="http://www.nccs.res.in">www.nccs.res.in</a>
<b>Microbial Strain Collection of Latvia (MSCL)</b>	Bvd. Kronvalda 4 1586 Riga, Latvia	Tel. (+371) 67 03 48 68 Fax (+371) 67 03 48 62 <a href="mailto:collect@lanet.lv">collect@lanet.lv</a> <a href="http://mikro.daba.lv">http://mikro.daba.lv</a>
<b>Microbial Type Culture Collection and Gene Bank (MTCC)</b>	Institute of Microbial Technology (IMTECH) Council of Scientific and Industrial Research (CSIR) Sector 39-A Chandigarh 160 036 (Union Territory), India	Tel. (+91-172) 263 66 80 to 94 Fax (+91-172) 269 05 85; 269 06 32 <a href="mailto:idamtcc@imtech.res.in">idamtcc@imtech.res.in</a> , <a href="mailto:curator@imtech.res.in">curator@imtech.res.in</a> <a href="http://mtcc.imtech.res.in">http://mtcc.imtech.res.in</a>
<b>National Bank for Industrial Microorganisms and Cell Cultures (NBIMCC)</b>	49 St Kliment Ohridski Blvd., Bldg. 3 1756 Sofia, Bulgaria	Tel. (+359-2) 872 08 65 Fax (+359-2) 872 08 65 <a href="mailto:info@nbimcc.org">info@nbimcc.org</a> <a href="http://nbimcc.org">www.nbimcc.org</a>
<b>National Collection of Agricultural and Industrial Microorganisms (NC AIM)</b>	Faculty of Food Sciences Corvinus University of Budapest Somlói út 14-16 1118 Budapest, Hungary	Tel. (+36-1) 482 63 22 Fax (+36-1) 482 63 22 <a href="mailto:judit.tornai@uni-corvinus.hu">judit.tornai@uni-corvinus.hu</a> <a href="http://ncaim.uni-corvinus.hu">http://ncaim.uni-corvinus.hu</a>

<b>National Collection of Type Cultures (NCTC)</b>	Culture Collections Public Health England Porton Down Salisbury, Wiltshire SP4 0JG, United Kingdom	Tel. (+44-1980) 61 25 12 Fax (+44-1980) 61 13 15 <a href="mailto:culturecollections@phe.gov.uk">culturecollections@phe.gov.uk</a> <a href="http://www.phe-culturecollections.org.uk">www.phe-culturecollections.org.uk</a>
<b>National Collection of Yeast Cultures (NCYC)</b>	Institute of Food Research Norwich Research Park Colney Norwich NR4 7UA, United Kingdom	Tel. (+44-1603) 25 52 74 Fax (+44-1603) 45 84 14 <a href="mailto:ncyc@ncyc.co.uk">ncyc@ncyc.co.uk</a> <a href="http://www.ncyc.co.uk">www.ncyc.co.uk</a>
<b>National Collections of Industrial, Food and Marine Bacteria (NCIMB)</b>	NCIMB Ltd Ferguson Building Craibstone Estate Bucksburn, Aberdeen AB21 9YA, United Kingdom	Tel. (+44-1224) 711 100 or 711 111 (direct dial) Fax (+44-1224) 711 299 <a href="mailto:t.dando@ncimb.com">t.dando@ncimb.com</a> <a href="http://www.ncimb.com">www.ncimb.com</a>
<b>National Institute for Biological Standards and Control (NIBSC)</b>	UK Stem Cell Bank Blanche Lane South Mimms Potters Bar, Herts., EN6 3QG, United Kingdom	Tel. (+44-17 07) 641 560 Fax (+44-1707) 641 050 <a href="mailto:enquiries@nibsc.org">enquiries@nibsc.org</a> <a href="http://www.ukstemcellbank.org.uk">www.ukstemcellbank.org.uk;</a> <a href="http://www.mhra.gov.uk">www.mhra.gov.uk</a>
<b>National Institute of Technology and Evaluation, Patent Microorganisms Depository (NPMD)</b>	#122, 2-5-8 Kazusakamatari Kisarazu-shi Chiba 292-0818, Japan	Tel. (+81) 438 20 55 80 Fax (+81) 438 20 55 81 <a href="mailto:npmd@nite.go.jp">npmd@nite.go.jp</a> <a href="http://www.nbrc.nite.go.jp/npmd/">www.nbrc.nite.go.jp/npmd/</a>
<b>National Measurement Institute (NMI)</b>	1/153, Bertie Street Port Melbourne, VIC 3207, Australia	Tel. (+61-3) 96 44 48 41 Fax (+61-3) 96 44 49 99 <a href="mailto:budapest.treaty@measurement.gov.au">budapest.treaty@measurement.gov.au</a> <a href="http://www.measurement.gov.au">www.measurement.gov.au</a>
<b>National Research Centre of Antibiotics (NRCA)</b>	Nagatinskaya Street 3-a Moscow 113105, Russian Federation	Tel. (+7-499) 611 42 38; 611 20 20 Fax (+7-499) 611 42 38 <a href="mailto:fgup_gnca@mail.ru">fgup_gnca@mail.ru</a>
<b>Polish Collection of Microorganisms (PCM)</b>	Institute of Immunology and Experimental Therapy Polish Academy of Sciences Ul. Weigla 12 53-114 Wrocław, Poland	Tel. (+48-71) 337 11 72 Fax (+48-71) 337 13 82 <a href="mailto:gamian@immuno.iitd.pan.wroc.pl">gamian@immuno.iitd.pan.wroc.pl</a> <a href="http://immuno.iitd.pan.wroc.pl">http://immuno.iitd.pan.wroc.pl</a>
<b>Provasoli-Guillard National Center for Marine Algae and Microbiota (NCMA)</b>	Bigelow Laboratory for Ocean Sciences 60 Bigelow Drive East Boothbay, Maine 04544, United States of America	Tel. (+1-207) 315-2567, Ext. 1 Fax (+1-207) 315-2320 <a href="mailto:PatentDeposit@bigelow.org">PatentDeposit@bigelow.org</a> <a href="https://ncma.bigelow.org">https://ncma.bigelow.org</a>
<b>Russian National Collection of Industrial Microorganisms (VKPM)</b>	FGUP GosNII Genetika Dorozhny proezd, 1 Moscow 117545, Russian Federation	Tel. (+7-495) 315 12 10 Fax (+7-495) 315 12 10; 315 05 01 <a href="mailto:vkpm@genetika.ru">vkpm@genetika.ru</a>
<b>VTT Culture Collection (VTTCC)</b>	VTT Technical Research Centre of Finland Tietotie 2 Espoo, Finland	Tel. (+358 20) 722 4526 Fax (+358 20) 722 7071 (contact: Erna Storgård) <a href="mailto:culture.collection@vtt.fi">culture.collection@vtt.fi</a> <a href="http://culturecollection.vtt.fi">http://culturecollection.vtt.fi</a>
<b>Insgesamt: 42 Internationale Hinterlegungsstellen</b>	<b>Total: 42 International Depository Authorities</b>	<b>Total : 42 autorités de dépôt internationales</b>

**5. Wiener Übereinkommen über das Recht der Verträge vom 23. Mai 1969**

Folgende Vertragsstaaten des EPÜ gehören derzeit auch dem Wiener Übereinkommen über das Recht der Verträge an:

Albanien	Albania
Belgien	Austria
Bulgarien	Belgium
Dänemark	Bulgaria
Deutschland	Croatia
Estland	Cyprus
Finnland	Czech Republic
Griechenland	Denmark
Irland	Estonia
Italien	Finland
Kroatien	Germany
Lettland	Greece
Liechtenstein	Hungary
Litauen	Ireland
Luxemburg	Italy
Malta	Latvia
Mazedonien (ehemalige jugoslawische Republik)	Liechtenstein
Niederlande	Lithuania
Österreich	Luxembourg
Polen	Macedonia (former Yugoslav Republic of)
Portugal	Malta
Schweden	Netherlands
Schweiz	Poland
Serben	Portugal
Slowakei	Serbia
Slowenien	Slovakia
Spanien	Slovenia
Tschechische Republik	Spain
Ungarn	Sweden
Vereinigtes Königreich	Switzerland
Zypern	United Kingdom

(Insgesamt: 31 Staaten)

**5. Vienna Convention on the Law of Treaties of 23 May 1969**

The following EPC contracting states are currently also parties to the Vienna Convention on the Law of Treaties:

Albania	Albanie
Austria	Allemagne
Belgium	Autriche
Bulgaria	Belgique
Croatia	Bulgarie
Cyprus	Chypre
Czech Republic	Croatie
Denmark	Danemark
Estonia	Espagne
Finland	Estonie
Germany	Finlande
Greece	Grèce
Hungary	Hongrie
Ireland	Irlande
Italy	Italie
Latvia	Lettonie
Liechtenstein	Liechtenstein
Lithuania	Lituanie
Luxembourg	Luxembourg
Macedonia (former Yugoslav Republic of)	Macédoine (ex-République yougoslave de)
Malta	Malte
Netherlands	Pays-Bas
Poland	Pologne
Portugal	Portugal
Serbia	République tchèque
Slovakia	Royaume-Uni
Slovenia	Serbie
Spain	Slovaquie
Sweden	Slovénie
Switzerland	Suède
United Kingdom	Suisse

(Total: 31 states)

**5. Convention de Vienne sur le droit des traités du 23 mai 1969**

Les États suivants qui sont parties à la CBE sont à l'heure actuelle également parties à la Convention de Vienne sur le droit des traités :

Albanie	Allemagne
Autriche	Belgique
Bulgarie	Bulgarie
Chypre	Croatie
Croatie	Danemark
Espagne	Estonie
Estonie	Finlande
Grèce	Grèce
Hongrie	Hongrie
Irlande	Irlande
Italie	Italie
Lettonie	Lettonie
Liechtenstein	Liechtenstein
Lituanie	Lituanie
Luxembourg	Luxembourg
Macédoine (ex-République yougoslave de)	Macédoine (ex-République yougoslave de)
Malte	Malte
Pays-Bas	Pays-Bas
Pologne	Pologne
Portugal	Portugal
République tchèque	République tchèque
Royaume-Uni	Royaume-Uni
Serbie	Serbie
Slovaquie	Slovaquie
Slovénie	Slovénie
Suède	Suède
Suisse	Suisse

(Total : 31 États)

**6. Übereinkommen zur Errichtung der Welthandelsorganisation (WTO) vom 15. April 1994****6. Agreement establishing the World Trade Organization (WTO) of 15 April 1994****6. Accord instituant l'Organisation mondiale du commerce du 15 avril 1994 (OMC)**

Ägypten	(30.06.1995) <sup>1</sup>	Albania	(08.09.2000) <sup>1</sup>	Afrique du Sud	(01.01.1995) <sup>1</sup>
Albanien	(08.09.2000)	Angola	(23.11.1996)	Albanie	(08.09.2000)
Angola	(23.11.1996)	Antigua and Barbuda	(01.01.1995)	Allemagne	(01.01.1995)
Antigua und Barbuda	(01.01.1995)	Argentina	(01.01.1995)	Angola	(23.11.1996)
Argentinien	(01.01.1995)	Armenia	(05.02.2003)	Antigua-et-Barbuda	(01.01.1995)
Armenien	(05.02.2003)	Australia	(01.01.1995)	Arabie saoudite	(11.12.2005)
Australien	(01.01.1995)	Austria	(01.01.1995)	Argentine	(01.01.1995)
Bahrain	(01.01.1995)	Bahrain	(01.01.1995)	Arménie	(05.02.2003)
Bangladesch	(01.01.1995)	Bangladesh	(01.01.1995)	Australie	(01.01.1995)
Barbados	(01.01.1995)	Barbados	(01.01.1995)	Autriche	(01.01.1995)
Belgien	(01.01.1995)	Belgium	(01.01.1995)	Bahreïn	(01.01.1995)
Belize	(01.01.1995)	Belize	(01.01.1995)	Bangladesh	(01.01.1995)
Benin	(22.02.1996)	Benin	(22.02.1996)	Barbade	(01.01.1995)
Bolivien	(12.09.1995)	Bolivia	(12.09.1995)	Belgique	(01.01.1995)
Botswana	(31.05.1995)	Botswana	(31.05.1995)	Belize	(01.01.1995)
Brasilien	(01.01.1995)	Brazil	(01.01.1995)	Bénin	(22.02.1996)
Brunei Darussalam	(01.01.1995)	Brunei Darussalam	(01.01.1995)	Bolivie	(12.09.1995)
Bulgarien	(01.12.1996)	Bulgaria	(01.12.1996)	Botswana	(31.05.1995)
Burkina Faso	(03.06.1995)	Burkina Faso	(03.06.1995)	Brésil	(01.01.1995)
Burundi	(23.07.1995)	Burundi	(23.07.1995)	Brunéi Darussalam	(01.01.1995)
Chile	(01.01.1995)	Cambodia	(13.10.2004)	Bulgarie	(01.12.1996)
China	(11.12.2001)	Cameroon	(13.12.1995)	Burkina Faso	(03.06.1995)
Chinesisch Taipei	(01.01.2002)	Canada	(01.01.1995)	Burundi	(23.07.1995)
Costa Rica	(01.01.1995)	Cape Verde	(23.07.2008)	Cambodge	(13.10.2004)
Côte d'Ivoire	(01.01.1995)	Central African Republic	(31.05.1995)	Cameroun	(13.12.1995)
Dänemark	(01.01.1995)	Chad	(19.10.1996)	Canada	(01.01.1995)
Deutschland	(01.01.1995)	Chile	(01.01.1995)	Cap-Vert	(23.07.2008)
Dominica	(01.01.1995)	China	(11.12.2001)	Chili	(01.01.1995)
Dominikanische Republik	(09.03.1995)	Chinese Taipei	(01.01.2002)	Chine	(11.12.2001)
Dschibuti	(31.05.1995)	Colombia	(30.04.1995)	Chypre	(30.07.1995)
Ecuador	(21.01.1996)	Congo	(27.03.1997)	Colombie	(30.04.1995)
El Salvador	(07.05.1995)	Costa Rica	(01.01.1995)	Communauté européenne	(01.01.1995)
Estland	(13.11.1999)	Côte d'Ivoire	(01.01.1995)	Congo	(27.03.1997)
Europäische Gemeinschaft	(01.01.1995)	Croatia	(30.11.2000)	Corée (République de)	(01.01.1995)

<sup>1</sup> Für jeden Staat ist der Zeitpunkt des Wirkungserdens der Ratifikation oder des Beitrags angegeben.

<sup>1</sup> The date on which ratification or accession took effect is indicated for each state.

<sup>1</sup> Pour chaque État, la date de prise d'effet de la ratification ou de l'adhésion est indiquée.

Fidschi	(14.01.1996)	Cuba	(20.04.1995)	Costa Rica	(01.01.1995)
Finnland	(01.01.1995)	Cyprus	(30.07.1995)	Côte d'Ivoire	(01.01.1995)
Frankreich	(01.01.1995)	Czech Republic	(01.01.1995)	Croatie	(30.11.2000)
Gabun	(01.01.1995)	Democratic Republic of the Congo	(01.01.1997)	Cuba	(20.04.1995)
Gambia	(23.10.1996)	Denmark	(01.01.1995)	Danemark	(01.01.1995)
Georgien	(14.06.2000)	Djibouti	(31.05.1995)	Djibouti	(31.05.1995)
Ghana	(01.01.1995)	Dominica	(01.01.1995)	Dominique	(01.01.1995)
Grenada	(22.02.1996)	Dominican Republic	(09.03.1995)	Égypte	(30.06.1995)
Griechenland	(01.01.1995)	Ecuador	(21.01.1996)	El Salvador	(07.05.1995)
Guatemala	(21.07.1995)	Egypt	(30.06.1995)	Émirats arabes unis	(10.04.1996)
Guinea	(25.10.1995)	El Salvador	(07.05.1995)	Équateur	(21.01.1996)
Guinea-Bissau	(31.05.1995)	Estonia	(13.11.1999)	Espagne	(01.01.1995)
Guyana	(01.01.1995)	European Community	(01.01.1995)	Estonie	(13.11.1995)
Haiti	(30.01.1996)	Fiji	(14.01.1996)	Etats-Unis d'Amérique	(01.01.1995)
Honduras	(01.01.1995)	Finland	(01.01.1995)	Fédération de Russie	(22.08.2012)
Hongkong	(01.01.1995)	France	(01.01.1995)	Fidji	(14.01.1996)
Indien	(01.01.1995)	Gabon	(01.01.1995)	Finlande	(01.01.1995)
Indonesien	(01.01.1995)	Gambia	(23.10.1996)	France	(01.01.1995)
Irland	(01.01.1995)	Georgia	(14.06.2000)	Gabon	(01.01.1995)
Island	(01.01.1995)	Germany	(01.01.1995)	Gambie	(23.10.1996)
Israel	(21.04.1995)	Ghana	(01.01.1995)	Géorgie	(14.06.2000)
Italien	(01.01.1995)	Greece	(01.01.1995)	Ghana	(01.01.1995)
Jamaika	(09.03.1995)	Grenada	(22.02.1996)	Grèce	(01.01.1995)
Japan	(01.01.1995)	Guatemala	(21.07.1995)	Grenade	(22.02.1996)
Jordanien	(11.04.2000)	Guinea	(25.10.1995)	Guatemala	(21.07.1995)
Kambodscha	(13.10.2004)	Guinea-Bissau	(31.05.1995)	Guinée	(25.10.1995)
Kamerun	(13.12.1995)	Guyana	(01.01.1995)	Guinée-Bissau	(31.05.1995)
Kanada	(01.01.1995)	Haiti	(30.01.1996)	Guyane	(01.01.1995)
Kap Verde	(23.07.2008)	Honduras	(01.01.1995)	Haïti	(30.01.1996)
Katar	(13.01.1996)	Hong Kong	(01.01.1995)	Honduras	(01.01.1995)
Kenia	(01.01.1995)	Hungary	(01.01.1995)	Hong Kong	(01.01.1995)
Kirgisistan	(20.12.1998)	Iceland	(01.01.1995)	Hongrie	(01.01.1995)
Kolumbien	(30.04.1995)	India	(01.01.1995)	Îles Salomon	(26.07.1996)
Kongo	(27.03.1997)	Indonesia	(01.01.1995)	Inde	(01.01.1995)
Kongo (Demokratische Republik)	(01.01.1997)	Ireland	(01.01.1995)	Indonésie	(01.01.1995)
Korea (Republik)	(01.01.1995)	Israel	(21.04.1995)	Irlande	(01.01.1995)
Kroatien	(30.11.2000)	Italy	(01.01.1995)	Islande	(01.01.1995)
Kuba	(20.04.1995)	Jamaica	(09.03.1995)	Israël	(21.04.1995)
Kuwait	(01.01.1995)	Japan	(01.01.1995)	Italie	(01.01.1995)
Laos (Demokratische Volksrepublik)	(02.02.2013)	Jordan	(11.04.2000)	Jamaïque	(09.03.1995)
Lesotho	(31.05.1995)	Kenya	(01.01.1995)	Japon	(01.01.1995)

Lettland	(10.02.1999)	Korea (Republic of)	(01.01.1995)	Jordanie	(11.04.2000)
Liechtenstein	(01.09.1995)	Kuwait	(01.01.1995)	Kenya	(01.01.1995)
Litauen	(31.05.2001)	Kyrgyzstan	(20.12.1998)	Kirghizistan	(20.12.1998)
Luxemburg	(01.01.1995)	Laos (People's Democratic Republic of)	(02.02.2013)	Koweït	(01.01.1995)
Macau	(01.01.1995)	Latvia	(10.02.1999)	Lao (République démocratique populaire)	(02.02.2013)
Madagaskar	(17.11.1995)	Lesotho	(31.05.1995)	Lesotho	(31.05.1995)
Malawi	(31.05.1995)	Liechtenstein	(01.09.1995)	Lettonie	(10.02.1999)
Malaysia	(01.01.1995)	Lithuania	(31.05.2001)	Liechtenstein	(01.09.1995)
Malediven	(31.05.1995)	Luxembourg	(01.01.1995)	Lituanie	(31.05.2001)
Mali	(31.05.1995)	Macao	(01.01.1995)	Luxembourg	(01.01.1995)
Malta	(01.01.1995)	Macedonia (former Yugoslav Republic of)	(04.04.2003)	Macao	(01.01.1995)
Marokko	(01.01.1995)	Madagascar	(17.11.1995)	Macédoine (ex-République yougoslave de)	(04.04.2003)
Mauretanien	(31.05.1995)	Malawi	(31.05.1995)	Madagascar	(17.11.1995)
Mauritius	(01.01.1995)	Malaysia	(01.01.1995)	Malaisie	(01.01.1995)
Mazedonien (ehem. jugoslawische Republik)	(04.04.2003)	Maldives	(31.05.1995)	Malawi	(31.05.1995)
Mexiko	(01.01.1995)	Mali	(31.05.1995)	Maldives	(31.05.1995)
Moldau, Republik	(26.07.2001)	Malta	(01.01.1995)	Mali	(31.05.1995)
Mongolei	(29.01.1997)	Mauritania	(31.05.1995)	Malte	(01.01.1995)
Montenegro	(29.04.2012)	Mauritius	(01.01.1995)	Maroc	(01.01.1995)
Mosambik	(26.08.1995)	Mexico	(01.01.1995)	Maurice	(01.01.1995)
Myanmar	(01.01.1995)	Moldova (Republic of)	(26.07.2001)	Mauritanie	(31.05.1995)
Namibia	(01.01.1995)	Mongolia	(29.01.1997)	Mexique	(01.01.1995)
Nepal	(23.04.2004)	Montenegro	(29.04.2012)	Moldova (République de)	(26.07.2001)
Neuseeland	(01.01.1995)	Morocco	(01.01.1995)	Mongolie	(29.01.1997)
Nicaragua	(03.09.1995)	Mozambique	(26.08.1995)	Monténégro	(29.04.2012)
Niederlande	(01.01.1995)	Myanmar	(01.01.1995)	Mozambique	(26.08.1995)
Niger	(13.12.1996)	Namibia	(01.01.1995)	Myanmar	(01.01.1995)
Nigeria	(01.01.1995)	Nepal	(23.04.2004)	Namibie	(01.01.1995)
Norwegen	(01.01.1995)	Netherlands	(01.01.1995)	Népal	(23.04.2004)
Oman	(09.11.2000)	New Zealand	(01.01.1995)	Nicaragua	(03.09.1995)
Österreich	(01.01.1995)	Nicaragua	(03.09.1995)	Niger	(13.12.1996)
Pakistan	(01.01.1995)	Niger	(13.12.1996)	Nigéria	(01.01.1995)
Panama	(06.09.1997)	Nigeria	(01.01.1995)	Norvège	(01.01.1995)
Papua-Neuguinea	(09.06.1996)	Norway	(01.01.1995)	Nouvelle-Zélande	(01.01.1995)
Paraguay	(01.01.1995)	Oman	(09.11.2000)	Oman	(09.11.2000)
Peru	(01.01.1995)	Pakistan	(01.01.1995)	Ouganda	(01.01.1995)
Philippinen	(01.01.1995)	Panama	(06.09.1997)	Pakistan	(01.01.1995)
Polen	(01.07.1995)	Papua New Guinea	(09.06.1996)	Panama	(06.09.1997)

Portugal	(01.01.1995)	Paraguay	(01.01.1995)	Papouasie-Nouvelle-Guinée	(09.06.1996)
Ruanda	(22.05.1996)	Peru	(01.01.1995)	Paraguay	(01.01.1995)
Rumänien	(01.01.1995)	Philippines	(01.01.1995)	Pays-Bas	(01.01.1995)
Russische Föderation	(22.08.2012)	Poland	(01.07.1995)	Pérou	(01.01.1995)
Salomonen	(26.07.1996)	Portugal	(01.01.1995)	Philippines	(01.01.1995)
Sambia	(01.01.1995)	Qatar	(13.01.1996)	Pologne	(01.07.1995)
Samoa	(10.05.2012)	Romania	(01.01.1995)	Portugal	(01.01.1995)
Saudi-Arabien	(11.12.2005)	Russian Federation	(22.08.2012)	Qatar	(13.01.1996)
Schweden	(01.01.1995)	Rwanda	(22.05.1996)	République centrafricaine	(31.05.1995)
Schweiz	(01.07.1995)	Saint Kitts and Nevis	(21.02.1996)	République démocratique du Congo	(01.01.1997)
Senegal	(01.01.1995)	Saint Lucia	(01.01.1995)	République dominicaine	(09.03.1995)
Sierra Leone	(23.07.1995)	Saint Vincent and the Grenadines	(01.01.1995)	République tchèque	(01.01.1995)
Simbabwe	(05.03.1995)	Samoa	(10.05.2012)	Roumanie	(01.01.1995)
Singapur	(01.01.1995)	Saudi Arabia	(11.12.2005)	Royaume-Uni	(01.01.1995)
Slowakei	(01.01.1995)	Senegal	(01.01.1995)	Rwanda	(22.05.1996)
Slowenien	(30.07.1995)	Sierra Leone	(23.07.1995)	Sainte-Lucie	(01.01.1995)
Spanien	(01.01.1995)	Singapore	(01.01.1995)	Saint-Kitts-et-Nevis	(21.02.1996)
Sri Lanka	(01.01.1995)	Slovakia	(01.01.1995)	Saint-Vincent-et-les-Grenadines	(01.01.1995)
St. Kitts und Nevis	(21.02.1996)	Slovenia	(30.07.1995)	Samoa	(10.05.2012)
St. Lucia	(01.01.1995)	Solomon Islands	(26.07.1996)	Sénégal	(01.01.1995)
St. Vincent und die Grenadinen	(01.01.1995)	South Africa	(01.01.1995)	Sierra Leone	(23.07.1995)
Südafrika	(01.01.1995)	Spain	(01.01.1995)	Singapour	(01.01.1995)
Suriname	(01.01.1995)	Sri Lanka	(01.01.1995)	Slovaquie	(01.01.1995)
Swasiland	(01.01.1995)	Suriname	(01.01.1995)	Slovénie	(30.07.1995)
Tadschikistan	(02.03.2013)	Swaziland	(01.01.1995)	Sri Lanka	(01.01.1995)
Tansania (Vereinigte Republik)	(01.01.1995)	Sweden	(01.01.1995)	Suède	(01.01.1995)
Thailand	(01.01.1995)	Switzerland	(01.01.1995)	Suisse	(01.07.1995)
Togo	(31.05.1995)	Tajikistan	(02.03.2013)	Suriname	(01.01.1995)
Tonga	(27.07.2007)	Tanzania (United Republic of)	(01.01.1995)	Swaziland	(01.01.1995)
Trinidad und Tobago	(01.03.1995)	Thailand	(01.01.1995)	Tadjikistan	(02.03.2013)
Tschad	(19.10.1996)	Togo	(31.05.1995)	Tanzanie (République unie de)	(01.01.1995)
Tschechische Republik	(01.01.1995)	Tonga	(27.07.2007)	Taipei chinois	(01.01.2002)
Tunesien	(29.03.1995)	Trinidad and Tobago	(01.03.1995)	Tchad	(19.10.1996)
Türkei	(26.03.1995)	Tunisia	(29.03.1995)	Thaïlande	(01.01.1995)
Uganda	(01.01.1995)	Turkey	(26.03.1995)	Togo	(31.05.1995)
Ukraine	(16.05.2008)	Uganda	(01.01.1995)	Tonga	(27.07.2007)
Ungarn	(01.01.1995)	Ukraine	(16.05.2008)	Trinité-et-Tobago	(01.03.1995)

Uruguay	(01.01.1995)	United Arab Emirates	(10.04.1996)	Tunisie	(29.03.1995)
Vanuatu	(24.08.2012)	United Kingdom	(01.01.1995)	Turquie	(26.03.1995)
Venezuela	(01.01.1995)	United States of America	(01.01.1995)	Ukraine	(16.05.2008)
Vereinigte Arabische Emirate	(10.04.1996)	Uruguay	(01.01.1995)	Uruguay	(01.01.1995)
Vereinigtes Königreich	(01.01.1995)	Vanuatu	(24.08.2012)	Vanuatu	(24.08.2012)
Vereinigte Staaten von Amerika	(01.01.1995)	Venezuela	(01.01.1995)	Venezuela	(01.01.1995)
Vietnam	(11.01.2007)	Viet Nam	(11.01.2007)	Viet Nam	(11.01.2007)
Zentralafrikanische Republik	(31.05.1995)	Zambia	(01.01.1995)	Zambie	(01.01.1995)
Zypern	(30.07.1995)	Zimbabwe	(05.03.1995)	Zimbabwe	(05.03.1995)
(Insgesamt: 159 Staaten)		(Total: 159 states)		(Total : 159 États)	

**II. EUROPÄISCHE  
ÜBEREINKOMMEN**
**1. Übereinkommen über die Erteilung  
europäischer Patente vom 5. Oktober  
1973 (Europäisches  
Patentübereinkommen)**
**II. EUROPEAN CONVENTIONS**
**1. Convention on the Grant of  
European Patents of 5 October 1973  
(European Patent Convention)**
**II. CONVENTIONS  
EUROPÉENNES**
**1. Convention sur la délivrance de  
brevets européens du 5 octobre 1973  
(Convention sur le brevet européen)**

Albanien <sup>1</sup>	(01.05.2010) <sup>2</sup>	Albania <sup>1</sup>	(01.05.2010) <sup>2</sup>	Albanie <sup>1</sup>	(01.05.2010) <sup>2</sup>
Belgien <sup>1</sup>	(07.10.1977)	Austria <sup>1</sup>	(01.05.1979)	Allemagne <sup>1</sup>	(07.10.1977)
Bulgarien <sup>1</sup>	(01.07.2002)	Belgium <sup>1</sup>	(07.10.1977)	Autriche <sup>1</sup>	(01.05.1979)
Dänemark <sup>1, 3</sup>	(01.01.1990)	Bulgaria <sup>1</sup>	(01.07.2002)	Belgique <sup>1</sup>	(07.10.1977)
Deutschland <sup>1</sup>	(07.10.1977)	Croatia <sup>1</sup>	(01.01.2008)	Bulgarie <sup>1</sup>	(01.07.2002)
Estland <sup>1</sup>	(01.07.2002)	Cyprus <sup>1</sup>	(01.04.1998)	Chypre <sup>1</sup>	(01.04.1998)
Finnland <sup>1</sup>	(01.03.1996)	Czech Republic <sup>1</sup>	(01.07.2002)	Croatie <sup>1</sup>	(01.01.2008)
Frankreich <sup>1, 4</sup>	(07.10.1977)	Denmark <sup>1, 3</sup>	(01.01.1990)	Danemark <sup>1, 3</sup>	(01.01.1990)
Griechenland <sup>1</sup>	(01.10.1986)	Estonia <sup>1</sup>	(01.07.2002)	Espagne <sup>1</sup>	(01.10.1986)
Irland <sup>1</sup>	(01.08.1992)	Finland <sup>1</sup>	(01.03.1996)	Estonie <sup>1</sup>	(01.07.2002)
Island <sup>1</sup>	(01.11.2004)	France <sup>1, 4</sup>	(07.10.1977)	Finlande <sup>1</sup>	(01.03.1996)
Italien <sup>1</sup>	(01.12.1978)	Germany <sup>1</sup>	(07.10.1977)	France <sup>1, 4</sup>	(07.10.1977)
Kroatien <sup>1</sup>	(01.01.2008)	Greece <sup>1</sup>	(01.10.1986)	Grèce <sup>1</sup>	(01.10.1986)
Lettland <sup>1</sup>	(01.07.2005)	Hungary <sup>1</sup>	(01.01.2003)	Hongrie <sup>1</sup>	(01.01.2003)
Liechtenstein <sup>1, 5</sup>	(01.04.1980)	Iceland <sup>1</sup>	(01.11.2004)	Irlande <sup>1</sup>	(01.08.1992)
Litauen <sup>1</sup>	(01.12.2004)	Ireland <sup>1</sup>	(01.08.1992)	Islande <sup>1</sup>	(01.11.2004)
Luxemburg <sup>1</sup>	(07.10.1977)	Italy <sup>1</sup>	(01.12.1978)	Italie <sup>1</sup>	(01.12.1978)
Malta <sup>1</sup>	(01.03.2007)	Latvia <sup>1</sup>	(01.07.2005)	Lettonie <sup>1</sup>	(01.07.2005)
Mazedonien (ehemalige jugoslawische Republik) <sup>1</sup>	(01.01.2009)	Liechtenstein <sup>1, 5</sup>	(01.04.1980)	Liechtenstein <sup>1, 5</sup>	(01.04.1980)
Monaco <sup>1</sup>	(01.12.1991)	Lithuania <sup>1</sup>	(01.12.2004)	Lituanie <sup>1</sup>	(01.12.2004)
Niederlande <sup>1, 6</sup>	(07.10.1977)	Luxembourg <sup>1</sup>	(07.10.1977)	Luxembourg <sup>1</sup>	(07.10.1977)
Norwegen <sup>1</sup>	(01.01.2008)	Macedonia (former Yugoslav Republic of) <sup>1</sup>	(01.01.2009)	Macédoine (ex-République yougoslave de) <sup>1</sup>	(01.01.2009)
Österreich <sup>1</sup>	(01.05.1979)	Malta <sup>1</sup>	(01.03.2007)	Malte <sup>1</sup>	(01.03.2007)
Polen <sup>1</sup>	(01.03.2004)	Monaco <sup>1</sup>	(01.12.1991)	Monaco <sup>1</sup>	(01.12.1991)
Portugal <sup>1</sup>	(01.01.1992)	Netherlands <sup>1, 6</sup>	(07.10.1977)	Norvège <sup>1</sup>	(01.01.2008)
Rumänien <sup>1</sup>	(01.03.2003)	Norway <sup>1</sup>	(01.01.2008)	Pays-Bas <sup>1, 6</sup>	(07.10.1977)
San Marino <sup>1</sup>	(01.07.2009)	Poland <sup>1</sup>	(01.03.2004)	Pologne <sup>1</sup>	(01.03.2004)
Schweden <sup>1</sup>	(01.05.1978)	Portugal <sup>1</sup>	(01.01.1992)	Portugal <sup>1</sup>	(01.01.1992)
Schweiz <sup>1, 5</sup>	(07.10.1977)	Romania <sup>1</sup>	(01.03.2003)	République tchèque <sup>1</sup>	(01.07.2002)
Serbien <sup>1</sup>	(01.10.2010)	San Marino <sup>1</sup>	(01.07.2010)	Roumanie <sup>1</sup>	(01.03.2003)
Slowakei <sup>1</sup>	(01.07.2002)	Serbia <sup>1</sup>	(01.10.2010)	Royaume-Uni <sup>1, 7</sup>	(07.10.1977)
Slowenien <sup>1</sup>	(01.12.2002)	Slovakia <sup>1</sup>	(01.07.2002)	Saint-Marin <sup>1</sup>	(01.07.2009)
Spanien <sup>1</sup>	(01.10.1986)	Slovenia <sup>1</sup>	(01.12.2002)	Serbie <sup>1</sup>	(01.10.2010)
Tschechische Republik <sup>1</sup>	(01.07.2002)	Spain <sup>1</sup>	(01.10.1986)	Slovaquie <sup>1</sup>	(01.07.2002)
Türkei <sup>1</sup>	(01.11.2000)	Sweden <sup>1</sup>	(01.05.1978)	Slovénie <sup>1</sup>	(01.12.2002)

Ungarn <sup>1</sup>	(01.01.2003)	Switzerland <sup>1</sup>	(07.10.1977)	Suède <sup>1</sup>	(01.05.1978)
Vereinigtes Königreich <sup>1,7</sup>	(07.10.1977)	Turkey <sup>1</sup>	(01.11.2000)	Suisse <sup>1</sup>	(07.10.1977)
Zypern <sup>1</sup>	(01.04.1998)	United Kingdom <sup>1,7</sup>	(07.10.1977)	Turquie <sup>1</sup>	(01.11.2000)
(Insgesamt: 38 Staaten)		(Total: 38 states)		(Total : 38 États)	

<sup>1</sup> Der Staat ist auch Vertragsstaat des PCT.

<sup>2</sup> Für jeden Staat ist der Zeitpunkt des Wirk-samwerdens der Ratifikation oder des Beitritts angegeben.

<sup>3</sup> Auf Grönland und die Färöer Inseln ist das EPÜ nicht anwendbar.

<sup>4</sup> Das EPÜ findet ebenfalls Anwendung auf die Übersee-Territorien.

<sup>5</sup> Jede Benennung dieses Staates gilt als gemeinsame Benennung der Schweiz und Liechtensteins (Art. 142 (1) EPÜ i. V. m. Art. 2 des Patentschutzvertrags zwischen der Schweiz und Liechtenstein, vgl. ABI. EPA 1980, 407).

<sup>6</sup> Das EPÜ findet Anwendung auf das Hoheits-gebiet des Königreichs der Niederlande in Euro-pa und ist seit 4. April 2007 auch anwendbar auf Curaçao, Sint Maarten und die Niederländische Karibik (Bonaire, St. Eustatius und Saba).

<sup>7</sup> Das EPÜ findet auch Anwendung auf die Insel Man. Wegen der Möglichkeit, europäische Pa-tente (UK) in überseeischen Staaten und Gebie-ten registrieren zu lassen, vgl. ABI. EPA 2004, 179 und ABI. EPA 2009, 546.

<sup>1</sup> Is also a contracting state to the PCT.

<sup>2</sup> The date on which ratification or accession took effect is indicated for each state.

<sup>3</sup> The EPC does not apply to Greenland and the Faroe Islands.

<sup>4</sup> The EPC is also applicable to the overseas territories.

<sup>5</sup> Any designation of this state is treated in the same way as a joint designation of Switzerland and Liechtenstein (Art. 142(1) EPC in conjunc-tion with Art. 2 of the Patent Treaty between Switzerland and Liechtenstein, see OJ EPO 1980, 407).

<sup>6</sup> The EPC is applicable to the territory of the Kingdom of the Netherlands in Europe, and as of 4 April 2007 also to Curaçao, Sint Maarten and the Dutch Caribbean (Bonaire, Sint Eustatius and Saba).

<sup>7</sup> The EPC is also applicable to the Isle of Man. For further information on the registration of European patents (UK) in overseas states and territories, see OJ EPO 2004, 179 and OJ EPO 2009, 546.

<sup>1</sup> L'État est également un État contractant du PCT.

<sup>2</sup> Pour chaque État, la date de prise d'effet de la ratification ou de l'adhésion est indiquée.

<sup>3</sup> La CBE n'est pas applicable au Groenland et aux îles Féroé.

<sup>4</sup> La CBE est applicable également aux terri-toires d'outre-mer.

<sup>5</sup> Toute désignation de cet État est assimilée à une désignation conjointe de la Suisse et du Liechtenstein (art. 142(1) CBE ensemble l'art. 2 du Traité sur les brevets entre la Suisse et le Liechtenstein, cf. JO OEB 1980, 407).

<sup>6</sup> La CBE est applicable au territoire du Royaume des Pays-Bas en Europe, et, avec effet au 4 avril 2007, à Curaçao, Saint-Martin et aux Caraïbes néerlandaises (Bonaire, Saint-Eustache et Saba).

<sup>7</sup> La CBE est applicable également à l'île de Man. Concernant les possibilités d'enregis-trement des brevets européens (UK) dans des États et territoires d'outre-mer, voir JO OEB 2004, 179 et JO OEB 2009, 546.

**1.1 Abkommen über die Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patentwesens/Erstreckungsvereinbarungen**

Bosnien und Herzegowina<sup>1</sup>  
(01.12.2004)<sup>2</sup>  
Montenegro<sup>1</sup>  
(01.03.2010)

(Insgesamt: 2 Staaten)

**1.1 Agreements on co-operation in the field of patents/extension agreements**

Bosnia and Herzegovina<sup>1</sup>  
(01.12.2004)<sup>2</sup>  
Montenegro<sup>1</sup>  
(01.03.2010)

(Total: 2 states)

**1.1 Accords de coopération en matière de brevets/accords d'extension**

Bosnie-Herzégovine<sup>1</sup>  
(01.12.2004)<sup>2</sup>  
Monténégro<sup>1</sup>  
(01.03.2010)

(Total : 2 États)

**1.2 Internationale Ausstellungen nach Artikel 55 EPÜ**

1. Die folgende Liste enthält für die Zwecke von Artikel 55 (1) b) EPÜ die internationalen Ausstellungen im Sinne des am 22. November 1928 in Paris unterzeichneten und zuletzt am 30. November 1972 revidierten Übereinkommens über internationale Ausstellungen, die bislang vom Internationalen Ausstellungsbüro registriert worden sind.

**1.2 International exhibitions as referred to in Article 55 EPC**

1. The following list enumerates, for purposes of the application of Article 55(1)(b) EPC, those international exhibitions falling within the terms of the Convention relating to International Exhibitions signed at Paris on 22 November 1928 and last revised on 30 November 1972 which have been registered so far by the International Exhibitions Bureau.

**1.2 Expositions internationales visées à l'article 55 CBE**

1. La liste suivante énumère, aux fins de l'application de l'article 55(1)b) CBE, les expositions internationales au sens de la Convention concernant les expositions internationales, signée à Paris le 22 novembre 1928 et révisée en dernier lieu le 30 novembre 1972, qui ont été enregistrées jusqu'à présent par le Bureau international des expositions.

Zeitraum <b>Period</b> <b>Période</b>	Ort <b>Place</b> <b>Lieu</b>	Thema <sup>3</sup>	Theme <sup>3</sup>	Thème <sup>3</sup>
01.05.-31.10.2015	Milano <sup>4</sup> (IT)	Den Planeten ernähren, Energie für das Leben	Feeding the Planet, Energy for Life	Nourrir la planète, énergie pour la vie
23.04.-30.10.2016	Antalya <sup>5</sup> (TR)	Kinder und Blumen: Eine grüne Welt für die Zukunft unserer Kinder	Children and Flowers: Green Life for Future Generations	Les enfants et les fleurs : une vie verte pour les générations futures
10.06.-10.09.2015	Astana <sup>6</sup> (KZ)	Energie der Zukunft: Antworten auf die größte Herausforderung der Menschheit	Future energy: Solutions for Tackling Mankind's Greatest Challenge	L'énergie du futur : solutions pour répondre au plus grand défi de l'humanité
20.10.2020-10.04.2021	Dubai <sup>4</sup> (AE)	Den Geist verbinden, die Zukunft bauen	Connecting Minds, Creating the Future	Connecter les Esprits, Construire le Futur

<sup>1</sup> Der Staat ist auch Vertragsstaat des PCT.

<sup>2</sup> Zeitpunkt des Inkrafttretens der Erstreckungsvereinbarungen.

<sup>3</sup> Nur die englische Bezeichnung der Ausstellungsthemen ist die offizielle Bezeichnung.

<sup>4</sup> Eintragene Ausstellung.

<sup>5</sup> Gartenbauausstellung.

<sup>6</sup> Anerkannte Ausstellung.

<sup>1</sup> Is also a contracting state to the PCT.

<sup>2</sup> Date of entry into force of the extension agreements.

<sup>3</sup> Only the English version of the exhibition themes is the official version.

<sup>4</sup> Registered exhibition.

<sup>5</sup> Horticultural exhibition.

<sup>6</sup> Recognised exhibition.

<sup>1</sup> L'État est également un État contractant du PCT.

<sup>2</sup> Date de l'entrée en vigueur des accords d'extension.

<sup>3</sup> Seule la version anglaise des thèmes des expositions est la version officielle.

<sup>4</sup> Exposition enregistrée.

<sup>5</sup> Exposition horticole.

<sup>6</sup> Exposition reconnue.

2. Die Offenbarung einer Erfindung auf einer dieser Ausstellungen durch den Anmelder oder seinen Rechtsvorgänger kann einer europäischen Patentanmeldung nicht entgegengehalten werden, wenn sie nicht früher als **sechs Monate** vor Einreichung der Anmeldung erfolgt ist und sofern der Anmelder bei Einreichung der Anmeldung erklärt, dass die Erfindung tatsächlich zur Schau gestellt worden ist, und er innerhalb von vier Monaten nach Einreichung der Anmeldung die in Regel 25 EPÜ vorgesehene Ausstellungsbescheinigung einreicht.

2. The disclosure of an invention at one of these exhibitions by the applicant or his legal predecessor is not prejudicial to a European patent application if it occurred no earlier than **six months** preceding the filing of the application and provided the applicant states, when filing the application, that the invention has been so displayed and submits, within four months of the filing of the application, the certificate of exhibition referred to in Rule 25 EPC.

2. La divulgation d'une invention à l'une de ces expositions, par le demandeur ou son prédecesseur en droit, n'est pas opposable à une demande de brevet européen lorsqu'elle n'est pas intervenue plus tôt que **six mois** avant le dépôt de la demande et pour autant que le demandeur déclare, lors du dépôt de la demande, que l'invention a été réellement exposée et qu'il produise, dans un délai de quatre mois à compter du dépôt de la demande, l'attestation d'exposition visée à la règle 25 CBE.

**1.3 Londoner Übereinkommen vom  
17. Oktober 2000 über die  
Anwendung des Artikels 65 EPÜ**

Albanien (01.09.2013)<sup>1</sup>

Dänemark (01.05.2008)

Deutschland (01.05.2008)

Finnland (01.11.2011)

Frankreich (01.05.2008)

Irland (01.03.2014)

Island (01.05.2008)

Kroatien (01.05.2008)

Lettland (01.05.2008)

Liechtenstein (01.05.2008)

Litauen (01.05.2009)

Luxemburg (01.05.2008)

Mazedonien (ehem. jugoslawische  
Republik) (01.02.2012)

Monaco (01.05.2008)

Niederlande (01.05.2008)

Schweden (01.05.2008)

Schweiz (01.05.2008)

Slowenien (01.05.2008)

Ungarn (01.01.2011)

Vereinigtes Königreich (01.05.2008)

**1.3 London Agreement dated  
17 October 2000 on the application  
of Article 65 EPC**

Albania (01.09.2013)<sup>1</sup>

Croatia (01.05.2008)

Denmark (01.05.2008)

Finland (01.11.2011)

France (01.05.2008)

Germany (01.05.2008)

Hungary (01.01.2011)

Iceland (01.05.2008)

Ireland (01.03.2014)

Latvia (01.05.2008)

Liechtenstein (01.05.2008)

Lithuania (01.05.2009)

Luxembourg (01.05.2008)

Macedonia (former  
Yugoslav Republic of) (01.02.2012)

Monaco (01.05.2008)

Netherlands (01.05.2008)

Slovenia (01.05.2008)

Sweden (01.05.2008)

Switzerland (01.05.2008)

United Kingdom (01.05.2008)

**1.3 Accord de Londres du 17 octobre  
2000 sur l'application de l'article 65  
CBE**

Albanie (01.09.2013)<sup>1</sup>

Allemagne (01.05.2008)

Croatie (01.05.2008)

Danemark (01.05.2008)

Finlande (01.11.2011)

France (01.05.2008)

Hongrie (01.05.2008)

Irlande (01.03.2014)

Islande (01.05.2008)

Lettonie (01.05.2008)

Liechtenstein (01.05.2008)

Lituanie (01.05.2009)

Luxembourg (01.05.2008)

Macédoine (ex-République  
yougoslave de) (01.02.2012)

Monaco (01.05.2008)

Pays-Bas (01.05.2008)

Royaume-Uni (01.05.2008)

Slovénie (01.05.2008)

Suède (01.05.2008)

Suisse (01.05.2008)

(Insgesamt: 20 Staaten)

(Total: 20 states)

(Total : 20 États)

<sup>1</sup> Für jeden Staat ist der Zeitpunkt des  
Wirksamwerdens der Ratifikation oder des  
Beitritts angegeben.

<sup>1</sup> The date on which ratification or accession  
took effect is indicated for each state.

<sup>1</sup> Pour chaque État, la date de prise d'effet de la  
ratification ou de l'adhésion est indiquée.

**1.4 Für die Zwecke der Regeln 31 und 34 EPÜ anerkannte Hinterlegungsstellen für biologisches Material**

a) Internationale Hinterlegungsstellen nach dem Budapester Vertrag, vorstehend unter I.4.2 aufgeführt.

b) Folgende aufgrund eines Abkommens mit dem EPA anerkannte Hinterlegungsstelle:

Collection Nationale de Cultures de

Micro-organismes (CNCM)

Institut Pasteur

28, Rue du Docteur Roux

75724 Paris Cedex 15

France

ABI. EPA 1982, 452; 1989, 51.

**1.4 Biological material depositary institutions recognised for the purposes of Rules 31 and 34 EPC**

(a) International depositary authorities under the Budapest Treaty, indicated in I.4.2 above.

(b) The following depositary institution, recognised under an agreement with the EPO:

Collection Nationale de Cultures de

Micro-organismes (CNCM)

Institut Pasteur

28, Rue du Docteur Roux

75724 Paris Cedex 15

France

OJ EPO 1982, 452; 1989, 51.

**1.4 Autorités de dépôt de matière biologique habilitées aux fins des règles 31 et 34 CBE**

a) Les autorités de dépôt internationales conformément au Traité de Budapest, indiquées à la rubrique I.4.2 ci-dessus.

b) L'autorité de dépôt suivante, habilitée sur la base d'un accord avec l'OEB :

Collection Nationale de Cultures de

Micro-organismes (CNCM)

Institut Pasteur

28, Rue du Docteur Roux

75724 Paris Cedex 15

France

JO OEB 1982, 452 ; 1989, 51.

**1.5 Vom Präsidenten des EPA gemäß Regel 32 Absatz 2 Buchstabe b EPÜ anerkannte mikrobiologische Sachverständige**

Das Verzeichnis der vom Präsidenten des EPA gemäß Regel 32 (2) b) EPÜ anerkannten mikrobiologischen Sachverständigen ist unter Angabe ihrer Arbeitsgebiete im ABI. EPA 1992, 470 veröffentlicht.

**1.5 Microbiological experts recognised by the President of the EPO in accordance with Rule 32, paragraph 2(b), EPC**

The list of microbiological experts recognised by the President of the EPO in accordance with Rule 32(2)(b) EPC, with an indication of their fields of activity, was published in OJ EPO 1992, 470.

**1.5 Experts en microbiologie agréés par le Président de l'OEB conformément à la règle 32, paragraphe 2, lettre b CBE**

La liste des experts en microbiologie agréés par le Président de l'OEB conformément à la règle 32(2)b) CBE a été publiée au JO OEB 1992, 470. Cette liste indique leurs domaines d'activité.

**2. Übereinkommen über ein Einheitliches Patentgericht vom 19. Februar 2013**

**2. Agreement on a Unified Patent Court of 19 February 2013**

**2. Accord relatif à une juridiction unifiée du brevet du 19 février 2013**

**Unterzeichnerstaaten<sup>1</sup>**

Belgien	(19.02.2013) <sup>2</sup>
Bulgarien	(05.03.2013)
Dänemark	(19.02.2013)
Deutschland	(19.02.2013)
Estland	(19.02.2013)
Finnland	(19.02.2013)
Frankreich	(19.02.2013)
Griechenland	(19.02.2013)
Irland	(19.02.2013)
Italien	(19.02.2013)
Lettland	(19.02.2013)
Litauen	(19.02.2013)
Luxemburg	(19.02.2013)
Malta	(19.02.2013)
Niederlande	(19.02.2013)
Österreich	(19.02.2013)
Portugal	(19.02.2013)
Rumänien	(19.02.2013)
Schweden	(19.02.2013)
Slowakei	(19.02.2013)
Slowenien	(19.02.2013)
Tschechische Republik	(19.02.2013)

**Signatory states<sup>1</sup>**

Austria	(19.02.2013) <sup>2</sup>
Belgium	(19.02.2013)
Bulgaria	(05.03.2013)
Czech Republic	(19.02.2013)
Cyprus	(19.02.2013)
Denmark	(19.02.2013)
Estonia	(19.02.2013)
Finland	(19.02.2013)
France	(19.02.2013)
Germany	(19.02.2013)
Greece	(19.02.2013)
Hungary	(19.02.2013)
Ireland	(19.02.2013)
Italy	(19.02.2013)
Latvia	(19.02.2013)
Lithuania	(19.02.2013)
Luxembourg	(19.02.2013)
Malta	(19.02.2013)
Malta	(19.02.2013)
Netherlands	(19.02.2013)
Portugal	(19.02.2013)
Romania	(19.02.2013)
Slovakia	(19.02.2013)

**États signataires<sup>1</sup>**

Autriche	(19.02.2013) <sup>2</sup>
Allemagne	(19.02.2013)
Belgique	(19.02.2013)
Bulgarie	(05.03.2013)
Chypre	(19.02.2013)
Danemark	(19.02.2013)
Estonie	(19.02.2013)
Finlande	(19.02.2013)
France	(19.02.2013)
Grèce	(19.02.2013)
Hongrie	(19.02.2013)
Irlande	(19.02.2013)
Italie	(19.02.2013)
Lettonie	(19.02.2013)
Lituanie	(19.02.2013)
Luxembourg	(19.02.2013)
Malte	(19.02.2013)
Pays-Bas	(19.02.2013)
Portugal	(19.02.2013)
République tchèque	(19.02.2013)
Roumanie	(19.02.2013)
Royaume-Uni	(19.02.2013)

<sup>1</sup> Nach Artikel 89 tritt dieses Übereinkommen am 1. Januar 2014 in Kraft oder am ersten Tag des vierten Monats nach Hinterlegung der dreizehn Ratifikations- oder Beitrittsurkunde gemäß Artikel 84, einschließlich der Hinterlegung durch die drei Staaten, in denen es im Jahr vor dem Jahr der Unterzeichnung des Übereinkommens die meisten geltenden europäischen Patente gab, oder am ersten Tag des vierten Monats nach dem Inkrafttreten der Änderungen der Verordnung (EU) Nr. 1215/2012, die das Verhältnis zwischen jener Verordnung und diesem Übereinkommen betreffen, je nachdem, welcher Zeitpunkt später liegt.

Die EU-Verordnungen Nr. 1257/2012 und Nr. 1260/2012 zum einheitlichen Patentschutz finden ab dem Tag des Inkrafttretens des Übereinkommens über ein einheitliches Patentgericht Anwendung.

<sup>2</sup> Datum der Unterzeichnung.

<sup>1</sup> In accordance with Article 89 of the Agreement, this Agreement enters into force on 1 January 2014 or on the first day of the fourth month after the deposit of the thirteenth instrument of ratification or accession in accordance with Article 84, including the three member states in which the highest number of European patents had effect in the year preceding the year in which the signature of the Agreement takes place or on the first day of the fourth month after the date of entry into force of the amendments to Regulation (EU) No. 1215/2012 concerning its relationship with this Agreement, whichever is the latest. EU Regulations No. 1257/2012 and No. 1260/2012 on unitary patent protection will apply from the date of entry into force of the Agreement on a Unified Patent Court.

<sup>2</sup> Date of signature.

<sup>1</sup> Conformément à l'article 89 de l'Accord, cet Accord entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2014 ou le premier jour du quatrième mois suivant celui du dépôt du treizième instrument de ratification ou d'adhésion conformément à l'article 84, y compris par les trois États membres dans lesquels le plus grand nombre de brevets européens produisaient leurs effets au cours de l'année précédent celle lors de laquelle la signature du présent accord a lieu, ou le premier jour du quatrième mois après la date d'entrée en vigueur des modifications du règlement (UE) n° 1215/2012 portant sur le lien entre ce dernier et le présent accord, la date la plus tardive étant retenue.

Les règlements de l'UE n° 1257/2012 et n° 1260/2012 relatifs à la protection unitaire conférée par un brevet seront applicables à la date d'entrée en vigueur de l'accord sur une juridiction unifiée du brevet.

<sup>2</sup> Date de signature.

Ungarn	(19.02.2013)	Slovenia	(19.02.2013)	Slovaquie	(19.02.2013)
Vereinigtes Königreich	(19.02.2013)	Sweden	(19.02.2013)	Slovénie	(19.02.2013)
Zypern	(19.02.2013)	United Kingdom	(19.02.2013)	Suède	(19.02.2013)

(Insgesamt: 25 Staaten) (Total: 25 states) (Total : 25 États)

**3. Übereinkommen zur Vereinheitlichung gewisser Begriffe des materiellen Rechts der Erfindungspatente vom 27. November 1963**

**3. Convention on the Unification of Certain Points of Substantive Law on Patents for Invention, of 27 November 1963**

**3. Convention sur l'unification de certains éléments du droit des brevets d'invention du 27 novembre 1963**

Belgien	(24.12.1999) <sup>3</sup>	Belgium	(24.12.1999) <sup>3</sup>	Allemagne	(01.08.1980) <sup>3</sup>
Dänemark	(30.12.1989)	Denmark	(30.12.1989)	Belgique	(24.12.1999)
Deutschland	(01.08.1980)	France	(01.08.1980)	Danemark	(30.12.1989)
Frankreich	(01.08.1980)	Germany	(01.08.1980)	France	(01.08.1980)
Irland	(01.08.1980)	Ireland	(01.08.1980)	Irlande	(01.08.1980)
Italien	(18.05.1981)	Italy	(18.05.1981)	Italie	(18.05.1981)
Liechtenstein	(01.08.1980)	Liechtenstein	(01.08.1980)	Liechtenstein	(01.08.1980)
Luxemburg	(01.08.1980)	Luxembourg	(01.08.1980)	Luxembourg	(01.08.1980)
Mazedonien, (ehem. jugoslawische Republik)	(25.05.1998)	Macedonia (former Yugoslav Republic of)	(25.05.1998)	Macédoine, (ex-République yougoslave de)	(25.05.1998)
Niederlande	(03.12.1987)	Netherlands	(03.12.1987)	Pays-Bas	(03.12.1987)
Schweden	(01.08.1980)	Sweden	(01.08.1980)	Royaume-Uni	(01.08.1980)
Schweiz	(01.08.1980)	Switzerland	(01.08.1980)	Suède	(01.08.1980)
Vereinigtes Königreich	(01.08.1980)	United Kingdom	(01.08.1980)	Suisse	(01.08.1980)

(Insgesamt: 13 Staaten) (Total: 13 states) (Total : 13 États)

<sup>3</sup> Für jeden Staat ist der Zeitpunkt des Wirksamwerdens der Ratifikation oder des Beitritts angegeben.

<sup>3</sup> The date on which ratification or accession took effect is indicated for each state.

<sup>3</sup> Pour chaque État, la date de prise d'effet de la ratification ou de l'adhésion est indiquée.